PHOUMA TIN TƯỞNG VN có hòa bình trước bầu cử Mỹ

Năm Thứ 9 — Số 2.589 — Thứ Bảy 14-10-72 (Ngày 8 Tháng 9 Nhâm Tý)

12 Trang 25 Đồng
Miền Trung và Cao Nguyên Trung Phần giá 20 đồng, cộng sở gấp đôi

Chiến Tấn

CHỦ NHIỆM, KIÊM CHỦ BÚT ĐẶNG-VĂN-SUNG

88, LÊ-LAI SAIGON — D.T. 23.244

CỐ THƯ KÝ TÒA SOẠN SÁNG LẬP: TÚ-CHÚNG

REC'D MINN
FEB 5 1973
Cornell University Library

VAN TƯỢNG 12-10 (AFP).— Giáo lục cũ tên là một phái đoàn Pathet Lào sẽ đến đây vào ngày thứ Bảy này để thảo luận sớp đặt cho những cuộc thương nghị về chiến cuộc Lào. Quốc Vương Lào Vathanas hôm thứ Tư, nhân dịp chủ tọa lễ tế mae Hồn I quốc tế, đã kêu gọi Chính Phủ và Quốc Hội hãy hợp tác với nhau trong sự lạc thương thuyết với phe Pathet Lào.

Cùng lúc tại Đông Kinh, Thông tấn NG Nhật Magahina Agki vừa chuyển đi thuyết các nguồn DNA, đã cho biết là Thủ tướng Lào Souvanna Phouma đã yêu cầu Nhật và Pháp tham gia một Uỷ Hội Quốc Tế Kiểm soát định chiến Đông Dương mới vậy. Theo Aoki, TT

5 XEM TIẾP TRANG 11

TT Thiệu lên án ngụy hòa, thực dân muốn đặt Chính Phủ

Bọn cổ suý liên hiệp giơ tay lên

Quân dân ta không tha thứ chúng

- Mời thành phần đối nghịch trở về tham gia sinh hoạt
- Trừng trị Việt gian không chống CS mà đòi chia phần
- ★ Trận thư hùng đã xảy ra, CS kiệt quệ, hòa bình gần kề.

SAIGON, 12-10 (VTX).— Tổng Thống VNCH Nguyễn Văn Thiệu hôm nay tuyên bố là sẵn sàng thêm bại về Quân sự trên khắp mặt trận Miền Nam, CSBV buộc phải chấp nhận một trong hai giải pháp hoặc thảo luận Hòa bình nghiêm chỉnh tại Hòa đàm, hoặc phải rút hết quân Cộng sản về Bắc.

Theo Tổng Thống thì sở dĩ Hòa đàm tại Paris bế tắc là qua những tiếu được bước nào vì CSBV còn tiềm năng xâm lăng VNCH.

Tổng thống nói, sau cuộc công khai xâm lăng VNCH năm ngoái, CSBV đã thiệt 15 Sư đoàn chính quy, 1000 xe tăng và rất nhiều đại phát, tiềm năng xâm lăng của CSBV. Sở biệt quê thì Hoa Bình đã gần đến với chúng ta.

Tổng Thống nhận định rằng nhờ sự yếu tố tử thắng của Miền Nam là một hậu phương an định, có kỷ luật quốc gia để cho các chiến sĩ ta hăng say diệt giặc ngoài xâm tuyến.

Ngũ lời với khoảng gần 30.000 Học sinh, Sinh Viên trong buổi sinh hoạt của lực lượng Học Sinh, Sinh Viên Phòng vệ Hau phương tại Tân Sơn Nhất, Tổng Thống Cộng Hòa lúc 10g sáng nay, Tổng Thống VNCH đã nhắc lại lời tiên đoán của ông về một trận thư hùng giữa hai quân đội Bắc và Nam trong năm nay và trận thư hùng đã xảy ra, khẳng định ta nghiễm nhiên hòa bình gần kề.

Theo Tổng Thống, CSBV đã vô vét hết quân nhân lực Miền Bắc cung ứng cho cuộc xâm lăng Miền Nam, và chúng đã bị tiêu diệt, nên CSBV không chịu rút quân về Bắc, chúng sẽ phải thư xét đến tình thế cuối cùng tại Miền Nam.

Tổng Thống cũng nói là mọi giải pháp chính trị cho miền Nam phải do người miền Nam quyết định.

Tổng Thống giải thích thêm đã được VNCH công bố và theo đuổi, đó là «sáu bộ bàn thủ, hòa giải dân tộc và đoàn kết Quốc gia».

Tổng thống nói là ông nói những thành phần đối nghịch với chúng ta về tham gia sinh hoạt chính trị. Ông nói là ông cần sống tự chức để họ mời cuộc hòa với Tổng Thống mới được điều ra ở Miền Nam.

Tuy nhiên, theo Tổng Thống, vì tình thần trích nhiệm đối với Dân tộc, ông sẽ không từ chức nếu họp đó vẫn không gặp quả nhiều khó khăn.

Tại Atlanta, Tổng Thống Richard Nixon hôm qua đã xác nhận công «chính phủ Hoa Kỳ» đã tiếp xúc với Hà Nội và Việt Nam một nền hòa bình trong danh dự nhưng không phản bội các đồng minh của mình.

TT Nixon tuyên bố như trên trong 1 buổi tiếp tân do đảng bộ Cộng Hòa vô Tổ chức «Đảng viên Dân chủ ủng hộ Nixon» tổ chức tại

9 XEM TIẾP TRANG 11

CHIỀU THỨ NĂM KISSINGER RỜI BA LÊ VÀ SAU ĐÓ LÊ-ĐỨC-THỌ CŨNG SẼ VỀ HÀ-NỘI

SAINTENY, KẺ TỔ CHỨC MẬT ĐÀM, TIẾT LỘ: SẮP XONG RỒI

- TT Nixon nhắc lại: VN sẽ có hòa bình danh dự, Mỹ không phản bội đồng minh
- Nghị Sĩ Scott: không có giải pháp trước 7-11 nhưng Mỹ chấm dứt tham chiến đúng 20-1-1973

BA LÊ, 13-10.— Chiều hôm qua, Henry Kissinger đã từ giã Ba Lê về Hoa Thịnh Đốn và Lê Đức Thọ cũng sẽ rời thủ đô Pháp trở về Hà Nội qua ngả Mạc Tư Khoa và Bắc Kinh. Trước đó Jean Sainteny tiết lộ chính ông ta sắp sếp các cuộc mật đàm Kissinger—Thọ và các chuyến kết thúc sắp tới nơi rồi. Trong khi đó thì Richard Nixon cho biết ông muốn có hòa bình danh dự, nhưng ông hứa sẽ không phản bội đồng minh của mình.

TS Henry Kissinger, cố vấn an ninh của TT Nixon lúc 3g chiều thứ Năm đã lên máy bay riêng về nước sau thì tuần cuối đề cho báo chí chụp hình tại phi trường nhưng ông vẫn kín miệng không chịu hé lộ một chi tiết nào nên vẽ cuộc lưu trú tiếp hai nhiều lần tại Ba Lê để bàn một với các đại diện. CSBV và các viên chức chính phủ Pháp.

Kissinger đã vẽ tới Hoa Thịnh Đốn vào tối thứ Năm, và tham vụ Báo chí Bạch Cung Ziegler cho hay ngay khi vẽ tới HTĐ, cố vấn Kissinger đã phúc trình lên TT Nixon về kết quả sứ mạng của ông ta tại Ba lê và ông Kissinger sẽ tường trình với Ngoại trưởng Rogers trong bữa ăn sáng hôm thứ Sáu. Ông Ziegler nói rõ thêm là cố vấn Kissinger trong ngày thứ Năm đã không có buổi họp nào thêm nào với các đại diện CS bỏ nhưng không cho hay ly do tại sao ông Kissinger hoãn ngày về đến hôm thứ Năm.

Tại hòa đàm Balê trong phiên nhóm 163 hôm qua, không một tin tuyệt kê nào của các đại diện CS có liên quan tới cuộc mật ngh Mỹ-CS BV. Phát ngôn viên Bộ Ngoại Vụ Nguyễn minh Vì đã từ chối không nói rõ tại sao Xuân Thủy vắng mặt mà chỉ nói «quý vị biết là tôi thường thường thay thế Ông Thủy». Cũng Bộ Mỹ Porter và Bộ Phạm đăng Lâm đã không tuyên bố gì khi vào phòng họp.

Theo tin AFP, cố vấn Kissinger ở lại Ba Lê thêm tối thứ Tư và sáng thứ Năm có thể là để gặp các viên chức Pháp về việc phi cơ My nếm trúng tha tông đại diện Pháp ở Hà Nội.

Theo tin AFP, đại diện CSBV LêĐức Thọ vào thứ Sáu hay thứ Bảy sắp tới về Hà Nội qua ngả Mạc Tư Khoa và Bắc Kinh để phúc trình cho chính phủ CSBV kết quả Cuộc mật đàm với cố vấn Kissinger. Thọ lên đường vào ngày Kissinger đi.

Theo tin Reuter, các quan sát viên mật đàm thì cả 2 phe đã nhượng bộ lẫn nhau về vấn đề chính trị trong hòa đồng ở Việt Nam. Bào Le Monde ở Ba Lê viết là theo mới vài đầu hiệu, điều then chốt các trở ngại mật đàm đã chuyển từ vấn đề chính trị sang quân sự mà theo hòa nay thì CSBV tư chối không chịu triệt thoái quân của họ khỏi miền Nam Việt Nam.

Tại Ba Lê cựu đại diện Pháp tại BV ông Jean Sainteny trong một cuộc phỏng vấn của đài truyền hình Pháp tối thứ Tư khi đề cập đến cuộc mật đàm Mỹ-CSBV tại Balê có nói rằng hiện nay các chuyện kết thúc sắp tới rồi. Ông nói «chưa bao giờ người ta đạt được sự thỏa thuận như thế nhưng thì không phải như những người khác nghĩ rằng trong vài giờ tới chúng ta sẽ biết được tất cả điều đã đạt được, chuyện đó hãy

18 XEM TIẾP TRANG 11

TẠI PHIÊN NHÓM 163 CỦA HỘI ĐÀM BA LÊ

Mỹ đòi CS Bắc-Việt đưa kế hoạch phi BV hóa ở Nam VN

● Đòi phiên nhóm tuần tới qua tuần sau nữa.

BA LÊ, 12-10 (AFP).— Trong phiên họp thứ 163 của cuộc hội đàm Ba Lê về VN hôm thứ Năm, trưởng phái đoàn Hoa kỳ William Porter đã yêu cầu CSBV cho biết chúng nào họ sẽ rút hết quân các họ ra khỏi miền Nam VN.

ĐS Porter nói việc chúng tôi thiết chỉ không phải là điều quá khó khăn đối với quý vị, và hãy giữ đây chúng tôi xin kêu gọi quý vị hãy cùng cấp cho chúng tôi một vài sự minh sác về bản tuyên bố ngày 11-9, vậy xin quý vị hãy trả lời cũng sánh mạch chúng nào cũng tốt chúng ấy cho những câu hỏi sau đây :

«1— Theo những đề nghị ngày 11-9 của quý vị, ngày nào là hạn kỳ triệt toàn bộ lực lượng BV ra khỏi miền Nam VN ?

«2— Qua các giai đoạn của những đề nghị ấy, qui vị cho chúng tôi biết vài tuần mà các hoạt động đưa vị của VC. Vị đại sứ Mỹ nói những lực lượng không phải là người miền Nam ấy hiện giờ đang giữ ở lãn hàn các lực lượng Mỹ mà CS đòi triệt thoái. Ông nêu lên sự kiện chẳng trong những đề nghị của CS đã không có một sự đề tập nào đến việc triệt thoái quân lực CSBV ra khỏi miền Nam VN, và ông đưa ra hòn câu hỏi với phe CS.

Porter nói «việc chúng tôi thiết chỉ không phải là điều quá khó khăn đối với quý vị, và hãy giữ đây chúng tôi xin kêu gọi quý vị hãy cùng cấp cho chúng tôi một vài sự minh sác về bản tuyên bố ngày 11-9, vậy xin quý vị hãy trả lời cũng sánh mạch chúng nào cũng tốt chúng ấy cho những câu hỏi sau đây :

«1— Theo những đề nghị ngày 11-9 của quý vị, ngày nào là hạn kỳ triệt toàn bộ lực lượng BV ra khỏi miền Nam VN ?

«2— Qua các giai đoạn của những đề nghị ấy, qui vị cho chúng tôi biết vài tuần mà các hoạt động đưa vị của VC. Vị đại sứ Mỹ nói những lực lượng không phải là người miền Nam ấy hiện giờ đang giữ ở

18 XEM TIẾP TRANG 11

MỘT ĐOÀN XE BỊ BẮN SẬP TRÊN ĐƯỜNG VŨNG TÀU — LONG THÀNH

CS bị đẩy lui trong 2 trận tấn công 1 tại Kontum, 1 tại Pleiku

◎ BÌNH DƯƠNG PHÁN CÔNG TÁI CHIẾM NỐT 1 ẤP CÒN LẠI

SAIGON, 13-10 (UPI).: Các binh sĩ VNCH hôm thứ Năm đã tiêu quân vào sát một ấp duy nhất còn lại trong tay Cộng quân, sau một tuần sắc chiến ở phía Bắc thủ đô. Tin tức từ mặt trận cho hay hôm thứ Năm binh sĩ thuộc Sư đoàn 5 BB đã tiến quân vào trên phía Nam ấp Xóm Sodi. 35cs Bắc Saigon, tuy nhiên giao tranh tiếp diễn đến đêng, chiếu quân mà địch quân vẫn còn cố thủ.

Các quân tin cho hay 2 ấp An Hòa và An Lợi cách đây 3cs đã được lực lượng VNCH tái chiếm hôm thứ Năm, sau khi hy 70 Cộ trong trận đánh. Phía VNCH có 2 chết và 12 bị thương. Như vậy có ngăn là chỉ còn một ấp Xóm Sodi được chính thức coi là còn trong tay Cộ. Theo các tin tức chưa được xác nhận, có 69 Cộ bốc cháy trong trận đánh tại xóm Sodi» 2 ngày qua. Phía VN có 11 tử trận và 27 bị thương.

Tiếng súng lẻ tẻ vẫn còn nổ chung quanh một loạt các ấp khác. Các chiến cơ và phóc binh VNCH đã hoạt động mạnh để nhổ bật những tàn quân Cs-bắn-súng này. Phóc đã bay 852 hàm quá cũng đã ngăn 1.500' tàn hom xuống các tỉnh chung quanh Saigon như Biên Hòa, Tây Ninh, Bình Long, Long Khánh và nhất là tỉnh Bình Dương (7 phi vụ).

Tại Bình Tường, lúc 9 giờ 15 sáng qua, một đơn vị BS giao tranh với 1 lực lượng địch tại vùng 7cs Tây Cái Bè. Quân ta bị 25 địch và thu 5 vũ khí. Phía ta có 8 tử trận và 22 bị thương.

Tại Kontum, tiếng đêm 15g hôm qua BBQ giao tranh với địch trong vùng 35, 36cs Đông và 21-22cs Đông Tuy Mean (miền Nam KPC) hạ sát 70 địch, tịch thu 28 vũ khí. Phía ta có sự.

Phát ngôn viên quân lực VNCH sáng nay loan báo hồi 08g30 hôm thứ Năm, một đoàn quân xa cơ ta đi chuyển trên quốc lộ 15 từ Vũng Tàu về Saigon đã khoảng cách quân lý Long Thành 16cs về hướng BN thì Cộ bắn một loạt súng vào đoàn xe vừa nổ gây cho 7 binh sĩ thiệt mạng và 3 binh sĩ khác bị thương. Theo tin UPI cố 1 binh sĩ Mỹ thiệt mạng và 1 bị thương.

Tại Pleiku, sáng sớm thứ Tư, Cộ đã bắt ngờ tấn công một tiền đồn BBQ người Thượng ở 3 cây số TN Đức Cơ, cs 67 binh sĩ VN CH bị thương. Cộ đã bị đẩy lui và phi cơ được gọi đến yểm trợ bộ 25 Cộng quân.

Tại Kontum sáng sớm hôm qua Cộ phóc kích 500 đạn dù loại vào căn cứ Bạch Hổ, 50cs TB tỉnh ly Kontum gây tổn thất nhẹ về vật chất, cũng như nhân mạng. Tự 9g00 đến 20g15 hôm qua Cộ phóc kích 1000 đạn dù loại vào

7 XEM TIẾP TRANG 11

Nixon xin lỗi Pompidou, Mỹ tỏ ý tiếc với Ấn, Algérie

Đặt không phận trái độn quanh Hà Nội Thăm vấn tất cả phi công liên hệ

- 5 NGÀY NỮA MỚI BIẾT CHẮC SUSINI QUA KHỎI KHÔNG
- Các bộ Tư Lệnh Mỹ khẳng định không nếm bom gần HàNội

BA LÊ, 12-10 (AFP).— Phủ Tổng Thống Pháp hôm nay loan báo Tổng Thống Pompidou vừa nhận được lời xin lỗi riêng của Tổng Thống Hoa Kỳ Richard Nixon về ý việc là trý sự phải bị nếm bom của Pháp tại Hà Nội đã bị nhầm lẫn trong dịp chiến cơ Mỹ đánh phá thủ đô Bắc ngày 11-10.

Phát ngôn viên Phủ Tổng Thống đã đưa BNG Chu Huyền Du Paris, Pháp cho biết TT Pompidou nhận được điện văn viết bằng thư Tư 11-10 nhưng tự chối tiết lý nội dung. Phát ngôn viên Bạch Cung Ronald Ziegler, theo UPI, đã xác nhận vụ này.

XLTV sứ quán Mỹ ở Alger William Eagleton ngày 12-10 đã đến bộ Ngoại giao Algérie chuyển điện của BNG Mỹ tới Hà Nội. Ông sứ quán Algérie tại Hànội bị thiệt hại vì chai trong dịp phi cơ Mỹ oanh kích Hà nội. Được biết chiếu 10-11, Eagleton được mời đến BNG để nhận không thư của Chính phủ Algérie lên án phi cơ Mỹ nếm bom sứ quán Algérie, hiện chưng là 1 trái bom rớt cách tử quán Algérie không xa những nhà ở, chỉ gây 1 lỗ khá lớn trên mặt đường. Suy nhiên luồng hơi của trái bom trăng sứ quán Phép làm tốc mất sứ quán Algérie, vài mảnh bom rớt trên Đại sứ Algérie Aderszak Benhamo lúc ấy đang đứng ngoài sân lối 2 thước.

Galen Stone, XLTV sứ quán Mỹ tại Tân Đề Lí từ khi ĐS Kenneth Keating từ chức về Mỹ vào đầng tranh cử cho TT Nixon, ngày 12-10 đã đến Chủ tịch Ủy ban Tự lãnh Quốc tế Algérie tại Hànội để xin lỗi về sự cố đó. Được biết chiều

Chính Luận

Lại kiểm điểm về các tin-tức hòa-bình Việt-Nam

THẾ GIỚI VẪN SÔI ĐỘNG VỀ CÁC TIN TỨC HÒA BÌNH VN ★ NHỮNG TIN TỨC ĐÃ RÕ RỆT HƠN, SONG SONG VỚI NHỮNG CUỘC MẬT ĐÀM CŨNG KỸ HƠN ● BV KHÔNG CÓ SỰ LỰA CHỌN HAY LÀ PHẢI CÓ SỰ LỰA CHỌN RẤT KHÓ KHĂN ● VỀ TRÀO TUYÊN TRUYỀN CỦA VNCH TRƯỚC NHỮNG TIN HÒA BÌNH ● THỜI NÀY LÀ THỜI KỲ TRANH CỬ TẠI MỸ, VÀ BV KHÔNG QUÊN ĐIỀU ĐÓ NHƯNG CÀNG KHÓ NGHĨ... ● Ý NGHĨA THẬT CỦA MỘT THÒA HIỆP.

Bài của TRẦN-TRIỆU-VIỆT

Vào lúc này, người ta nghĩ rằng BV không còn sự lựa chọn, hay là họ sẽ phải làm một sự lựa chọn hết sức khó khăn. Sắp đến lúc bầu cử Tổ Mỹ rồi, chỉ còn non 1 tháng nữa, và đây là lúc BV phải có quyết định trước khi quá rõ. Nhất là Mỹ lại đương đánh mạnh hơn bằng không quân ở khắp nơi trên BV.

Sự lựa chọn của BV đã thể hiện phần nào trong một số những tin tức quốc tế; đúng hay không thì chưa biết, là vì chưa có những tin chánh thức, nhưng các nguồn tin cũng cho thấy được phần nào cái hướng đi của những thòa hiệp mà BV phải chấp nhận.

Người ta cũng không quên rằng lúc này là lúc tranh cử ở Mỹ, đó là lúc tiền bầu cử. Và ở giai đoạn tiền bầu cử, mọi việc hầu như giả tạo, vì đều nằm trong kế hoạch tranh cử, nhưng BV biết vậy mà cũng lại biết thêm rằng mình phải có một thòa hiệp nào đó trước cuộc bầu cử, bởi vì có vẻ như Nixon sẽ đắc cử, mà nếu Nixon đắc cử mà không cần đến thòa hiệp nào của BV, thì ông ta sẽ thù dữ lắm.

Những triệu chứng và những tin tức

Những triệu chứng rõ nhất về một cuộc hòa bình, là các hoạt động của hai ông Kissinger và Haig, hai người chuyên trách của Mỹ đứng ra lo cuộc mật đàm với các đại diện CSBV. Ông Haig đã sang Sàigòn, đã gặp gỡ các nhà cầm quyền VNCH và các chức sự Mỹ tại đây. Rồi ông Haig sang dự mật đàm. Mật đàm do ông Kissinger điều khiển. Lúc bắt này được viết, giai đoạn mật đàm mới đã tỏ ra là có đường tiến triển, bởi vì các đại diện Bắc Việt đã mặt, và mật đàm sắp sang ngày thứ 5. Chưa bao giờ mật đàm có vẻ tiến triển như vậy. Trong giai đoạn mật đàm lại có những mãn tạm nghỉ quan trọng không phải để chơi, mà để ông Kissinger đi gặp chánh quyền cao cấp Pháp. Và những nguồn tin từ các nhà cao cấp Pháp ai ra là mật đàm đã ngon rồi, thòa hiệp gần xong.

Triệu chứng quan trọng nhất là tuyên ngôn của ông Laird. Ông tổng trưởng QP nay bảo :

— Mật đàm tắt là nghiêm chỉnh, rất ý nghĩa và rất tế nhị, và không còn nghi ngờ gì nữa, chắc chắn là đang tiến đến hòa bình.

Những tin tức mào đầu

Các hãng thông tấn quốc tế, như hãng AFP, cho biết rằng đã có những thòa thuận quan trọng.

Đúng hay không thì chưa biết, dĩ nhiên là vậy, vì nên đặt cho đến lúc có tin chánh thức. Cứ theo như hãng đó, thì trước hết hãy có những thòa hiệp đã thi hành trước khi có bầu cử ở Mỹ, có thể gồm có 3 điểm :

— Mỹ sẽ ngưng oanh tạc Bắc Việt.
— Mỹ sẽ rút hết quân khỏi Nam VN
— Bắc Việt trả lại hết tù binh Mỹ.

Rồi sau bầu cử Mỹ, sẽ có thòa hiệp về chánh trị, mà các nguyên tắc có thể đã được định từ bây giờ.

Cứ thử coi như những tin tức đó là đúng...

Ta cứ thử như những tin tức đó là đúng, — thì có nghĩa là trong đại cương, đã nghị tiên khởi của Mỹ đã thắng. Mỹ đã từng đề nghị thòa hiệp về quân sự trước và thòa hiệp về chánh trị sau, trong khi phe Cộng nhất quyết phải có thì hành giải pháp chánh trị rồi mới trao trả tù binh (bộ đùng tù binh làm yếu tố bắt chẹt đến cùng). Mỹ cũng từng đề nghị ngưng chiến riêng giữa Bắc Việt và Mỹ, hiểu theo ba khoản vừa kể trên. Vậy nếu đúng vậy, thì đề nghị của Mỹ thắng thế.

Nhưng nếu lại đúng như vậy, thì chẳng lẽ Bắc Việt đã chịu cái đại thù tù binh trước hay sao ? Thà tù binh rồi, còn gì là yếu tố để bắt chẹt Mỹ nữa ? Nhưng người ta cũng luận theo mấy sự kiện sau :

— trước hết, là BV đương bị một áp lực ghê gớm để phải chấp nhận đòi hỏi của Mỹ. Hàng ngày bị mấy trăm phi vụ (300) lại bị đánh bằng cả B.52, thì mỗi ngày qua là một cái nguy xắng xuống đầu B.V.

— rồi đến áp lực trong nội bộ. Theo tin tức quốc tế, khắp Hà Nội nói chuyện hòa bình sắp có, và các nhà lãnh đạo đã không bịt được các tin tức (có lẽ vì người dân ngoài Bắc cũng nghe các tin ngoại quốc, cả tin Nga, Tàu, và họ vừa mới có cả triệu mấy thu thanh đồ Mỹ thả xuống)..

— áp lực về chánh trị : •BV phải nghĩ rằng nên thòa hiệp với Nixon trước cuộc bầu cử, có thể được lường lợi : Nixon có thể thà lòng nhiều hơn, và sau nầy, nếu Nixon đắc cử, ông ta sẽ không thù.•

— cuối cùng, cũng có thể rằng BV tuy phải thà mồi ra, nhưng cũng phải đòi hỏi những sự bảo đảm quan trọng. Cứ theo những sự đi lại của ông Kissinger, thì đường như là Nga Xô và Pháp có thể đứng bảo đảm cho một giải pháp chính trị ở Đông Dương (một giải pháp trên nguyên tắc như thế nào, có thể đã được thảo luận cả với Nga và Pháp để cho có sự ba mặt một lời). Nhân đây, cũng nên ghi rằng các đề nghị •chính phủ 3 thành phần• của Bắc Việt, tự nó đã hàm một ý nghĩa kém cỏi, BV đã không đòi hai thành phần, mà lại quác cả thành phần mấy nhân vật của Pháp vào đó là để lấy sự hỗ trợ của Pháp cho một giải pháp chánh trị (tức là BV dựa vào Pháp, xẻ lợi cho Pháp, để mong lấy Pháp làm cái che thân, mong Pháp bảo trợ cho v.v..), còn chuyện Pháp có đóng nổi vai trò đó không, hay là Mỹ có chấp thuận như vậy không, lại là chuyện khác.

Câu hỏi của nhà quan sát trước các tin hòa bình, là phải chăng đó phương đành chịu thua Mỹ trong một nguyên tắc quan trọng, thà rằng thà hết tù binh để lấy sự ngưng oanh tạc còn hơn là cứ giữ tù binh mãi để chịu oanh tạc. Ngoài ra, người ta có thể tin ở điều nầy, là vì chính TT Nixon đã tuyên bố trịnh trọng rằng •HK sẽ ngưng oanh tạc BV khi nào có một vài tiến bộ đưa tới việc giải quyết vấn đề Việt Nam, chứ không phải là một phương cách lấy thàm trong cuộc bầu cử•. Tuyên bố như vậy, là ngỏ ý trước rằng Bắc Việt sắp chấp nhận vài điều quan trọng. Ông Laird cũng nói rằng • mục tiêu của Hoa kỳ tại miền Nam VN là ngăn ngừa không để cho Cộng quân chiếm nước này và cũng là thu hồi tù binh của mình cũng như kiểm điểm các nhân viên bị mất tích•. Ông Laird đã nói hẳn ra mục tiêu lấy lại tù binh. Vậy có thể nghĩ rằng, trong giai đoạn tới, Mỹ sẽ ngưng oanh tạc và BV sẽ trả tù binh. Còn những điều về sau ra sao, thì có những nguyên tắc mà Anh và Nga có thể đứng đảm bảo. Không thấy người ta nói đến Trung Cộng đứng đảm bảo, phải chăng là vì chính Nga Xô vẫn là đầu não điều khiển Bắc Việt ? Nhưng người ta cũng lại tự hỏi xem TC sẽ phá rối hòa bình đến mức nào, nếu không được xá phần.

Một nguyên tắc trong thương thuyết

Mỹ thường nhắc đi nhắc lại điều kiện cốt yếu của họ về hòa bình, là miền Nam VN không rơi vào sự không chế của CS. Điều nầy chỉ là một nguyên tắc, mà khi áp dụng ra thật tế thì không biết sẽ kèm theo những chi tiết như thế nào. Sau đây là những ý kiến dược người ta nêu ra :

— Không để CS không chế, nghĩa là cần cầu chánh trị, hành chánh, quân sự miền Nam vẫn ở nguyên, chỉ có những vận chuyển dần chủ theo đúng hiến pháp, và không có một chánh phủ liên hiệp nào được quan niệm ?

— Hay như vậy có nghĩa là một hình thức liên hiệp sẽ được quan niệm chỉ trong sự rửa mặt cho dối phương ?

Và điều nầy sẽ có nhiều nghĩa : hoặc là sẽ có vài ba nhân vật vô vấn của bên kia tham dự, mà trong chất tế, đó là những nhân vật đã nằm trong quỹ đạo Mỹ, hoặc đó chỉ nhân vật hi sinh. Trong thật tế, một thể chế như hiện tại, có những vấn đề thật lớn cần giải quyết, vẫn phải chịu nhưng ảnh hưởng của Mỹ hoặc vẫn cần đến Mỹ, và do đấy, sự hiện diện của đám ba phần tử đối phương trong một chế độ sẵn có, chỉ là một cái trang hoàng bề ngoài, vô nghĩa lý, và không chắc gì phe Cộng cho người của họ xuất hiện ra công khai như vậy.... Ngoài ra, miền Nam có thể khoác thêm những danh từ ly, hoặc chối tai, như danh từ •Trung Lập• trong khi ý nghĩa thật của danh từ đó vẫn có nghĩa là •thân Mỹ• • chống Cộng•.

Đó chỉ là những giả thuyết.

Cái gốc của vấn đề, khi đặt ra cho Nam VN khác, cho Bắc Việt lại khác, nhưng cũng chỉ khác về danh từ. Cái gốc của vấn đề, khi đặt ra cho các đại cường quốc, như Nga và Mỹ, là •có phải Mỹ vẫn ở Nam VN hay không ? Có phải Nga hay Trung Cộng đoạt Nam VN hay không ?•. Cái gốc đặt ra như vậy là cái gốc chính.

Và cứ theo các thòa thuận lớn giữa các cường quốc, thì chẳng phải là Nga hay TC vào đây, mà là ảnh hưởng Mỹ vẫn tồn tại. Và từ chỗ đó mà suy, thì phe Cộng sẽ không thể chiếm chân vào miền Nam, dù là giải pháp chánh trị nào được chấp thuận. Một giải pháp chánh trị được tuyên bố ra ngoài, chỉ là một biện pháp để che cho một giải pháp gốc, thế thôi. Giải pháp gốc đó là Mỹ ở miền Nam VN.

VNCH đấu tranh trước cuộc mật đàm

Trong khi có những tin mật đàm tiến triển, thì tại Saigon, qua đài Phát thanh và Truyền hình, người ta thấy một phong trào có gắng tuyên truyền về cái quyền của chính phủ VNCH để thương thuyết và để quyết định về vận mạng mình, cũng như để đánh cái đề nghị chính phủ 3 thành phần của CS.

Sự tuyên truyền rầm rộ đó cho người ta cái cảm tưởng rằng cái bảo thai •chánh phủ 3 thành phần• vẫn còn là một bào thai chưa bị xảy. Tuy nhiên, cũng cớ thể rằng chánh phủ VNCH không cần biết là bào thai đã xảy hay chưa, hễ bốn phần phải đánh nó thì cứ đánh. Trong lúc chờ xem người Mỹ thương thuyết thế nào, hãy cứ biết đánh cái đề nghị đó. Đánh như vậy được mấy cái tiện — và biết đâu chẳng có cả cái tiện giúp cho các nhà thương thuyết Mỹ một thế mạnh hơn đề mặt đàm ?

Những sự kiện về cuộc tuyên truyền đó cho thấy rằng •nếu các nhà thương thuyết Mỹ chấp nhận một chánh phủ 3 thành phần, thì VNCH sẽ phải chống lại đến cùng, — và không phải chỉ người Mỹ chấp nhận các điều trong mật đàm, mà là việc xong nếu người Mỹ không muốn mang tiếng đánh đổ chính phủ hay Chánh phủ Nam VN•.

ĐỒNG MỸ-KIM LẠI XUẤT HIỆN

Bài của EXPRESS 2/8-10-72

Nixon nói rằng •Hãy làm cho Âu Châu hợp tác với nước Mỹ chứ đừng chống lại nước Mỹ•. Âu Châu không gây chiến. Và điều kỳ lạ là nước Pháp cũng không hung hăng hơn các nước khác.

Chiến tranh thương mại giữa một bên là nước Mỹ và một bên là Nhật cùng với Âu Châu có xảy ra trong năm 1973 không ? Dầu sao thì người ta cũng sẽ đi gần cuộc chiến tranh ấy. Chính tổng thống Nixon đã đưa ra lời cảnh cáo ấy tại đại hội đồng của Quỹ Tiền tệ Quốc tế.

Chắc hẳn là ông ta đã chỉ che đầu có một tập kích phá hoại mỗi ngày một mạnh hơn tại các tỉnh cực Nam Thái Lan ; tại các vùng biên giới Thái/Mã/Nam Dương ; và nhiều địa phương Phi, nơi Mao Chủ Ấn Lai mấy lần quả quyết là không nông dân đã kích vì theo nguyên tắc bất dịch, không xen vô nội bộ xứ nào. Nhưng cho tới nay, lời lẽ Chu vẫn bị cải chính bởi sự khám phá và tịch thu các vô khí mang nhãn hiệu TC...

Sau hết, người tự Mã Lai, các nước khác đều cần và được Mỹ viện trợ khá nhiều, không thể nào tiến mau hơn Mỹ trên đường cầu thân TC. Mà giữa TC và HK, chỉ mới có kết quả tiêu cực là chấm dứt cuộc bắn, chưa có hòa đồng trên nhiều địa hạt, nhiều trở ngại chưa thể vượt để bình thường hóa bang giao.

Đối với VNCH, các nước cũng còn giữ nhịp theo Mỹ. Chánh quyền Nixon còn giữ nguyên chính sách, thì thái độ thân thiện hợp tác của đồng minh có lẽ nào thay đổi ?

Trong những thăng vừa qua, họ đã cố gắng vận động hòa bình và đưa ra một đề nghị mới ngày 14/7 : ngừng bắn tức khắc tại VN ; triệt thoái quân ngoại nhập trong vòng 6 tháng ; phóng thích tù binh ; thảo luận về giải pháp chánh trị giữa các phe liên hệ ; tổng tuyển cử tự do tại miền Nam VN.

Song VNCH không chấp nhận vì thấy cần ngưng bắn trên khắp Đông Dương thay vì riêng tại VN mà thôi ; và phải có giám sát quốc tế nếu có tuyển cử.

Như vậy, các nước Đông Nam Á chưa hiểu thực tình Đông Dương và VN, hoặc cố gò ép những quan điểm trái ngược của mỗi phe với ảo vọng đi tới một thỏa hiệp.

— Những lân bang chưa từng giúp đỡ nhiều VNCH, lại chính là những nước chủ trương hăng hơn cả sự trung lập hóa vùng Đông Nam Á, với sự đảm bảo của Nga Sô, TC và Hoa Kỳ.

Của thứ các đp. cường đều thành thực tự bảo sự tranh chấp và bành trướng ảnh hưởng để sống chung bảo bình, thì trung lập hóa là giải pháp tốt đẹp nhất, cho các nước hậu tiến trong vùng đều nỗ lực và phương tiện và công cuộc phát triển.

Nhưng bên ngoài lý thuyết, chỉ riêng trung lập hóa vẫn được hiểu một cách chủ quan : trung lập theo quan điểm Nga Sô, chỉ có nghĩa là không ngả về HK hoặc TC, cũng như theo quan điểm TC, là không nghiêng về Mỹ hay Nga.

Đại khái, thì cũng không khác nào Không Liên Kết : không liên kết chỉ là không bắt tay Mỹ, nhưng có thể thân Nga hay TC.

★ Dành tự Trung Lập Hoa Đông trong ra năm nay trên Thái Bình Dương và Đông Nam Á, hình như chỉ nhằm đổi mới cho hấp dẫn hơn danh từ Không Liên Kết đã cũ kỹ rồi.

Nhưng từ sự thường đến thực hiện, còn trở lực rất lớn là những quyền lợi tương phản về kinh tế, quân sự, và ý thức hệ.

Nếu ý thức hệ từ đầu năm được các đại cường tuyên bố gạt ra ngoài lãnh vực bang giao, thì các mối đấy quân sự kinh tế vẫn còn khó gỡ, giữa Mỹ Nhật và các nước Á Đông.

Lập luận ấy đi thẳng vào mục đích.

Người Mỹ đặt câu hỏi rồi lại trả lời. Câu hỏi là •Thế dự tại sao nước Nhật tiếp tục tích trữ ngoại tệ trong khi chúng ta hao hụt tiền của chúng ta• ? Trả lời : •Tại vì người Nhật có những sự cấm đoán thật là ghê gớm về quan thuế và về hộ giữ tiền Nhật ở dưới tri giá chặt sự đề có thể bán hàng hóa rẻ hơn hàng hóa các nước khác, và trước hết là bán rẻ tại Mỹ•.

Khi ông Nixon diễn tả thì mối bận tâm hầu như giận dữ ấy mang một vẻ cao quý hơn. Nhưng sự hăng hiện những thể gây ra ảo tưởng. Đằng sau câu chuyện của TT Mỹ, đằng sau lời nhắn mạnh của ông ta đòi có một trật tự thương mại •công bằng hơn•, nghĩa là có lợi cho nước Mỹ hơn, thì ta thấy sự cương quyết lạnh lùng của một người đã có quyết định, của một người lãnh đạo quốc gia ngày hôm qua đã đám làm cho 6 triệu công nhân và cán bộ Mỹ thất nghiệp để tránh nạn lạm phát và ngày hôm nay, dám đặt các tiện mưa bom xuống BV để giữ vững những lời cam kết với Nam VN. Tất cả đã được tính toán tỉ mỉ theo lối chiếc đồng hồ hiệu Nixon. 24 giờ sau miếng vỗ của Nixon, bộ trưởng Ngân hố Mỹ đưa ra một kế hoạch 6 điểm để cải cách tiền tệ quốc tế. Hệ thống mới sẽ dựa trên 2 nguyên tắc thiết yếu.

Một mặt, sự đồng đẳng sẽ vững chắc nhưng có thể sửa đổi được, do đó, có thể tiến đoán sẽ có nhiều vụ đánh sụt giá và tái định giá tiền tệ hơn trước và không thể thảm bằng chế độ cũ của các thòa hiệp Bretton Woods. Mặt khác, tiền tệ của các cường quốc phải thòa mãn các đòi hỏi của khả hoán tính. Điều khoản này sẽ áp dụng cho đồng Mỹ kim mới khi cần cần chi phó của nước Mỹ tái lập được thế quân bình.

(Xem tiếp trang 11).

Đọc và cổ động
Chính-Luận

Chính Luận

Giám-đốc Tri-Sự : LÊ-TÂM-VIỆT — Quản-lý : ĐỖ-VĂN-NGUYỆN

Người phụ trách xin đề tên ông ĐỖ-VĂN-NGUYỆN

Phái viên BBC nhận xét tại chỗ :

CS còn tham vọng, hết khả năng đánh chiếm đồng bằng Cửu long

LUÂN ĐÔN, 12-10 (BBC)— Phái viên đài BBC đã tới trống thăm tỉnh Kiến Hòa và gửi về bản tin như sau :

Kể từ tháng Tư đã có sự lo lắng thường xuyên về bằng Cửu Long là cộ thể là những hoạt động của CS lại nổi lên. Đã có những cuộc chạm súng với quy mô nhỏ cũng ra tại vùng đồng bằng này, nhưng chưa quy kiến nổi của chiến phá Nam VN vẫn vững. Tại Kiến Hòa, ông ÷Xã trưởng An Thạnh đã nói với phóng viên rằng «Chúng tôi đang chờ đợi sự quấy phá thêm của Cộng quân, nhưng cho tới nay thì Cộng quân vẫn chưa tấn công, mặc dầu theo nguồn tin tình báo chúa biết là họ sẽ làm».

Ông Quận Trưởng Mỏ Cày cũng nói rằng đã có vài cuộc quấy phá và xâm nhập tại các xóm hẻo lánh vào đêm tối, nhưng quân đội của ông đã kiểm soát các vùng phi nhiêu mặc dầu đã có sự tăng gia lực lượng kể từ tháng Tư, quân CS vẫn không thể nào xâm nhập vào vùng đồng dân cư. Không khí hòa bình và sự thịnh vượng đã phần ngược lại tiếng trong phía bên của quân đội khích CS và vùng đồng lầy, nhưng không có dấu hiệu nào cho thấy sự lo ngại về cuộc tấn công. Cái tình thế có vẻ yên lặng này có thể là do Cộng quân đương sửa soạn cần thận trước khi mở một cuộc tấn công quan trọng. Nhưng tại Kiến Hòa, mặc dầu thế có sự đe dọa ngoài ra nghĩ rằng Cộng Quân có thể là không còn sức mạnh để thực hiện tham vọng của họ là chống trả lại cuộc phản công của Nam VN.

TRONG NGÀY SỨ QUÂN PHÁP BỊ SẬP BẪY CHỈ BỊ OANH KÍCH 180 PHI XUẤT

★ SAM bắn lên tới tấp khi Gia Lâm bị bom ★ Vinh bị đội bom B-52 lần thứ 4, các liệt hơn

SAIGON 12-10.— Các chiến cơ Hoa Kỳ hôm qua đã ném bom gần nhiều mục tiêu khác ở vùng Hà Nội và Hải Phòng. Phòng phòng cơ B52 quanh thị xã Vinh và ở phía xa đương quanh thị xã Đồng Hới.

Bản tin hàng Tư Lynh Hoa Kỳ cho hay trong 24 giờ qua, chiến đấu vào 17400 chiếc thứ Tư các phi công Mỹ thực hiện hơn 100 phi xuất oanh tạc trên lãnh thổ BV. Báo cáo sơ khởi cho hay một đài ra đa và truyền tin, 2 vị trí chứa nhiên liệu, 7 ba tàu chở tiếp liệu, 7 sà lan tiếp liệu, 8 sà lan chở dầu, 8 nhà kho, 2 bãi chứa tiếp liệu, một đèn chuyển hướng, 2 khu dự trữ tiếp liệu, 1 nhà ga, 1 cầu xe lửa, 3 vị trí phòng không, và 8 quân xa bị phá hoại hoặc bị hư hại. Ngoài ra, 6 Nam Cơ nhận có nhiều tiếng nổ phụ và nhiều đám cháy.

Các phản lực cơ F111 oanh tạc phá trường Yên Bái. 128 cây số TB Hà nội phá hủy đài bảo đảng và 1 vị trí phòng không, gây 2 tiếng nổ phụ và 1 đám cháy. Một phái toàn khác của loại F111 đánh phá một trại quân ở 89cs TB Hà Nội phá hủy 2 cao ốc và gây ra 2 đám cháy.

Các phi công thuộc mẫu hạm Midway lãnh phần không tập ga Gia Lâm và một cơ sở sửa chữa ở ở 5 cây số TB Hànội gây nhiều tiếng nổ phụ và nhiều đám cháy. Các phi công khác oanh tạc một khu dự trữ tiếp liệu ở 25 cây số Nam Hà Nội. Các phi công xuất phát từ mẫu hạm Enterprise phe hôy 3 tàu tiếp ở 172 cây số TB Hải Phòng và phá hủy một đại bác phòng không 37 ly ở 23 cây số TTN Hải Phòng. các phi công Hải quân đánh chìm 2 sà lan cho dầu gây nhiều tiếng nổ phụ. Hai quân xa ở 89cs NTN Hải Phòng cũng bị phá cơ Hải quân phá hủy.

Ngoài ra, 10 chiếc oanh tạc F105 đã bắn 18 cây số NĐN Vinh, bắn 2 tiếng nổ gây nhiều tiếng nổ phụ và đám cháy 16 cây số Nam thị xã này.

Nhiều mục tiêu khác ở quận Đông Hới, quảng Khê, và vùng phụ cận ở cũng bị oanh tạc.

Đây là lần thứ 4 trong 2 ngày đêm trên nay thực hiện 2 phi vụ oanh tạc B52 Có 3 phi vụ tại 11 cây số 28 cây số NTN, và 49 cây số Nam thị xã Vinh, ở vùng cửa Lò, thực hiện tại vùng BTH, 18 cây số Tây thị xã Đồng Hới. Hai lần đầu tiên 2 phi vụ B52 oanh tạc vùng Vinh. Hai lần đầu tiên 2 phi vụ, lần thứ ba 2 phi vụ, ngày hôm nay trong lần 3 phi vụ.

Các phi công có nhiệm vụ nêm bom ở Gia Lâm trở về thuật rằng phòng không Cộng sản đã bắn lên 164 TênDoc và 3 tiếng nổ gây ra bởi các vũ khí phòng không

RAO VẶT RAO VẶT

Đăng Rao Vặt

2 đăng đầu 150đ mỗi đồng sau tính thêm 30đ.

Sang lầu 1, 1T5, mặt tiền Trần Hưng Đạo Saigon rất đẹp tiện nghi. Hỏi USACO 290 Công Lý Sg ĐT 24146 chủ đầu.

Cần sang hay cho mướn 1 Quán Nhậu 87/44 Lê V. Duyệt Gia Định.

650 ngàn sang nghề thợ may Giảng, tiện mở mọi ngành. Hỏi 489/10, Ấp Tây Bà Phá Nhuận.

Sang nhà một tiền tiện nghi Giao nhà trống. Gần Lăng Ông Bà Chiểu mở vựa phụ tùng và cửa hàng. Tại 16 Hiền Vương Sg I.

Sang 1 căn nhà mặt tiền Bùi chí Xuân có cửa đi 3T-5T, giá 3.500.000đ. Hỏi 275/147Th Phan đình Phùng Sg.

Sang hoặc cho mướn nhà văn hóa và Cơ sở, điện thoại luôn đủ đẹp. Hỏi 49 Tự Do Saigon.

Đi xa sang gấp 1 căn phố đẹp tiện nghi, có gắn máy lạnh. Hỏi 33 Trần bình Trọng (Chợ Quán) sáu mới ông bà trả.

Sang gấp một sạp, tại chợ Bà Chiểu 69 Phan đình Phùng Gia Định (Lê Hiếu mới).

Sang nhà chung cư Nguyễn Thiện Thuật. Tăng tiện Hướng đông. Tiện buôn bán. Hai mặt đường. Gần nhà trống. Hỏi ông Phước 19 Nguyễn Thiện Thuật Saigon.

PHỐ LẦU THƯƠNG MẠI

Cần sang gấp thu tiệm sắt tiện thương mại mọi ngành trước chợ cần Công Lành. Xin hỏi 123 Bến Chương Dương Saigon.

Crystal Palace

Sang gấp vì bệnh giao hàng đầu, đang đông khách, khu đẹp giá 2T9. Hỏi tại số 88 lầu 1 Crystal Palace đường Công Lý Saigon.

SANG PHỐ BUÔN BÁN

Nơi thị tứ, gần chợ xóm phố đang hàng, giao phố trống. Hỏi tại số 82 Trần văn Thạch Tân Định Saigon.

Không ngại trong nơm muốn thương lại rất cần hàng cần bạn hợp tác. Hỏi 49 Lê Lợi Saigon.

Sang gấp 2 căn vựa dưới lầu ngay mặt đường Bùi chân đã tiện nghi 2 tầng nước, số 492. Tại chợ Cần Muối đường Cô Bắc đi vô 30 thước. Hỏi có Trang bán cô hành.

Sang gấp phòng 5x7, đã lắc mở văn phòng, chỗ để xe hơi. 2/124 Lê Lợi Sg.

Nhà sang cư xá Công Lý đã tiện nghi. 900 ngàn. Hỏi 443/10 Phan thanh Giản.

Sang phố thương mại 4m×20m có gác lửng và 1 lầu 2 compteur 3 cửa 4 giây. Hiện đang hoạt động ngành. Trước ngoài đường nam sang. Hỏi 55 Hiền Vương Sg.

Sang cửa hàng trong thương TAX. 195/170 đường Lê Lợi.

Sang 1 Comptoir luôn có tủ lạnh 1 Pharmacie còn mới. Hỏi số Bà Lê Hồng Thanh 128 Hai bà Trưng phòng 35 (Sg).

Sang hai cửa sạp, đủ điện tốt. Hỏi số sạp 34 đường Lê Lai Saigon.

Sang hoặc bán căn phố hai phòng đủ tiện nghi có Compteur điện nước. Hỏi 44/35 Phan thanh Giản Saigon từ 9giờ đến 18giờ.

Sang nhà đủ tiện nghi trong Quận 10 tìm chánh phố Sg. Xin mặt văn phòng, quán ăn, hay hạt xe. Hỏi 79 Công Lý Saigon chỉ đến.

Cam Ranh sang hoặc bán cửa tiện xuất cả rem ngày tại CamRanh, lợi tức nhiều. Hỏi 129 Quốc lộ số 1 Ba Ngòi Cam Ranh.

Sang lầu 5 cả đồ đạc (thang máy chạy) sang đẹp tiện nghi 3 phòng lớn nên nhà hiện tiện mặt tiền trung tâm ĐT. nơi sang trọng giao liên. 229 Trần H Đạo.

Ngay tiệm Saigon, Sang nhà và tân lại đồ đạc trang trí đã đẹp tại giá 3 triệu bớt giá 1T. Studio này, nam hoặc nữ điều khiển để dàng. Cam đoan mỗi tháng lãy về được từ 150 đến 300 ngàn. Hỏi Ô. Hoàng 74, đường Phan Văn Hum, Phòng C, lầu 1 (Ngã 6 Saigon).

Nhà sang nhà lịch sự, sạp Hồ Việt Mỹ 4x25m CaTel. 2 compteur điện nước sáng. 2 máy lạnh. Coi nhà sau gọi Tel. 95.307.

Sang 1 giao hàng vải dương Trung-mình Giảng cần thêm 1 người hàng mỹ phẩm. Đi chỉ giao hàng số 6 cạnh tiệm vàng Bình Minh (số 6)

Tax tân 1 chu thuê 2 giao hàng đi. Hỏi số 10 Nguyễn văn Học Gia Định.

Quán Văn vì không có người trông coi cần gấp gấp 120 ngàn 6 Xa Lộ cần Saigon gần bến xe miền đông khách hàng đông lắm có thể biết thêm chăng tham quan. Xin hỏi số Cô số 13/16 đường Hùng Vương Thị Nghè Gia Định.

NHỮNG PHÒNG MẠCH

Vì đã xa cần nhượng lại 3 phòng mạch BS đang khám chữa đủ điều tiện gần chợ điều kiện dễ dàng. Liên hệ 222 Cô 1 Gia Định (ngang trại Nhập đã Hoàng Hoa Thám. Ngã ư Bảo Hiển).

Cần sang Tại chung cư Nguyễn Kim ngã tư đường Trần Văn Ngân (Tân Ấp). Hỏi số Hoàng cư xá Bà Thanh 33 (Sau bệnh viện Bình Dân).

Nhà bán 1 phần lầu 1 tầng, văn thương, đủ tiện nghi mặt tiền, gần chợ, thuận tiện buôn bán. Giá 413. Hỏi 27 Khải Định (cầu chôY) Saigon.

Bán gấp nhà luôn đất, (45m×16) có điện nước tiện giá 700.000đ. 805/A Ấp Hòa Bình. Hòa Phú Tây Đường Chữ Lăng Phú Nhuận, Gia Định.

Bán Đại lý dầu lửa có bán và bán điện, đầu chợ, nhà bán ở lẻ đang khách, nhà 3 tầng gác lửng 4x15 luôn đất. Hỏi số 18 Tôn Thất Thuyết Tân Nghĩa G.Đ.

1900000đ nhà bán mặt tiền Tiện buôn bán. Hỏi 207 Hùng Vương Thị Nghè. Ngã tư Hàng Xanh Gia Định.

Nhà đã xa bán rẻ lầu đức 2 tầng mặt tiền đường khu thương mại Chu Văn An Hòa Hưng Vương đầu Cầu Sơn Gia Định giá : 3 triệu.

750.000đ cần tiền bán 14m, có gác, trang, gạch bông, quạt trần, cửa sắt đầy an ninh, hèm xe máy, xe hơi có tận nhà, cửa hàu, gần chợ, trường học, nhà thờ chùa. Hỏi Ô. Sáu lao công trường thuận thị Điểm hèm 413 Trương minh Giảng Saigon chỉ.

Bán nhà Nga ba Cao Thắng Trần quốc Toản 3m×10m. Hỏi 51 Trần quốc Toản SG 10.

1T6 đã xa bán gấp, nhà lầu luôn đồ đạc 8m×20m. Compteur điện nước. Cho hèm 158/12B Nguyễn Huỳnh Đức PN.

Đường Triệu Đà

Bán nhà cần nhà mặt tiền, gần chợ Nguyễn tri Phương và một cần nhà ở Xa Lộ. Hỏi 241 Triệu Đà Cholon.

Đà Nẵng đất bán giá trên 420m2 đã giữa thành phố đường Phan châu trinh tiện cất trường, hồ tắm, Villa vườn. Hỏi 67 Lê đình Dương Đà Nẵng hoặc 92A Võ Tánh Saigon.

280.000đ nhà mới cất hầu suất, thấy nhà chịu ngay vì đổi 3t xa bao gồm 35511E hèm Cô Giang, gần chợ (PN) nhà đầu một chiều (Hai Bà).

3T cần bán gấp 1 căn phố mặt tiền 3 tầng lầu, vì bán đi xa. Xin hỏi số 18 Nguyễn bảo Thoại Tân Định.

Bán đất vườn 1500m2, có trại heo, vùng Bà Quẹo. Hỏi 459A Hai Bà Trưng, gần cầu Kiệu ĐT 95713.

Bán gấp nhà 125C Trương tấn Bửu Hiệp gần 3T2. Nhà mới tiện, đầy đủ buôn bán, lầu đức. Compteur điện nước, đầy đủ tiện nghi. Hỏi 263 Nguyễn thiện Thuật Saigon.

Nhà bán có Compteur điện nước 585/44 Phan đình Phùng Saigon.

Nhà bán 1,200.000đ 4m×ha sau có gác lửng, điện nước riêng đầy đủ. 197/474 Lê văn Duyệt Saigon. (Bình Phú Thạnh) Hàn Bắc Ngọc.

Nhà bán 26 Bạch Đằng Gò cẩu 4x20 giá 100/9 gần bốt CS Hàng Xanh. Mặt tiền rất tiện buôn bán. Lầu đức 17m5x 3m4, 3T5.

Bán hoặc sang gấp 1 căn nhà thương mại đã đóng 3 đầy, ngay ngã sáu Saigon. Liên lạc ĐT. 25041.

Bán nhà lầu luôn đất (4m×9m) số 5E Trần Quang Diệu. Hỏi 127/1 đường Ty Đức Phú Nhuận.

Bắt Gia Định 143m2 (10x14)

Hiệu Viện Ung Thư Q.G., camion vào tận nhà, khu Villa đẹp, bằng bà ấn riêng, bán 65500đ/m2. Hỏi 225 Trương minh Giảng Saigon.

450 ngàn nhà mặt tiền 3m×7m, lớp rộng, vách văn sơn thông đẹp, cửa trước không rộng có gác sửa, đủ tiện nghi, gần chợ tiện buôn bán. Đi số 27-29 Khải Định chỉ đến (qua cầu chữ Y đi chăng 50m) cần 2 cần liên nhau.

2.500.000 cần nhà ngay trung tâm thành phố. 95/50 Công Lý Saigon.

3T3 Bán gấp nhà 1 tầng lầu có 3 phòng ngủ, bình bồn gắn đã xe, điện nước đầy đủ tiện nghi. Hỏi 35/17B Trương minh Giảng Saigon 3.

Bán rẻ 2 tiền 8m×20m có sân vườn đã xe và trồng cây. Đã có bảng khách Xa lộ nối Hùng Vương nối đất cầu Bình Triệu. Số 226.

Bán nhà mặt tiền đường Ngô tùng Châu Saigon. Tiện nhà phòng mạch buôn bán không thể nói giá 4T5. Hỏi 101 Ngô tùng Châu Saigon.

Nhà vườn bán rẻ 30đ 1m2

[illegible] Xô Viết Nghệ Tĩnh trong đó Vũng Tàu [illegible] Hồ Chí Minh [illegible] Đức Phổ [illegible]

Đi xa [illegible] compteur điện nước, [illegible] trong gạch trắng, tại [illegible] trong học, tiện việc buôn bán, 1 Tầng Bình Nhựt Hiệp Bình Phước Hiệp Bình Chánh [illegible] Hỏi 58/141 Hồ Văn Tư (Chợ Lớn) Đa Cầu Chợ Y.

Villa bán nhà xây đầy đủ tiện nghi có điện thang gắn [illegible] 10 x 20 m. Hỏi Bà Ngọc Phú Kế Bình Saigon Dakao.

2.900.000 nhà bán 3m2x12m [illegible] tiện thương, trên đường của hàng, compteur điện nước riêng. 24/92/17 Nguyễn thiện Thuật Bàn Cờ (trường học Lam Sơn cũ) qua.

Nhà bán rẻ 720.000đ

[illegible] nhà mặt tiền trên cầu Bắc số 5 [illegible] Lê Quang Liêm Cholon [illegible] bán. Hỏi 213 đường [illegible]

950.000đ [illegible] gần chợ luôn đất [illegible] 4m×20m đầy đủ tiện nghi [illegible] Thám Gia Định [illegible] Hỏi số 1 Trần học Ngọc Thanh Chợ Lớn gần cầu Tân Thuận.

CẦN CHÍNH

Quảng cáo Rao Vặt : Bán gấp nhà 4 lầu luôn đất, đầy đủ tiện nghi đường Công Lý Saigon, đã đang trên bán Chính Luận ngày thứ Tư 6-9-72. Nay chăng tôi nhận được thư của G.P. Loát Sư Vũ ngọc Thọy của bạn : Thân chủ của Ô. là Ô. J. M. Rabamatuah Cư ngụ tại đia chỉ khi không bể bán gấp vì ngày ai đăng lời rao bán nhà cả.

CHÍNH LUẬN

Bình Lợi Bán rẻ 1 Villa 12x4x25m nhiều phòng, có đầy đủ tiện nghi, mặt mẻ gần cầu Bình Lợi 10bh phía Gia Định. Cần thể đổi nhà ở Saigon. Bakao. Thị Nghè. Hỏi 46/2 Phan bông Thái Sg 2.

Phố Thương mại đặc 3 tầng đủ tiện nghi. Hỏi 316 Trương minh Giảng. Saigon ĐT. 40.396.

Villa Villa đẹp số 4 Chu Mạnh Trinh, cần bán luôn 130m2 đất (BK riêng) đầy đủ tiện nghi đủ điều an ninh, sang trọng, gần trường chợ. Compteur điện nước garage đã xe. Đi xa bán gấp 3T1. Đ. nơi 215/D/8 Chi Lăng Phú nhuận (ngã ba lăng nhà). Mới quý vị trả 2T8 đến thương lượng.

Phố lầu đức. 2 tầng rưỡi, nghề, đã đủ thành thương mại gần đường N.T. Phương giá 6T2. Hỏi 282 Công Quỳnh SG DT : 90.167.

Vũng Tàu 450,000đ nhà bán 4x20m luôn đất, đến quét gạch bông. Hỏi cô Hoa nhà giặt Tuyết Ngọc (gần gara Minh Đức, cổng phụ trường đường Trương công Định V.T.

Phố 6T7 Phố lầu đức Tr-Hưng Đạo 77T Phố lầu đức Ng-Cư Trinh, 9T5 Phố lầu 2 tầng 6m×10m Ng-T-Chiêu Sg. 11T Phố lầu đức 4m×16m Pasteur Sg. 11T Phố lầu đức 3 tầng 4m×22m Phan-T-Giản Sg. Hỏi 5, Tăng 104 Lê Lai Đ.T. 91.888.

Xây cất tức chữa trang vẻ hoa đẹp. Hỏi số 98 Nguyễn Kim Cholong gần sân vận động Saigon.

Bán gấp 1 căn nhà đúc mới cất gần lửng, nước nóng đã tiện nghi luôn đồ đạc. Giá 1T5 Hỏi 367/5 Nguyễn minh Chiêu. PN từ 6 giờ chiều. Chủ nhật cả ngày.

Bán nhà 19 Phạm hồng Thái gần lầu đài Tiền Giang 4 tầng lầu đủ tiện nghi (điện nước, điện thoại). Hỏi địa chỉ trên.

1.250.000đồng Nhà sinh sản, phòng khách lớn, phòng an, nhà bếp, trên lầu phòng ngủ rộng rãi 4m×50x15m vách tường gạch bông, bồn mồi trên đường Nguyễn văn sơn đường hòn tăng mà hàng rào xây, cửa sắt, Compteur điện nước. Lavabo, douche, cầu, bồn tắm gắn gần cho trong. Hỏi số 337/62B Lê văn Duyệt Saigon.

Cần bán nhà số 345/37C Trần Hưng Đạo Sg (sau Tỷ Canh Sở Công Lo). đã đầy đủ tiện nghi, giá 1T4 Hỏi 600.000đ.

Nhà bán đã tiện nghi 4m×20m 2 lầu 2 tầng, lầu gác. Giá 2T2. Hỏi 226/94/5 Trương-M Giảng Saigon.

Cần tiền bán rẻ Villa trệt 8m×14m đã tiện nghi. Xa lộ kế bên nhà hàng Thanh Thanh. Hỏi tại 184 Hùng Vương Thị Nghè.

Nhà bán chung cư 6 tầng số 5 Nguyễn Siêu Saigon sau lưng Quốc hội ngang hông nhà đen có nhiều đồ xe vào sau. Bán trong đơn vị 4m70x16m00 đã tiện nghi điện nước cửa tiền, thang máy và đường lớn. Giá tính phải chăng. Liên lạc số 57/39 Hàm Nghi (lầu 1)Sg. ĐT. 91869, Xin miễn trung gian.

Tin cần biết

Bán đất cần nhà có giấy phép tiện, nhà tiện đường Phan Đăng Bà Chiểu (kế nhà thờ) — 1 căn nhà đức luôn đất. Số 117A đường Bà Hom Phú Lâm. Đã xét, đã xây, tốt đẹp.

Cần lên bán lầu và bình đã cần thạch Italy. Hỏi 142 Nguyễn Trãi Sài Gòn.

NHÀ BÁN RẺ MỚI ĐẸP

Nhà đức 3m×14m đã tiện nghi, lầu đức suất, mới thì tiện, gần chợ, trường, tiện đường xe cộ. Xem nhà tại đường Nguyễn văn Thoại số 101 rạng xe hơi vô tận nhà, số nhà 821.

Nhà 4m×14m. Đã tiện nghi. Số 104/6 Bạch Đằng Gia Định. Đang buôn bán, tiện 8 giờ đến 12 giờ.

Phố bán chung quanh ngôi chợ mới thành lập tại khu đệ Bảy Hiến và cả ngã lớn nhỏ sang. Hỏi bà giáo Linh số 9 quốc lộ 1 (Ngã tư Bảy Hiền) GĐ.

700.000đ 1 căn nhà, đã tiện nghi khu yên tĩnh gần chợ và trường học. Hỏi 457/210A Lê văn Duyệt Saigon.

Nhà Bán Gấp

Hướng Nam tiện buôn bán. Hỏi 018 Lê N.Chơn Nguyễn Kim, từ 18 giờ mới ngày.

1T100 nhà cần gấp Bình Thới, gần XI Chánh cần bán ngã tư 5m×10m số 5911/6/1, trong gạch, gạch bông, đã tiện nghi. Bán giao nhà ngay nhận trung gian. Hỏi Đường Công Trứng. Thị Nghè Gia Định.

Villa lầu bán rẻ nhà cây cảnh 21514/22 cư Chi mạnh Trinh Phú Nhuận.

Nhà bán lầu 3 tầng đức. Nguyễn Thanh Thái — Trần Bình Trọng, cách 50 bước xe hơi, 3 vách, compteur điện nước, ngõ sau [illegible] 3 phòng ngủ, 2 cầu chầu, tiện lợi giá 31T8. Hỏi 127/ Lê Thánh Tông [illegible]

Nhà bán đường Bạch Đằng Gia Định 4 tầng lầu, 4 nhà ngoài vách tường gạch bông có đã đầy đủ tiện nghi định 750 ngàn.

Đất bán 1 lô 16 14 ngàn [illegible] Xa Lộ Đại Hàn giáp Bà Hom và An Lạc, vùng đất cao. Xin đo nơi : 45 đường An Bình Chợ Lớn, Quận Năm.

Hãng nước đá Bán hãng 200kw và máy, 1 biệt thự gần 1 hộp, 2 phòng, bếp, garage, đã 240m2 Hỏi đến Nguyễn Tri Phương Thủ Đức.

Phố mặt tiền, thị tứ 4m×14m, lầu rộng 6m,50 Tiện mở đủ ngành. 511 Phan Thanh Giản Saigon.

Phố lầu đức thật đẹp, đã điện thương mại tốt nhất tại 2 ngã tư Hàng Xanh — Xa Lộ. 284 Hùng Vương GĐ.

Phố thương mãi

Bán 3 căn phố 2 tầng lầu đức 4m×18 mới xây, đã đầy đủ tiện nghi, điều kiện dễ, giá điều nước. BK đất riêng, sân thượng, sáo phơi đồ tiện nghi, đặc biệt thương mại chợ Bà Chiểu 300m. Gần phố và hẻm chỉ tiết 156 đường Lê Quang Định GĐ.

Nhà Bán luôn đất có BK Đô chân ngoài cạnh sông, tiện nghi, cần nhà cửa cần gấp. Liên lạc 40 ngàn giáp cây xăng Caltex Xa Lộ, bến Giao Hòa về số 205/44.

Bán đất tiếng số 101 đường Trần Tuấn Khải Chợ Lớn giá 4m30 sâu 24m khu sang trong, tiện việc xây lầu. Hỏi 226 Hai Bà Trưng.

Nhà bán rẻ kiểu đẹp đã tiện nghi giá 1.250.000đ. Hỏi số 629 Nguyễn Huỳnh Đức Phú Nhuận (chỉ đến).

Bán Gấp nhà 3m×15m đầy đủ tiện nghi. Hỏi 295/96F Cô sứ Tự Do đường Phạm Hồng Thái Gia Định.

PHỐ bán rẻ

— Phố Phan thanh Giản Saigon, 171m2. ĐT. — Phố lầu Lý thái Tổ Saigon, 4x17, có ĐT, máy lạnh, 4T8. — Phố lầu Yên Đỗ, 4x18, 3t6 3T8. — Phố Nguyễn tiu La 5T8. — Phố lầu Sư vạn Hạnh 120m2, 9T5. — Phố lầu Phan đình Phùng Saigon, 4x27, có bằng khoán, 7T8. cc ĐT. — Phố trệt Quốc Lộ 1 Tân Sơn Nhì, 5x25,4, 3T. Hỏi 44 Cao Thắng Saigon. ĐT 90.167.

Bán gấp 2 căn phố lầu 4 21m×3m5, nước điện đầy đủ. Tại số 100c/1008 đường Nguyễn Tài Chợ Lớn.

— Bán phố lầu 3 tầng, 10m× 2m5, có nước điện, điện thoại, giá 3T4, có tủ và Salon. 32/13 đường Ca Thăng (Saigon).

— Bán 6 căn nhà trệt, nối cần 13m×4m, điện nước đầy đủ, 800.000đ. Tại 61/4 đường Trương bá Hòa (Vũng Tàu). Tất cả xin hỏi số 77 Trang Tử, Điện thoại 51476 (Chợ Lớn).

Nhà bán mặt tiền 7m50x17 đã tiện nghi, có điện thoại, tiện nước máy ngoài. Hỏi tại 173 Trương tấn Bửu. Phú Nhuận.

3T4 lầu đức trước trại Nguyễn văn Nhu, tiện buôn bán, gần trường, chợ, 6,5m×20m. 47 Phạm viết Chánh Thị Nghè.

Xem cần vừa ý (1T3), nhà đức 4m, bảo lưu 1 m, terrasse. Đã tiện nghi (ăn cơm hàng). 39/10 Đề Thám Saigon 8 (đến cầu chữ Y quẹo trái 100m).

1T2 nhà đổi xe

Nhà gần suất 3m×15m planlond, quạt trần đã tiện nghi. Hỏi 137/4/15 Phát Diệm Saigon 2.

Nhà bán đã tiện nghi 4m×20m 2 tầng lầu, lầu gác. 2T2. Hỏi 226/94/5 Trương-M Giảng Saigon.

Bán 2 căn lầu, 2 tầng, 8m×12m ở Hồng thập Tự. Hỏi 330 Hồng thập Tự chỉ đến (giáp tăm việc).

Bán Villa lớn đường Nguyễn Du gần Phạp Đình Đông Bưu Điện, chưng bề, nhiều phòng rộng đẹp đã tiện nghi, có điện thoại. Hỏi Phương Hoàng Công Ty 450 Hồng thập Tự Saigon ĐT 93 784.

Nhà đức 1 tầng lầu

Máy lạnh quạt trần 3m50x18m đã tiện nghi. Bán 1T7, hoặc cho mướn 20. Thuê chân 500. 59/46 Sư Vạn Hạnh Sg. (Ngang Bệnh Viện Nhi Đồng, vô hẻm, quẹo mặt, hỏi Ông Bảo).

Nhà 7m×15m, trên đất 10m×20m đã tiện nghi, lầu đức, đã tiện nghi, luôn đất, bán luôn bàn. Giá 3 triệu hai. Số 163 Ngô tùng Châu Gia Định (Cuối đường).

Bán nhà gấp 1 căn nhà có đầy đủ tiện nghi, giá phải chăng. Xin hỏi 155 Bùi hữu Nghĩa GĐ.

Nhà bán nhà gạch bông, lầu, đầy đủ tiện nghi bề ngang 3m bề dài 12m. Giá 1.100.000đ. Xin hỏi 263/31 Võ Tánh Sg được chỉ đến.

Đi xa cần bán Villa lầu có tiện nghi. Xe Peugeot 403 sơn lăn đăng sơn lăm mầy lại. Hỏi 311 Nguyễn minh Chiếu ĐT 42612.

Nhà lầu đức 2 tầng, bán chắc giá 3T2, mặt tiền. Số 290 Trương minh Ký.

Bán rẻ mạt

1 căn trệt 4thx12. Hiện rộng xe hơi nó nối nhà luôn đất, giá nhớt đến 1.200.000đ. Xem nhà hỏi 126/2 Hùng Vương Thị Nghè. Thương lượng 175114 Ngã tư Xa lộ phía xa Thủ Đức, đến tiện, từ 16 giờ đến 20 giờ. ĐT 92.347.

Đất bán 3 lô đất thổ cư liền nhau, mỗi lô 16x 500đ/m, gần An Lạc (phía Cholon) kế cận đường Lạc Thích và sông, địa điểm lớn cho hàng và xưởng công kỹ nghệ. Xin đo nơi : 45 đường An Bình, Chợ Lớn, Quận Năm.

Nhà bán 400.000đ căn nhà đài 12m, ngang 6m có gác, có compteur điện nước. Giá 1T4 thương gấp. Liên hạn 229 Công Lý số chỉ đến xem nhà từ 18giờ00.

Bán gấp hai căn nhà đã tiện nghi có gắn điện thang garage 10 x 20 m. Hỏi Bà Ngọc Phú Kế Bình Saigon Dakao.

Villa bán nhà xây đầy đủ tiện nghi có điện thang garage 10 x 20 m. Hỏi Bà Ngọc Phú Kế Bình Saigon Dakao.

Nhà bán đường Bạch Đằng Gia Định 4 tầng lầu, 4 nhà ngoài vách tường gạch bông có đã đầy đủ tiện nghi định 750 ngàn.

Đất bán 1 lô 16 14 ngàn [illegible] Xa Lộ Đại Hàn giáp Bà Hom và An Lạc, vùng đất cao. Xin đo nơi : 45 đường An Bình Chợ Lớn, Quận Năm.

Bán rẻ 315/5 Trương minh Giảng Saigon. Bùi Thị Xuân Gia Định, khu yên tĩnh, đầy đủ tiện nghi. (điện, nước, điện thoại). Xin liên lạc Ô. Tăng Tích Loan 14 Nguyễn Huy Tưởng Đ.T 79216 — 99217 (trong giờ làm việc).

Bán phố Thương mại lầu đức, có đầy đủ tiện nghi, máy lạnh, điện 110-220V. Đất có B.K. 4x20m,50, gần 6 đường sân thượng. 2 buồng tắm nước nóng, có ngõ sau. Giao nhà trống. Nhà hướng Đông Nam lưu thông 2 chiều tiện mọi kinh doanh lớn tại đường Võ Tánh Saigon 2 (gần ngã Sáu). Coi nhà xin Đ.T. 92968.

Dalat Villa bán, 15 phòng, đất 1000m2, đã tiện nghi, gần phố. Hỏi Đalat. Đ.T. 1 Tuyên ĐT 2079 và Saigon 399/24D Trương Minh Giảng ĐT 20119.

Nhà bán Hỏi 60 Đặng Dung Tân Định Saigon. Giao trống.

Hạ giá 870.000 nhà trung tâm thành phố, đã tiện nghi, nước điện, cần sân trước và 2 bên. Hỏi 199/500D Lê văn Duyệt Sg 3 (vào hèm quen mặt).

Bán gấp 5 triệu, nhà lầu đức 2 tầng. 100m2 điện, nước, đã tiện nghi tại trung tâm thành phố. Hỏi Cô Lưu 62/12 Phan thanh Giản Dakao.

Nhà bán có điện nước 3,2x14 443/96C Trương minh Giảng (III) hèm Bùi Phát vô.

Đi xa bán gấp. 1 42 Cư xá Vĩnh Hội Saigon 4. Coi nhà trong giờ làm việc.

Bán Nhà số 32217 Thành Thái Saigon.

NHÀ MÁY NƯỚC ĐÁ BÁN

(618 cây). Có thể bán mấy rồi. 145 Đề Thám Saigon ĐT.98800.

BỨC HOTEL VŨNG TÀU

Bán trọng phòng Meublé như Appartement. Phòng lớn : 1 triệu 2. phòng nhỏ : 6 triệu ngày. Nhà hàng 2 triệu. Hỏi 86 Trần quý Cáp giờ làm việc. ĐT 25.036.

Nhà bán lầu đức một tầng 5x19 đầy đủ tiện nghi có bằng khoán 3.000.000đ. Hỏi 687/C Trần quang Khải Saigon.

Bán nhà lầu, đã tiện nghi khu yên tĩnh Quận 3 Sg. Trần quang Diệu 136/27.

Nhà bán bán cần phố lầu đã tiện nghi 457/22 và 23 (hèm chùa Phật Ân) đường Trần hưng Đạo Saigon.

Nhà bán gấp 1T.2

3x14 có gác suất đã tiện nghi, mặt chợ, an ninh. Hỏi TK 32/15 Ng C. Chân Sg.

Nhà bán 2.400.000 346/2 Nguyễn văn Thoại kẻ trường nữ quốc nhân có điện nước, có chỗ để xe hơi.

Bán gấp nhà trệt, cần bà rất tiện buôn bán. Hỏi số 117 Nhật Tảo.

Đất Phan [illegible] Ấc Dương Lân Saigon 8 [illegible] Hiền bán 4m50x 14m hỏi tại số 15 Âu dương Lân Saigon 8

465 Phan thanh Giản Sg. phố 3m×4m, thương mại lầu đức 1 tầng 63m2, đã, điện 4 giây, nước BT.6 hoặc cho mướn cửa hàng.

2T bán nhà đã tiện nghi 5m×14m 165/18 Trần quốc Toản Sg.

VILLA K.T THỦ ĐỨC

250m2, cây ăn trái luôn đã đặc (máy lạnh nước nóng) giá 2T2. Liên hạn 21 Trần nhựt Duật Tân Định ĐT : 94645.

Phan Đình Phùng Saigon

Mặt tiền ngã tư chợ, gần trường học, nhà mới có giấy phép hợp đồ, luôn đất 6m×27m, 2 cửa tơ điện, 1 cửa tư nước, 4 lầu, bán hoặc cho 50 Cách Mạng tháng giữ lâm việc.

Nhà bán mới yên tĩnh mát mẻ, sân rộng có garage, đã tiện nghi. 81/3.81/4 đường Nai Vàng Ngọc Ngân gần trường Nam Thủ Đức vô 250m.

Đất mặt tiền khu thương mại, đại lộ Chữ Lăng, gần ngã tư PN, 4m25×m luôn đường, giấy phép bán hoặc đổi xe Renault 8 hay Simca 1000 đổi EB. Hỏi 43 Trần quang Khải Tân Định Saigon.

Bán nhà lầu đức đã tiện nghi, 1 tầng lầu 159/11 Trương minh Giảng Saigon

Bán nhà 387m2. có đen nước, gần trường giáo chợ. Hỏi 37 đường Hoa Hồng Sài Gòn.

Bán thật rẻ

Một căn phố thương mãi, luôn đất 4m×20x4m20cm trước trệt sau lầu. Tại số 32 Vẽ đi Ngũ Phú Nhuận.

NHÀ BÁN 250.0000đ

Nhà đẹp có lầu rộng rãi. điện và máy nước riêng. Hỏi số 235/2 ngã tư Xa Lộ Thị Nghè. (Kế bệnh hàng Thanh Thanh, hèm có số nhà 234/9 đi vô 15 m đến).

Bán căn phố, 9 Nguyễn Văn Thủ luôn đất BK riêng Hỏi 12 Nguyễn văn Thinh đối lầu chỉ dân Saigon 1.

Quận 2 Saigon

nhà gạch, có gác 20m×4m cần trang, chợ, đã tiện nghi lịch sự, an ninh 109đ. Hỏi 387/C Vũ Tánh vào hèm Thanh Thương Hội 10m quẹo phải. Xe hơi vô tận nhà.

Bán một trong hai căn nhà mặt đường Trương Minh Giảng và Phan Đình Phùng thuộc quận Ba, đến nước đầy đủ cần chợ và trường học. Hỏi 306 Trương Minh Giảng Saigon (ngoài gần lâm việc).

Bán rẻ lầu đức, hai tầng luôn đất. 4m×20m. Hèm 391A Trần hưng Đạo. SG nhà số TK53/15D (hàng chùa Thiên Phước Tự).

Cần bán nhà Villa vùng Cách Mạng Tháng Tám. Giáp Sg. giờ làm việc.

Nhà bán lầu đức 2 tầng. 4m×20m luôn đất. Hèm 415. Cần tiền bán rẻ cho ai có duyên đăng 3T. Xe vào tận nhà, gần chợ, trường, có nước, đã tiện nghi. Hỏi số 1 Nguyễn văn Thoại tiền, cơ 14/2 bùi đương Trần xuân Soạn gần cây xăng Caltex. 6x20 đã giáp ký có trước hạ, tiện nghi, luôn bán mọi ngành? Chỉ 119B/30 cầu Chữ Y Khải định, Liên gia 26 Khổng tử, giá 550 ngàn.

Cai tin nhiệm

Nhận xây cất nhà phố trang trí sửa chữa việc lớn nhỏ. Hỏi ông Lộc 763/34A Võ Tánh Saigon.

Xây cất sửa chữa

nhà phố lớn nhỏ, có thợ thương nghiệp. Hỏi Nguyễn văn Thiện Hội Việt Hưng 670 Võ đi Ngọc Phú Nhuận. ĐT : 41287.

Cần tiền bán thật rẻ

800.000đ nhà xây có lầu, lửng gần bông, đã tiện nghi. Hỏi 337/82B Lê văn Duyệt Saigon.

Bán nhà, nhà bán bán kiểu mới, đã tiện hèm có cống lớn 73b Phan Đình Phùng tiện lâm.

Bán phố đường Tự Do và 1 Villa, xe tới đường Hùng Hưng. Hỏi 565 Phan thanh Giản giờ làm việc.

2T4 nhà 4m×20m Compteur điện nước, sân đã xe mặt tiền 10m số 52b cư xá Nguyễn văn Thoại trước sân bành Công Hòa. Xem nhà hỏi bà Cai số 243/11 cùng cư xá.

Tân Định bán 1 căn phố có đất, gần trường 25/4 Bà Lê Chân bông chợ Tân Định.

Nhà bán Điện, nước đã tiện nghi rộng 5m×20m khu yên tĩnh. (Giá phải chăng). Hỏi số : 11 Đường Nguyễn văn Học GĐ Hèm bà tám Lưỡng

NHÀ THUÊ

Cao ốc Hòa Bình

43 Trần Hưng Quốc Cholon (Bên cạnh chợ Ấn Độ)

Có phòng rộng 4thx8th đã tiện nghi, thích hợp cho phòng đầu có nước nóng và điện thoại có garage đã xe. Giá bình đân.

Pháp bác sĩ và dược sĩ Anh. Anh. Apt. 6 Trần hưng Đạo B.Lý (quartier résidentiel) và khu vực Cách Mạng TSN. Ông Lý, 8 Tự Do. Đ.T. 25.837 — 25.838.

Lầu cho ngẫu kiều thuê, đã tiện nghi khu yên tĩnh. 7 Đoàn thị Điểm Saigon.

Phòng 8.000đ-15.000đ nam sinh, tư chức ăn ở. 36/42 Cô Bắc chỉ đến.

Cần gấp 4 phố, 2 Villa

Cần gấp 4 phố, 2 Villa, từ 2 đến 4 phòng ngủ cho hàng Nhựt. Trả tiền trong tháng SG. Ô Phan H-Việt-My 87 Trần Khắc Chân Tân Định ĐT 97353.

Phòng đã tiện nghi cho nữ độc thân thuê Hỏi 376 Hùng Vương (Cầu Sơn) Gia Định.

Cần 1 bureau có điện thoại gần trung tâm Saigon. Hỏi Kỹ Gia Định, trả tiền tháng từ 10.000đ đến 20.000đ. Hỏp thư 2170 Saigon.

Những Con Búp bê Giết người

Trang báo hàng ngày của trẻ em Việt Nam

Phụ trách : KIỀU-DIỄM-HỒNG, DIỆU-TRINH, ĐÌNH-HIỀN, TRỌNG-TÂU, PHẠM SINH KIM, TÔ-NGỌC

TÌNH THƯƠNG MỚI

❀ VĨ UYÊN NGÂN

(Tiếp theo và hết)

Thế là Oanh bị mẹ đánh 5 roi, đúng đúc con Oanh, ai bảo nó ăn gian — Nhưng thế nhưng thế, Nhàn lo lắng từng chút nửa ngồi vườn, nửa lo sợ thắc mắc giải quyết... Nhàn lo vui vẻ bắt tung con bướm để tập...

Nhàn giựt mình tỉnh giấc, ngồi kia mà trời sắp lặn, chỉ còn lại ở ông ta vẫn vững vẹt, Tuấn Nhàn nghe thấy tiếng Oanh nói với anh Tuấn :

— Anh Tuấn cho em đi ăn kem nhá...

Tiếng anh Tuấn đáp lại :

— Ủ... ủ mà con Nhàn đâu ?..

— Nó ngủ rồi...

— Nó chưa dậy à... vô gọi nó dậy rồi anh chở cả 2 đứa đi ăn kem.

— Ủ... nó ngủ thì ở nhà..

— Cho nó ở nhà ! mình, mẹ biết mà chết...

— Thôi ? Kẻ cả đi.

Anh Tuấn quát :

— Im mà vô là rồi, không gọi nó thì không ăn kem nữa..

Rồi sau đó nó tiếng chân thình thình lên lầu, ra lên rồi rất khẽ cạnh cửa nó vang. Con Oanh hiện ra trước không của ;

— Anh Tuấn nói dậy đi ăn kem kia !.

Nhàn lồng tăng giờ tay quệt nước mắt trên đôi má, khẽ lắc đầu :

— Nhàn không đi ;

Oanh nhếch miệng cười ;

— Chưa gì đã khóc.. Tưởng người ta không cho đi ăn đã khóc..

Nhàn lo lắng, 2 giòng nước mắt trong như pha lê lại được tự do chảy. Oanh bước ra ngoài, quay lại nói với Nhàn :

— Xi...không đi thì thôi..đồ con nuôi...

Nhàn nghe mũi tiếng như trên mà lòng kim đâm vào tim Nhàn. Nhàn hồi tưởng lại giấc mơ ban chiều. Giấc mơ ấy làm Nhàn vang vang bao nhiêu, thì bấy giờ Nhàn đau khổ bấy nhiêu..Nhàn nghe có tiếng chân đi vào phòng mình, Nhàn mở mắt chờ đợi...

Anh Tuấn và Oanh bước vào. Oanh chỉ Nhàn nói :

— Đó ! Tự nhiên là khóc... xi... Anh Tuấn mới to mà ngạc nhiên ;

— Sao khóc vậy Nhàn ?

Nhàn im mồi nước mắt không trả lời, anh Tuấn lay người Nhàn .

— Bé Nhàn mê hả ?

Con Oanh cười ;

— Còn khuya mà mơ đó anh Tuấn

Nghe Oanh nói thế, Nhàn lại càng khóc to hơn nữa, anh Tuấn thấy vậy cản nói :

— Nín đi !Rồi anh chở Nhàn đi ăn nè luôn...

Nhàn lắc đầu sụt sịt ;

— Nhàn..hè..không.. đi đi..hu..hu

Con Oanh lại xía vào :

— Không đi thì thôi... khỏi phải nói ai với anh Tuấn...

Nhàn cùng rồi thân hơn nữa, khóc ba 1 ti.. mẹ chạy lên hỏi :

— Làm gì con Nhàn thế Tuấn ?

Anh Tuấn lắc đầu :

— Dạ ! Tự nhiên nó khóc..

Mẹ nhìu mày :

— Chắc tại sao nó khóc ?

Nói xong, mẹ vẫn trên Nhàn khẽ hỏi :

— Con rất hờ Nhàn... Sao không nói mẹ hay ?...

Nhàn lắc đầu :

— Hông..h..ôn..n..g..co con..hu.. con... hu.. h..ng... co... ....ôt... hu... hu...

Mẹ bối rối :

— Chớ tại sao con khóc vậy ?

Nhàn lắc đầu không đáp, mẹ quay sang Oanh :

— Làm sao con Nhàn khóc vậy ?

Oanh ngập ngừng :

— Thi... tại... con nói nó là... là... con... nu...

Oanh chưa nói được chữ «nuôi» thì mẹ chợt lại bịt miệng con, anh Tuấn tát ngay mặt nó và nói :

— Câm hay không ? Chỉ phá tôi...

Mẹ quay đi chỗ khác nói với Nhàn :

— Nín đi con... chớ ai nguoi !.. Nhàn đã hiểu, Nhàn đã hiểu hết tư đâu . Oanh nói đúng ,Nhàn là con nuôi, Nhàn lau nước mắt hỏi mẹ:

— Con là con nuôi phải không mẹ ?

(Xem tiếp trang 6)

TÔ-MỐ.

Thực vật : Muối ăn ở xứ ta thường lấy ở nước biển. Người ta làm nhiều ruộng muối, để nước biển trên vào, sau đó ngăn không cho nước biển trở ra, nước biển lức hơi để lại muối. Muối này có thể ăn được ngay và thường đóng thành từng tảng lớn, người ta phải đập vụn ra.

Một vài vùng thuộc Tây Tạng có chàng cây đặc biệt cho ta muối. Vì cây đó đem đã nhỏ vắt ra cũng có muối.

Sáng chế : bóng điện ta vẫn xài do ông Thomas Edison (người Mỹ) phát minh năm 1879 mà đâu cho kỹ nguyên thập đều không cần đâu.

— Năm 1815 người ta khám thành chức xe hỏa đầu tiên, do ông Stephanson chế tạo.Nhưng ai khá bi ze ngựa cạnh tranh và gây đi nhiều cuộc tranh chấp đổi khi xảy ra ở mỏng.

— Máy chiếu bóng đầu tiên thì do anh em ông Lumiere chế tạo, nhưng chiếc máy đầu tiên rất đơn cơ... Về sau này các kỹ sư cải cách lại mới thành những chiếc máy tối tân như ngày nay.

— Trước kia phim chiếu bóng chỉ cử động mà không nói được. Vì vậy người ta quay toàn phim câm. Vua hề Charlot đã nổi tiếng như đóng các cuốn phim cảm hài hước, mà ngày nay thính thoảng ta thấy chiếu trên màn ảnh. Về sau này chính ông Leon Gaumont đã nghĩ ra cách thu tiếng vào bàng nhựa, và phim nói ra đời.

— Thời xưa người ta thông tin bằng cách truyền tay, do các trạm ngựa đưa đi, hoặc dùng chim bồ câu. Lối đó đã nhiều chậm trễ và có nhiều bất tiện. Một người Đức tên là Gauss đã phát minh ra máy điện tín vào năm 1833. Nhờ phát minh này mà hai tính cách ta bằng trăm cây số chỉ trong giây lát là có thể biết được tin tức của thế giới ngày.

— Ông Franklin thả diều lên trời ưa, sét đánh vào con diều truyền vào dây làm ông nhận bố chứng. Nhờ vào ngày đó ông tìm ra nguyên giảm của sấm sét và sáng chế ra cái thu lôi để chống lại sét. Cột thu lôi ta đoi vào cuối thế kỷ 18

Truyện cổ tích

Người học trò và Con Rùa

❀ LANG LINH

Ngày xưa, có một người học trò một hôm đi học về. Ở ngoài qua bờ sông thấy mấy người thuyền chài bắt được một con rùa, đang bán khắp đem về làm thịt để đánh chén. Người học trò đến nói rằng :

— Có phải các ông muốn uống rượu, tôi có quan tiền đây, xin đưa hầu các ông và xin các ông làm phước đừng giết chết con rùa.

Những người kia hằng lòng nhận quan tiền, rồi trao cho người học trò. Người học trò đem con rùa về nhà coi sóc nuôi nấng ăn cần qui hóa lắm. Quái lạ, mấy hôm sau cứ đuổi đi học về, thì người học trò đã thấy một mâm cơm đã phần rất tử tế, không biết ai thổi nấu mà cơm nước nhanh thế.

Một hôm, người học trò giả đang vuốt ve con rùa, nói rằng :

— Em ở nhà ngoan nhé ! Hôm nay anh đi có chút việc cần đến đem mời về. Rồi đi một chốc là lộn về ngay. Anh ta khẽ đóng nhẹ vào cửa nhà, thì thấy một người con gái đang ngồi thổi cơm. Anh ta vội chạy lấy vào nắm chặt lấy cổ tay người con gái hỏi rằng :

— Nàng là ai ? ở đâu mà đến đây ?

Người con gái :

— Tôi sinh thật công thầy, tôi là con rùa đây ; tôi chớ thấy cứu khỏi mọi thoát khỏi tay bọn thuyền chài, ơn thầy bao giờ dám quên, nên tôi đính gặng ở đây để lấu để nuôi nấng thầy ăn học, cho khi thầy làm nên công danh rồi, tôi lại trở về thầy cùng.

Người học trò hỏi :

— Nếu quả thật như vậy, thì ấu cũng là tức trái tiền duyên gì đây. Dám xin gả nghĩa vợ chồng.

Người con gái gật đi nói rằng :

— Tôi vốn thầy kẻ đương gian người thấp phẩm, đương cách biệt không thể lấy được nhau. Bây giờ thiên cơ đã lộ thì tôi phải về, chớ không ở được với thầy một ngày nữa.

Người học trò nghe nói sụt sùi gạt nước mắt.Người con gái phải an ủi để đành bảo đưa chàng đi học xin nàng lại đợi lối rùa mà đưa người học trò xuống bực dưới thấy phải Đến kỳ thi, lại đưa lên mặt đất trả về để người học trò đi thi và đỗ chức Trạng Nguyên.

Lúc về vinh quy, đi ngang qua con sông ngày trước, người học trò cho đến chuyện xưa, làm mấy câu thơ rằng :

Người lánh đành thấy rùa trôi nổi
Nhớ đem về nuôi bấy lâu nay
Năm năm tháng tháng ngày ngày
Cơm ta con nhớ nghĩa nầy ở đâu
Tưởng chẳng nên nghĩa Trần Châu
Nào hay chưa dựng nhịp cầu Sông Ngân
Tưởng chẳng nên nghĩa Tân Tân
Nào hay trời đất chẳng vần lại cho

thơ trẻ

Vết tích

Nắng trong vườn ngự uyển
Nghe thương nhớ tiền miên
Hồn đăng buồn tha thiết
Khi mưa về ưu phiền

xXx

Hàng rẩy xanh đường lặng
Em bước nhẹ qua đây
Tiếc ngày xưa vườn nắng
Em thấy buồn như mây

NGÔ THANH KHUÊ

Ơn thầy

(Kính cô thầy KIỀU CAO LINH)

Tháng bước nhỏ, rồi từng bước nhỏ,
Thầy nơi đường chỉ lối cho ta.
Những điều thức, những tài ba,
Với lời khuyên dạy ngọc ngà đẹp
Hãy nhớn xếp thành rất xa
Của thầy ban, thật quí nghĩa vàng
Lời thầy ta phải ân mang,
Bien riêu ta lập hành trang cuộc đời

NẮNG HẠ (Vũ Lang)

Đôi chim se sẻ

Sáng nay thăm lại vườn hoa,
Nước mưa ban phủ chan hòa xét ghê !
Mưa sao cây nhỏ chưa hề,
Cây hoa vẫn thy vẫn xuê lá cành.
Gió mơn cây lá động ..
Cây hoa Mông mơn mở nhanh nở trổ
Bỗng nghe bên gốc một bài
Đôi chim bỗng đến đậu trên nhánh hoa.
Đôi chim cùng chiếp ngoài sân,
Đưa tay nắm nhẹ đưa lên nào nhẩu.
Sao chim vẫn vô không ca... ?
Mặc buồn ở rả hay lu lạnh mưa ?
Chim nao lòng cánh lưu thưa,
Luôn luôn run rẩy thấy mà thương
Thương.
Lồng chim có sẵn bên tường,
Em mang ngay xuống, cho chim ăn
Ngoài vườn ánh nắng lên cao,
Cho chim vui cánh mong sao phục tình.
Khi chim đã được khỏe rồi,
Chim không cần bắt trong trời bao la,
Chim như muốn thoát khỏi tay,
Tung bay vut thích, hớt ca cung trời.
Em đây đã hiểu được rồi,
Mang chim ra tiễn cho đôi chim vui.
Cho đôi chim lết ngâm ngùi,
Que cơ bao tháng... tung trời bay cao !.

VÂN CHƯƠNG

Rồi như gió thoảng

(TẶNG NGỌC LAN)

Thoáng chốc mà tan như giấc mơ
Giữ theo lòng nhớ những lời thơ
Cho ngày thân ái chỉ bay mất
Ta siết lời thương nhớ dại khờ

xOo

Đừng trách rằng ta quá hững hờ
Những bạn học gặp buổi bơ vơ
Hãn ta như khói mù đất nổi
Nên trách làm chi kẻ nặng mơ

xOo

Đừng trách rằng ta như cách xa
Những người bạn thiết chứ ngày qua
Rồi như gió thoảng sơn buồn bã
Một chút cay tự tuổi ngọc - ngà.

THIÊN - THU HẢI LAN

Có những con đường

Có những con đường ta đi qua
Gió đẩy nhung nhớ thương sao lạ
Những con đường của thời thơ ấu
Kỷ niệm xếp thành rất xa - xa

xXx

Những con đường nhỏ chẳng tuổi tên
Ta nào nỡ lại chóng lòng quên
Mảm gối học trò không giấy dép
Lách luồn bao nên chẳng ưu phiền

xXx

Có những con đường cuyệt thời gian
Cho ta mau bước đến trường làng
Càng là bạn bè minh vui thế
Kết trái hàm chơi thật vô cùng

xXx

Hay những con đường rất cảm truyền
Đó cho ta những phút tuổi tiên
Nàng cô đường ngắn ai vẫn tất
Ta cầy lấu mộng thuở trinh nguyên

xXx

Nào những con đường thật nhiều tre
Ma ta lẩn lút ở sau bờ
Lá vàng đầy phủ đi em ấi
Mấm môi tai nghe tiếng «tác - kè»

xXx

Vô những con đường chẳng ai đi
Ma ta qua lại rất nhiều khi
Đôi chân hành - hoạch làm tổ ấm
Lúc lo ta chẳng hiểu được gì

xXx

Nào những con đường đành riêng ta
Nhìn thấy hoang liêu dưới nắng tà
Giữ ra bao lá mơn mơn thổi
Chiều xuống êm êm thật là - đà

xXx

Ôi những con đường của năm xưa
Ta thường sơn ca mấy mùa nưa
Tất cả chỉ còn là kỷ - niệm
Nhắc lại tiếc thương mấy cho vừa !!.

NG - HUY - Hải
(Hoa Nắng)

đố vui

a) Mình trường chứt thông,
Y phục thêu đoạn.
Sống bất nghĩa ngôi,
Tử động giang châu.
Đố là gì ?

b) Ai vui tôi cũng vui cùng.
Ai buồn tôi cũng buồn cùng chư ai.
Đố là gì ?

c) Mười năm lâu bạn với đào
Giáp người quốc tử khôi sao chỉ trai.
Đố là gì ?

d) Cung quay Bạnh ngồi
Đáp : a) Cây Thông.
b) Bạnh Bạnh
c) Cây Đào.

Chiếu

Trái.., Đăm

Bé hỏi Mẹ :
— Tôi đó hồ trái gì ăn không được ?
Mẹ : Trái nắng, trái lồng gà, trái bánh và trái.
Bé : Trái gì nữa ? Nói mau lên !
Mẹ : Trái... trái... đăm chứ !

Quen hách

Hai ông cách sắc sự tới lập biện bắn một sự tự tử thất cả :
Ông cách sắc sự nói với bạn :
— Anh ghi thêm vô là... là có dám là lười ngạo mạo nhân viên chính quyền trong khi làm phận sự !

Đoạn hồn Đao

(181) TO-NGỌC

Sầu Kim thấy kiếm khí bay ào ào xung quanh mình tuy nhất thời chưa thể hại được chàng song cũng lố điều đáng ngại Sầu Kim chợt nhớ tới thanh Đoạt mệnh kiếm. Chàng liền với tay rút ra khỏi vỏ.

Thanh Đoạt mệnh kiếm vừa rút ra khỏi vỏ thì lão đế cơm giả bỗng nhiên kêu to lên một tiếng vô ngục nhiên đến sửng sốt

— Đoạt mệnh kiếm !

Sầu Kim cười nhạt :

— Phải... Xem Đoạt mệnh kiếm của ta có thể hạ nổi kiếm thế của mi không nào.

Nói xong Sầu Kim tiến tới tấn công luôn ba thế liên tiếp Sầu Kim từ khi học xong pho Thôi tâm kiếm phổ đến giờ trong lòng vẫn tự nguyện sẽ chỉ dùng kiếm thi giúp mọi ác sát mà thôi. Nhưng trong trường hợp này thì chàng không thể giữ lời được bởi lẽ đối thủ của chàng trước đây chỉ dùng võ công nay khi lão ta đã đó tới pho tuyệt học của lão là «Âm dương đồng tử kiếm» thì Sầu Kim không thể nào dùng tay đối địch với sắt thép được. Thật vậy kiếm khí xanh và hồng của lão đế cơm phát ra cũng ào ạt lắm... Và chàng tự hỏi không hiểu vì sao lão ta có nghề hay như vậy mà lúc nãy lão ta lại định rút lui bỏ mình ở một dịp khác.

Sầu Kim vừa đánh vừa suy nghĩ về thái độ của lão đế cơm Cái bản mặt của lão đế cơm chỉ nhìn sơ qua cũng biết lão ta ngu đốt mà lại lưu manh nên cứ lưu manh đó chỉ là cái lưu manh vặt. Sầu Kim quan sát các thế kiếm của lão tuy rất mãnh liệt nhưng vẫn nằm trong quy cũ chưa biến chàng đoán ngay ra rằng lão đế cơm chưa học được bao nhiêu. Nói cho đúng ra lão ta tuy thuộc điều thức song kiếm khí phát ra không có biến chiêu biến thể. Thành thử qua một hồi giao đấu Sầu Kim đã nhìn thấy chỗ sơ hở của lão đế cơm.

Nói vậy không có nghĩa là chiêu thức của «Âm dương đồng tử kiếm» không lợi hại . Nếu Sầu Kim lơ mơ không chú ý thì chẳng đã tàng mạng rồi rồi hai luồng kiếm khí xanh và hồng đó rồi

«Âm dương đồng tử kiếm» là hai thanh kiếm ngắn một thanh luyện bằng thép xanh một thanh luyện bằng đồng đỏ có pha bạch kim. Do đó cả hai thanh kiếm tuy nhỏ chưng lại rất sắc bén. Hai thanh kiếm được chế tạo với một hình thức đặc biệt và yêu cầu sợi dây nối từ cán kiếm tới cổ tay Kh xử dụng người ta tuy theo hướng của địch thủ sẽ phóng kiếm ra đài ngắn dùng mức. Hai sợi dây đó rất nhỏ nên mắt thường ít ở nhận xét và sẽ tưởng là hai thanh kiếm bay.

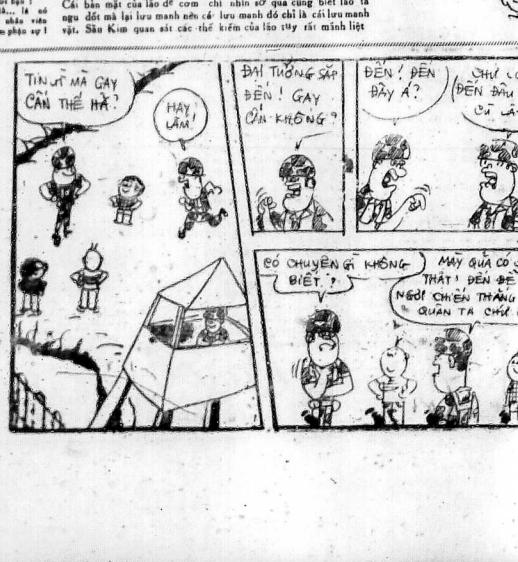
Nhưng Sầu Kim thì nhận ra ngay sự việc đó bởi lẽ chàng đã đã thông được hai mạch nhâm đốc sinh tử huyền quan... Nhờ đã thông hai kinh mạch biểu trượng cho âm dương tương cơ thể đó mà Sầu Kim đã biến thành một người khác. Chàng nhìn rất tinh tai nghe rất thính. Sợ dây nhỏ bỗ một không thể qua nổi cặp mắt sắc bén của chàng.

Sầu Kim hươi thanh Đoạt mệnh kiếm liên tiếp gạt được những thế kiếm ác nhất của lão đế cơm và thâm tâm chàng thì muốn nhân dịp này có thể thi triển được tất cả những sở học của mình. Lúc trước trong thạch thất mùa kiếm chỉ là một mình sao bằng thực tập với địch thủ. Chàng lại nghĩ lại cho rằng mình nên dùng kiếm luôn cho quen hơn là để giành khi gặp mụ ác sát.

(Còn nữa)

Chiến Sĩ biên phòng

Truyện bằng tranh của LONG ÂN



★ Mai-Thảo

CHÌM VÀO QUÊN LÃNG

7

CHƯƠNG I

Đi lại với Hằng nhiều lần, một buổi sáng từ cần phòng khách sạn của Hằng trở về nhà Thường đã lấy tấm hình của Hằng trong khi người tình của nàng cởn thiếp ngủ trên giường sau một đêm ân ái cuồng nhiệt. Chính Thường cũng phải buồn cười và ngạc nhiên về cái hành động lăng mạn này. Chỉ những người trẻ tuổi mới tăng hình giữ hình làm kỷ niệm. Tuổi lăng mạn ở Thường đã qua. Đã mất. Hay chẳng bao giờ có!

Tấm hình người đàn ông đặt trước bàn phấn tuỳ vậy vẫn có một tác dụng. Nó là một hiện hữu. Nhìn hình, vào những lúc cô đơn như lúc nầy, cái lòng gầy buồn của Thường cũng ấm áp được đôi chút. Hằng nói, sẽ không bao giờ thôi nàng. Hai người sẽ có nhau mãi mãi. Cái nhìn của Hằng trong tấm hình đêm nay cũng nói với Thường như vậy. Nhưng bao giờ thì Thường cũng linh cảm thấy rằng mối tình cuối cùng của đời nàng sẽ chẳng được dài lâu. Nó đang có mà cũng như đang mất. Hằng đang gần mà cũng như Hằng đã xa. Rồi cuối cùng, chỉ còn lại tấm hình kia mà thôi, đời mình chỉ để như vậy, không có gì lâu dài và vững bền hết. Thường chưa chết nghĩ thầm.

Đã một tuần nay, nằng mong tin Hằng. Chờ Hằng đến. Đến tiếng giầy khoẻ mạnh của Hằng chạy mau trên bực thang. Nhưng một tuần đã tròn qua với bay buồi chiều đợi chờ nối liền với bảy đêm thao thức. Hằng biến mất khỏi thành phố, khỏi đời sống. Như một bóng hình tan nhòa vào hư vô. Anh Hằng, anh Hằng anh ở đâu? Em đang đau, em sắp chết. Anh ở đâu lúc nầy, anh Hằng. Cầu hồi tuyết vọng vang lên trong đầu? Sự đổi đặp dữ dội như một nhát búa.

Hướng gục đầu xuống. Hai đầu gối chỏ cao. Cái bóng nằng bất động trước gương. Tiếng mưa rên mãi đêu đêu. Thời gian như một tầng chì. Đêm mênh mông vây bọc.

xXx

Con ngỗ lấy lội, sầu trũng về tối thăm giữa những vì tường cao vút. Những vòng nước thấp thoáng. Anh đen ngoài đầu phố nhìn thấy xa tập như ánh sáng nơi đầu đăng kia của một lòng hầm đăng đặc.

Trức trùm cái áo tơi mưa lên đầu. Vài áo thô cứng, đẻ nặng, làm đau những chân tóc. Từng bước mò mẫm trong bóng tối, cố tránh những vũng nước. Nhưng cái bước chân nằng cũng đặt lầm một lần. Trước bần tung toé. Đôi giầy ướt sũng. Trức buồng một tiếng chửi thề bực tức, bước bừa đi. Nước đầu nội. Trức thấo cái áo mưa trên đầu xuống đứng thở dưới một gốc cây.

Bầu trời thành phố trên đầu tối đen mất nhựa trước mặt Trức ướt loáng, rất rác những sắc lá trên cành rơi xuống. Những ánh đèn đường xanh, lạnh, soi xuống cái bông Trức đó nghiêng trên vũ hề. Thành phố mưa dầm có một vẻ gì co quắp, thiếu nào mới chấp tối mà như đem đã về khuya. Cành tượng hoang vắng hiện hình, ngay từ dưới gốc cây, ngay từ chỗ Trức đứng.

Một vài chiếc xe hơi chợy qua. Tiếng nước lạt-sạt, nát vụn, dưới những vòng bánh. Chiếc xe nào cũng biết bung đồng kín. Những cái gọt nước quay liên hồi mưa lác đác hiện rõ dưới những ánh đèn pha nên dài trên mặt nhựa. Thình thoảng, một luồng gió thật mạnh nổi lên. Luồng gió nếm mưa đi và làm bay tung bụi lá ở gốc Trức.

Một chiếc cyclo từ đầu phố chạy tới. Chiếc xe rà sát vào vỉa hè, ngừng lại trước mặt Trức. Ông già Năng ngồi trên yên, toàn thân trùm kín trong cái áo tơi mưa ướt loáng. Ông lão vừa thở vừa hỏi:

— Cô chờ tôi lâu chưa?

Trức sẵng giọng:

— Lâu. Lâm gì mà đến đến tối trễ vậy?

Ông lão đáp, giọng còn bầy hơi rượu say ngất:

— Cô tính, trời mưa gió thế nầy...

— Lại nhậu?

— Vâng. Nhậu say chứ biết làm gì bây giờ. Tôi già rồi. Từ cô vô thân. Nhậu say rồi ngủ. Chứ nửa tôi ngủ quên đi đó. Trường mưa, cô không đi làm chứ.

Trức đáp:

(CÒN NỮA)

★ Đạ-quang-Khải

84

CHIẾC BÓNG CUỐI TRỜI

CHƯƠNG 17

— Đạ chắc chắn như vậy.

— Tôi muốn gặp nhà tôi trước khi về Saigon.

— Xin mời bà cứ an tâm, rồi tôi đi mời Trung tá.

— À cô Thiếu tá Lang đâu?

— Dạ, cô đã tá Lang về tính lâu rồi.

Nàng vẫn bước ra, lọ lửa một chiếc xe díp đặp qua trước cửa chính. Viên hạ sĩ quan đi cùng Phó tới gặp nàng lần chết. Nhưng anh tức vẫn với một vẻ thất vọng. Nàng hỏi ngay:

— Nhà tôi đâu?

— Thưa bà, Trung tá bận không thể gặp bà được. Trung tá bảo tôi cứ đưa bà ra tàu để tôi đưa bà về Saigon.

Nàng hiểu Phó cố tình tránh mặt. Nàng biết lỉnh anh là người rất cùng cần. Nàng cố nói cũng không được.

— Nhà tôi đang làm gì?

— Trung tá đang bận với bộ tham mưu.

Nàng thở dài:

— Thôi, mình đi vậy.

Nói xong, nàng quay mặt đi, để giấu đôi mắt đầm ướt. Nhưng khi xe bắt đầu chuyển bánh, nàng thoáng thấy thấy Phó vừa bước ra khỏi một căn nhà phía trước mặt. Nàng thở phào một tiếng vì thấy anh bình an nơi thường. Nàng muốn lên tiếng gọi anh, nhưng lại sợ anh lớn ngờ. Anh nhìn theo nàng như cố vẻ lưu luyến. Mặt ửa bỗ vẫn chợt lóe lên trong óc nàng. Anh vẫn cho yêu nàng thì một ngày gần đây anh sẽ tha thứ cho nàng. Trong cơn giận, anh xua đuổi nàng, nhưng nàng tin rằng anh là người rộng lượng, sẽ có thể nghĩ lại mà bỏ qua hết. Lạy Trời lạy Phật, cho con qua giai đoạn hiểm nghèo nầy.

— Đêm qua, bà Trung tá có sự lầm không?

Nàng đáp lời viên hạ sĩ quan:

— Sự chắc! Sự chắc là phào lắm.

— Bà không sướng lắm?

— Tôi có biết bao đêm mà xuống.

— Ôe !... Bà thiệt hên! Trung tá không chỉ gần trả ác cho bà?

Nàng im lặng. Có khi đêm qua Phó còn mong cho nàng bị đạo chết không chừng. Con ghen nổi lên thì chả biết đâu mà lường được.

— Sẽ thường cung của tá cô cao không. Trung tá ? —

— Dạ, bà như không có gì, trừ một đợt chuẩn dự bị thường nhỏ ở tay.

— Vậy là ?

Nghe giọng nghi ngờ qúa nặng, anh ta cười :

— Thiếu như vậy, thưa bà. Trung tá là người chơi rất giỏi nên ít bao binh. Bạn chúng tôi quý Trung tá lắm vì Trung tá rất rộng lượng, quả quết lắm mới bị Trung tá phạt. cô thường là được tha.

Nàng không để ý tới lối nói chuyện lôn sôn của viên Trung sĩ mà chỉ nghĩ tới lòng rộng lượng của Phó. Anh rộng lượng với tình dượn, nhưng không biết có rộng lượng với người vợ đang thương nhớ không? Nếu anh có quyết giữ ý định ly dị nào thì nàng chỉ có chết. Nàng thà sự tử cho hơn phải xa chồng, xa con. Nghĩ tới đây, nàng bỗng thấy buồn lo lắng, nước mắt trào ra.

Viên Trung sĩ ủ ên nàng cười :

— Thưa bà, tôi nghe nói Trung tá sắp lên Đà Lạt và sẽ được về phép khá lâu, đến năm tháng lơn. trước khi nhận chiếm vụ mới. Hình như Trung tá được lên lớn to lệnh phương đoàn. Trung tá có nói với bà chuyện đó không ?

— Không.

— Có lẽ chỉ mới tuần nữa Trung tá về phép đó. Một tuần nữa Phó sẽ gặp nàng ở Saigon! Không biết lúc đó, anh còn giữ ý định bỏ nàng không? Hiện giờ nàng cố cầu trường mình như cả năm trên thôi. Sống chết không biết ra sao. Nàng cũng nghĩ được mất lại cũng xe ra chan hòa.

— Thưa bà, bà đi quen xe nào ?

— Tôi bên xe rất hà ? Lão nay là lần đầu tiên đi đi xên chả quen xe nào hết, Trung sĩ biết xe nào tốt thì đưa tôi tới đó.

— Dạ.

— Viên Trung sĩ đưa nàng tới chiếc xe đó đã đăng khách, sắp sửa chuyển bánh rồi bên. Anh ta lựa cho nàng một chỗ khá tốt rồi khi nàng đã ngồi yên vị, anh ta khích cho chiếc nàng, rồi lái xe tới lại đường cũ.

Yên bằng thấy mình hơ vơ lạ. Chưa bao giờ nàng thấy một mình như hôm giờ. Suốt cả ngày hôm qua nàng đã phải ngồi xe từ Saigon xuống. rồi không được ăn uống gì, đêm lại không ngủ được lấy một phút, sáng nay lên đường tức xe ngay. Toàn thân nàng đau nhức, như bị ai đấm. Tinh thần nàng cũng cùng thông đến cực độ.

CHƯƠNG 18

Liều ba ngày, Yến ở trong tình trạng mê man. Người nàng có lúc nóng tới bốn mươi mốt độ. Phó không lúc nào rời khỏi giường bệnh của nàng qua nửa giờ. Tôi lúc đến thăm nàng, Phó gọi vẻ gấp, anh chỉ lo cho tình mệnh của vợ. Suốt đêm suốt ngày anh ngồi bên cạnh nàng. Thình thoảng, thì thấy nàng lịm đi, hơi thở chỉ thoi thóp như cơ chừng anh lại hết bồng lay gọi nàng :

— Yến! Yến!... Dậy đi anh nhé...

Nàng hầu như không biết gì, cứ nhắm mắt thiêm thiếp. Nhưng cũng có lúc nàng tỉnh dậy. Mắt nàng thấy Phó ngồi bên cạnh, nàng cố nhớ mà nói được. Anh nắm lấy tay nàng, vỗ về :

(CÒN NỮA)

ĐI SAU VÀO « THẾ GIỚI » HÀNH KHẤT

phong sự của Thùy Hương

Đã từ khá lâu nay rồi, giới hữu trách lo bài trừ nạn hà ăn khất hành nghề tại những nơi công cộng ở thủ đô, nhằm ngăn chặn tình trạng đẹp mắt thành phố SàiGòn nơi mà trong quả khứ vẫn khoe danh "ngọc Viễn Đông", đã gây, lại có thêm không cao (!) kẻ gọi đa chăng đúng bổ thì tiền bạc cho bành khất, vì có như vậy bọ mới "không có ăn và mới chịu sống nhờ trong ác cơ xã hội do Chính Phủ tạ. tự. Đề tìm hiểu «giới» hành khất qua nhiều khía cạnh và nhất là đề biết vì sao nạn hành khất bị bài trừ mãi mãi tôi nay nó vẫn chưa hết, xin quý bạn đọc bớt chút thời gio đọc qua mấy phóng sự ngắn sau.

Trò « tẩu bà » !

Trong nhà hàng sang trọng, có máy lạnh, trong lúc thực khách quay ngón ăn uống vui vẻ, mặt nhăn vật, bị gây xuất hiện. Ông ta là cả đến khập các bàn ăn, là nhà sản tiếp lê với mọi giọng đều ở là nhàm như con chi chít. Những, Ai mà không cho, ông ta cứ đứng 1 ra đó, chết đứng không là ở mặt-bằng. Ngài ăn ngồi uống với gia đình, bạy là với người yêu, hoặc vợ chưa cưới mà bị kẻ nọ ăn khách hoài chẳng là cho ăn ngon lắm lại chẳng ngồi yên được. Nhưng, nếu ăn uống mất cả đến hàng ngàn bạc, hẹp gì vài ba chục không để thì cho kẻ nọ đi bán đi cho khuất mắt cho ăn uống yên ổn và ngon lành. Nếu lâm như thế ông bị hoặc có cầu đã không chịu nghe theo lời khuyên của cô nhà cầm quyền thì đó rồi đây nhé! Và lần vậy, nói theo Tôn Đô Chính, ông ba cô cũng đã gián tiếp tiếp tay cho chúng kẻ bị gây tiếp tục hành nghề ăn mày.

Nhưng nếu không cho, thực khách cũng sẽ bắt lâm khó, vì ông bị gây cứ nhất định chính thể từ thủ mà lấy chiêu, thì ai mà ăn cho vô, cho nổi ? Chẳng lẽ, đang ăn, lại bỗng bắt đầu gây đi gián tiếp tiếp tay cho chúng kẻ bị gây tiếp tục hành nghề ăn mày

Nhưng nếu không cho, thực khách cũng sẽ bắt lâm khó, vì ông bị gây cứ nhất định chính thể từ thủ mà lấy chiêu, thì ai mà ăn cho vô, cho nổi ? Chẳng lẽ, đang ăn, lại bỗng bắt đầu gây đi gián tiếp tiếp tay cho chúng kẻ bị gây tiếp tục hành nghề ăn mày

Đẹp trai...

Chẳng biữu lâm sao mà thời gian gần đây, nghề là trước khi mà thông cao của Tòa Đô Chính ra đời, giới hành khất lại nhiều đến như thế. Đông là lạm phát hành khất. Và không hành khất viên đã gây nhiều bực bội cho những người thường xuất hiện lâm việc ở những nơi công cộng.

Có điều ai cũng nhận thấy khá rõ là những người ăn xin không phải hầu hết đều là đui quê mê sót, mù lòa, yếu đuối, bất lực. Trái lại có những kẻ gây gây trông thật là khỏe mạnh, tỉ chí dáy đó, mắt sáng long lanh, có vị lại cho trông bề trai vạm vỡ nữa là khác. Tuy nhiên khi hành nghề, bộ dạ hồn trong cho mặt sanh sao không không đề có thể bắt lẻ rồi «than thở» của mình sao là anh ta bị lao phổi nặng, bụng hàng thân thích chẳng một ai giúp đỡ nào là vừa chăn vừa chăn rồi vào đến Saigon tự ngo thì đau ốm bất tử, một đồng xu không cho vào vào và vv... Nghề là hàng trăm phương thức là các nghề thật khó và thông nhất, ai giàu tình cảm chắc bận phải rơi ngay nước mắt.

Ăn xin đặc biệt

Nếu quý bạn nào ngại giải khát ở những quán, tiệm đọc đại lộ Bà Nà Pasteur hoặc Võ Tánh, chắc chắn sẽ gặp những chú nhỏ con đến ngay bên bàn ăn «thở thở» những lời «than» ngắn :

— Xin thầy cô vài đồng để ăn cơm. đỡ qua !

Thật ra các chú lới ti đó đều có đôi. Nhìn kỹ, các chú trong có vẻ lanh lợi, mình mẩu vẫ thật lì lợm. Nếu biết thóc các chú như vậy, ta cứ ý ra, thì các chú cũng thì gan lì không kém. Dưới, các ở trông chẳng đó, trái lại các đồng xin trên ngồ vào ly nước, đĩa chén ăn hoặc bao thuốc lá của bạn. Nếu chú sơ ý lơ đãng chút thôi, là chú ta lâm trò quý thuật biến gói thuộc của bạn nhanh như chớp.

Bạn kêu bồi bào đến đuổi chúng đi ? Lúc đó các chú bé ở cho bạn biết cái tài lì tuyệt luôn của chúng.

Chúng sẽ ăn ghi lấy thành nhế và uynh lộn, nếu cần, với cả bạn lân bồi.

Nhưng nếu bạn lo lắng nhét vào tay chúng 1 đồng và chúng sẽ vui vẻ lính đi ngay không làm phiền gì bạn hết. Thế cho nên giữa hai con đường trên, đa số thực khách ở các quán trên đều phải chọn con đường thứ 2 vì nó có lẽ cho họ thiệt thái chút ít nhưng nó không gây phiền phức, rắc rối gì cho họ cả.

Thực khách thường có nhà ở các quán ăn tại hiem đường Cha Long. Casino cho Tôn hầu không thể quên được một «ban khách đặc biệt» chỉ có 2 nghề sin cha thì lon. con gái thì gần mù, lưng vào các quán, cho khua đàn gây ta tình tứ còn con thì cầm cái cốc xác lia lịa và bắt đầu tới, đinh tai nhức óc người nghe. Thực khách thường cho tiền họ chỉ vì không muốn phải nghe họ... bài nhạc lên thứ hai mà thôi.

Cho một ông đặc biệt khác hay là mà vào các quán ăn trên nữa. Ông nầy tuy đứng nơi đông người gây bại lên bài xướng kêu lách tách cho chư khấp rạng, miệng thì ca những bài hát kỳ cực. Hát liên miên vài phút rồi ông ta đi từng bàn ăn một để nhẹ ở trên mỗi bàn một gói nhỏ lông trong có bài ca thế bài hát kẹp trong không có gì hai đều cho họ rượu của thực khách cả.

Xong đó, ông ta lại đi một vòng từ bàn lúc đầu ông ta đã gói bài ca và nên ai mọi người mà vừng bọ nghệ sĩ nghèo, đã có thực khách đều cho tiền ông ta và đều gửi trả lại ông đó bánh chữ ai mà đều đồng đều những chiếc bánh khô cào có lẽ đã quá... thâm niên của ông. Lẽ giản dị là không ai muốn bài vệ phải cầm gói bánh gớm ghiếc !

Ở chúng kêu chợ Tân Định. Da bao luôn luôn có những bọn trẻ không được lành lặn chân tay cho lắm. Là là đi ra bán cho mua tiền các bà đi chợ và khách đi đường. Trông các em bé đáng thương kẻ là nào là nhà bị cháy, nhà bị sập, nào là chạy ty ngo, ai cũng mũi lòng cho các em chết ti tiền cũ người của cho đi quên ăn, gạo mười cân.

Thế thì vào một ngày gần đây bỗng có một bà từ Chợ Lớn lên Tân Định đi qua quán ăn trên đường Bà bị một đứa bé ngồi trong bị bằng trông chẳng lại nên ai xin đến. Bà đứng lại mốc bầu bao nhưng bà bỗng đưng nhìn đứa bé chỉ chỗ và rồi bơn chân lấy ra. Nó cũng ôm lấy bà ra khóc

Sau đó, người ta mới biết bà mất là mẹ ruột đứa trẻ. Đứa bé bị mọ nhn bắt các khi đi bọc, mẹ nào đó là một thứ «đầu cơ con nhỏ» để bắt làm người ăn xin, mỗi bắt các đứa bé về huấn luyện cùng với chiếu đứa khác rồi tung đi các chợ bắt xin tiền gạo, sau khi lấy bằng được kẻ cách tay lành mạnh của em bé giả tàn tật vì bom đạn.

(Xem tiếp trang 7)

Câu chuyện khoa học

Nắng, nguồn sống !

(Tiếp theo và hết)

Đến đó bây nguyên đồng thời gian, trở lại giây phút ban đầu thì mà những lượng nước chỗ là ti quo lăng bắt đề vào rễ. Trong nước đó hòa tan một số không nhỏ, Đường và không chất số cũng cấy dùng để tạo Proteio, «chất của bầu của sự sống Chất Proteio biến đổi trong những tế bào sống của sinh vật.

Vì trăng thực vật mở đường cho động vật nên Proteio của động vật đều đơ proteio thực vật mà ra, bằng ngả trực tiếp hay gián tiếp thì lấy từng trường hợp. Người ta thí nghiệm và thấy rằng, khi ra đời một thực phẩm chay tối sạch, nếu mình giống với nói lòng chay bao nhiêu thì thực phẩm đó sẽ vào cơ thể chẳng và dưới hình thức thực phẩm. Thế vậy, ta không thể cào cấu mình với bọ cực kết nhau ngăn ngừa. Cho dù ta đem vào bay sát ra tiêu nhỏ, quậy vào nước thì cũng khó mà cho được ! Nhưng nhưng không chết đã vào bao nhiêu nhà nhỏ đó sẽ vào bao tử ta một cách ngon cách.

Sắt sẽ được dùng để tạo hồng huyết cầu đem dưỡng khí từ phổi đến cết tế bào trong thân thể nhiều loại. Vai liên xương cùng và lá tình lâm xương tăng trưởng. Nhiều đây kẽ viết cũng xin thêm nói với một nhẩu chuyện vậy. Ấy là bà ấy đều bọ đã chẳng ăn thịt cho nhiều phải đi ngoại qua những bà. Ma vào khuya vắng thương thay nhưng ấm đen chẳng chơn. Nhưng khi tất và các cụ gọi đó là ma cũng. Đừng nói gì bỏ xu, ngay bay giờ hiện tượng đó vẫn vẫn con rắc chân nhà ở cho ăn nói.

(Xem tiếp trang 7)

Tình thương mới

(Tiếp theo trang 5)

Mẹ quay lại thấy con đầu hai giọng lệ ngoài, sau Tuấn cũ mặt xuống đất, còn Oanh thứ thứ khóc ở góc phòng.

Mẹ: Sao mà con khóc? Ai ở ăn gì quay lại hòa lên trên Nhân ? ở bao ?

— Đừng buồn con ... Mẹ thương con nhiều lắm con ... Đừng buồn nữa... Chồng người Nhân nhé.

Nhân cũi đầu vào lòng mẹ trong rung :

— Vâng !...

Anh Tuấn nói :

— Ở ! Đừng buồn nữa, mai anh cho đi ai nhé...

Rồi quay sang Oanh, anh nói :

— Ra xin lỗi Nhân đi...

Mẹ cũng phụ :

— Ở ! Đừng lên mau...

Oanh tức tỉ đứng dậy, ra chỗ Nhân khóc :

— Cho anh xin lỗi Nhân...

Rồi Oanh quay lại nói với Tuấn :

— Bố qua Nhân nhé...

Nhân cần tay Oanh, quay sang nói :

— Chẳng có gì Oanh ở !...

Rồi Nhân sợ đầu vào người mẹ... nhẩu vui trên nghẹn trong fiu, trong đó và các trong người Nhân. Từ nay Nhân sẽ sống sung sướng trong tình thương trên ngộ của bố của mẹ của anh Tuấn và của Oanh...

Mẹ đứ ở lên bước ra ngoài quay lại nói với 3 anh em :

— Đề mẹ lìm bữa cơm thật ngon mừng Nhân về ... rồi mẹ bảo bố đó đi sớ thì bố đề ăn mừng nghe.

3 anh em cùng đáp lên 1 tiếng, mẹ quay lại nhìn cười và người ra trăng đã lên cao...

TRUYỀN HÌNH

Thứ Bảy 14-10-72

Việt Nam

(Trên màng lưới 9)

16g00 Đại hiệu — Quốc Kỳ
16g05 Giới thiệu chương trình
16g10 Thiếu nhi Nguyễn Đức
16g00 Thông Cáo
19g10 Tuổi sự quân đội
19g20 Tiếng nói Thủ Đô
20g00 Tin tức
20g30 Nhạc Nguyễn Âu 9
21g00 Bình luận
21g10 Nhạc (tiếp)
21g30 Điểm báo
21g40 Thời sự hàng tuần
21g50 Quê hương mến yêu : Miền thuộc Việt Nam
22g00 Kịch Vượt Sông : Tiếng đương cầm
22g20 Tin chọn lọc
22g40 Kịch (tiếp)
Đại hiệu — Quốc kỳ
Đại hiệu — Quốc Ca

Mỹ

(Trên màng lưới 11)
4000 Sport Calloway
4030 Mary Tyler Moore
5000 News
5005 Nancy and The Professor
5030 Sec. Last Chance
6030 David Frost
7000 Reports
7030 All in Family
8000 Glen Campbel
9000 News
9005 Mod Squad
1000 News
1005 Movie 1) Discover they're Young 2) Devil on Horseback

TRUNG TÂM Y TẾ TRỰC ĐÊM MIỄN PHÍ

(Tòa Đô Chính)

TỪ 7 GIỜ TỐI ĐẾN 6 GIỜ SÁNG

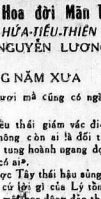
— Y Viện Chiến 217 Đại lộ Hồng Bàng ĐT : 37877
— Y Viện Phú Lâm 371 Lực Tỉnh Cholon ĐT : 36802
— Y Viện Tân Định 338, Hai Bà Trưng Saigon ĐT : 20.873
— Y Viện Khánh Hội gần Hoàng Diệu Lê q. Hưng ĐT : 21.501

Trong trường hợp cấp cứu, đồng bào có thể liên lạc xe cấp Hồng Thập Tự tại các địa điểm trên đây, 24 giờ trên 24 giờ.

Báo Sĩ Trực

Thứ Bảy 14-10-1972 Buổi trưa từ 12g đến 14g30 Buổi tối 18g đến 7g sáng Chủ Nhật 15-10-72

P.S. Nguyễn Tấn-Chức 87ter Phát Điển SAIGON
— Nguyễn Văn-Nhung 228 Trịnh m. Thế, Khánh hội SAIGON
— Phạm-Gia-Lũ 480 Võ đi Ngụy Phú Nhuận GIAĐỊNH
— Đặng-Đăng-Mỹ 543/4 Phan Đình Phùng Chợ bàn CÔ SAIGON



Mỗi khi thấm vào vẻ đẹp duyên dáng của những sản phẩm CAROL vô mình, những thương và thành thích hiện hiện

Carol

Người đã tin tưởng

HỒI NÁCH

MỖ HÔI CHÂN TAY (mồ-hôi-nách)

Quý bà, quý cô, quý ông, quý cậu, quý bà, quý cô, quý ông, quý cậu, quý bà, quý cô, quý ông, quý cậu,

CHUYỆN PHIẾM

THUẾ VỤ : NHÃO DZÔ LẸ, BÀ CON !

ĐÀN EM

Kể từ ngày ngài Tổng giám đốc thuế vụ «hạ lệnh» đăng 1 cái thông cáo như sau : Tuyển 50«Quan» thuế vụ (hạng A) và 440 «tỉnh nhân» (thợ ký công nhật bậc oong); thời dự luận của những đồng Sinh viên bên xôn xao quá. Nhất là dư luận của các phân khoa rách rưới như Luật, Văn khoa, Khoa học.. (trừ hạng SV nữ ưu, bởi lẽ ngài Tổng giám đốc «thè» họ không chịu nhận đơn, có lẽ vì họ không có khiếu «tỉnh tiền» chăng ? Đáng xét lại !)

Thưa quí vị thiết vậy, nếu bọn SV gặp nhau, thì thay vì lối chào hỏi thông thường lại là những câu như :

— Cụ cố dường bình gì gì chưa ? nộp đơn thi thuế vụ rồi chứ ?...

— Từ khuya, còn cụ v.v...

Tuy nhiên, I vài tên khắc bì quan hơn :

— Chết lắm, Quảng trị mới tái chiếm xong, nhớ thì giao rồi được hàn hoan ra ngoài ấy thì sao ?.. vợ ở Sàigòn bỏ cho ai ?...

Dù vậy, muốn người như một, bọn SV lũ lượt kéo đến nộp đơn tại Nha Thuế vụ cuối đường Đinh tiên Hoàng Thao kết quả chính thức, tính đến cuối ngày hết hạn nộp đơn, thời số sĩ tử như sau :

— Gần 1000 tên xin vào Bê oong.

— Khoảng 580 vào hạng A, tức có Cử nhân trở lên (có khi có cả «Tiến Sĩ» không chừng).

Theo thống kê đó «đàn em» làm tại thời Luật đông nhất nhì đến văn khoa và khoa học, số còn lại là những ngày mới đậu tú tài 2, kiến trúc v.v..

Chắc có quí vị sĩ tử hỏi : Cớ sao đông vậy ? Xin thưa : Thời buổi này người khôn của khó, lăm công chức hạng A sở Thuế xét ra thơm phức, nên mấy ông Cử nhân nộp đơn, chuyện đó cũng không có chi lạ. Nhưng nếu quí vị nào các cô hỏi thêm : «Nhưng sao Bê oong mà cũng đông, lẽ vậy ?». Thời xin thưa : tại các vị SV quá «yêu nước».

Thật vậy, nếu vào được sở Thuế, thời chắc như bắp lã sẽ được hoàn thích hai năm một. Vào được đó, các ngài SV sẽ được phục vụ quốc gia I cách đắc lực. Vì thử hỏi quí vị là ở ngành nào mà quan trọng hơn ngành nào. Chiến sĩ cần sống bằng Vixi, thời ta cần sống tính thuế. Thử hỏi nếu không có những kẻ tính nguyên lâm sở thuế nhà nước, thì lấy ai tính thuế ? Lấy ai thâu tiền thuế của dân trà lương cho tính bằng Vixi ? Quí vị thấy sự quan trọng của những người tính nguyên vào Thuế chưa ? Do đó, như đàn em đã nói ở trên, chính «lãng yêu nước» đã thúc đẩy bọ vào sở Thuế. Lại càng yêu nước hơn nữa là tính cảnh của các vị SV nâm áp chót nào đã được trên hạn nhập ngũ 1 năm, đề học hết năm cuối của học viện.

Nộp đơn xong, các thí sinh mới quay ra ngơ ngác hỏi nhau : «Thi gì đây ?» Theo thông cáo thì sẽ gồm 2 bài : trắc nghiệm tri thông minh và Sinh ngữ. Nhưng thế nào là tri thông minh và sinh ngữ sẽ hỏi đề mục gì ? loại gì ? Đi hỏi, các ngài thuế vụ đều lắc đầu quây quẩy. Thế nên các thí sinh chỉ con biết chờ ngày thi đến, không có vấn đề ôn bài vở gì hết.

Cuối cùng, ngày thi cũng đến, sau khi đã nộp đơn và lấy phiếu bảo danh. Các ngài hạng A chỉ ở QGHC và bọn BI ưng thì ở trường Pétrus ký.

Ngày thi cũng đã được đàn em tiếp đón long trọng như những kỳ thi khác trong năm. Sau khi đã dân cá nhà là Sàng hàm sau đúng đề đàn em «một ngày như mọi ngày» (nghĩa là hôm sau đúng đề đàn em «một ngày như mọi ngày» (nghĩa là làm 1 giấc tới 10 giờ sáng), tối hôm đó đàn em leo lên giường yên chí nhắm mắt, mốt đàm nằm mơ thấy đề tiên gây cả tay (Sử thuế mà quý vị).

Sáng hôm sau, I buổi sáng trông mặt tanh, gió hiu hiu v. v... Đàn em hùng dũng trở dậy đánh răng, rửa mặt... Xong xuôi, đàn em mới tiến gần đến mẹ đàn em, kính cẩn phát ngôn rằng : — Thưa mẹ, muốn học được nữa thì con phải ngồn rằng : — Thưa mẹ, muốn học được nữa thì con phải ngồn rằng : — Thưa mẹ, muốn học được nữa thì con phải muốn đậu vào Bê oong được hoàn đích, muốn hoàn đích thì phải thi đậu vào Bê Oong muốn đậu vào Bê oong thời phải sống suốt, muốn tính thân sống suốt thì hôm nay thì phải có... phở, muốn có phở thời phải có... Tiền. Nghĩ c ... cụ Trung hoà thời xưa sao khéo bày đặt chi cái lối «Liên chân luân» được việc cho đàn em thế. Mẹ đàn em nghe nói hay quá bèn chi ra một giấy năm trăm mới toanh. Trời ơi, phải chi ... ngày nào đàn em cũng được đi thì sướng biết mấy.

Cầm tiền xông, đàn ... lái xe vì ngày ra tiệm phở. Ôi đời sao lắm đồi thay. Mới ... bước chân lên thềm đại học, ghi danh vào Luật... giang hồ, đàn em đã tũng ảnh đúng phát ngôn viên «Dr» rằng : «Em hãy yên trí chớ anh. Nếu mai mốt anh được lên ông Tòa thì em sẽ là ông Tòa phụ nhân; anh làm Luật Sư, em sẽ là LS phụ nhân; nếu anh làm ngân hàng, em sẽ là chủ sự phụ nhân; làm ngoại giao, em sẽ là nhà ngoại giao phụ nhân v.v

Thuở đó «đào» của đàn em hãy còn nhỏ, rất ngây thơ nên tin đàn em lắm. Đàn em nói gì nàng cũng gật đầu ra chiều sẽ phục. Bây giờ nghe tin đàn em ứng thi bê oong không biết nàng sẽ nghĩ sao ? Thuở mới lên đại-học mơ mộng bao nhiêu nay vỡ mộng bấy nhiêu. Vỡ mộng mà tại... hăng, thế mới là quí vị ạ ! (hăng chứng là nếu không hăng, sao đàn em lại hăm hở nộp đơn thi ?). Thưa quí vị, từ đó đàn em suy ra đời có nhiều cái «ý» thiệt quí vị ạ ! Nhiều cái không «ham» mà lại «hăng». Nhiều cái rất «hăng» mà lại không «ham» (như đi lính «cua đào» chẳng hạn). Có cái vừa «ham» vừa «hăng» như đi «cua đào» chẳng hạn, thời có khi chả được nước gì, còn bị chửi. Lại có thứ không «ham» mà cũng chẳng «hăng» như chồng «cua» lấy cô tiên bán mỗi kỳ thi, mà cuối cùng lại... đậu. Thế mới kỳ !

Tám giờ sáng, các ứng viên đã tề tựu đông đủ trước trường Pétrus Ký. Và 8g30 bắt đầu thi. Trước giờ chỉ, cô I ông giám thị đọc điều lệ thi, chẳng hơn như thời gian thi là 3 tiếng, mỗi câu làm đúng được 1 điểm, làm sai bị trừ 1/4 điểm... Đàn em vì lần đầu tiên thi leo lên nên cũng hơi lạ. Mỗi thí sinh được phát cho một cái phong bì có 6 đề thi đấy cộm và một bảng trả lời theo kiểu thi «Tex?». Chọn câu nào trắng, thí sinh gạch chéo các ô liên hệ ở phần bảng giải đáp. Các đề thi gồm có : I đề Anh văn và I đề Pháp văn. Mỗi đề chia làm 3 phần : Văn Phạm, câu hỏi ý và giải nghĩa chữ. Theo lời ngài Phó, thí sinh phải làm cả Anh lẫn Pháp. Thành thử phía các thí sinh có tiếng nói vọng lên : Thư kỳ công nhật mà lại phải thạo cả 2 sinh ngữ nữa cơ à, khó vậy ?

I đề Toán, gồm khoảng 50 câu cho hỏi. Đại loại như Heo + gà = 100 con. Nếu số heo cộng số gà có 224 chân, thời có bao nhiêu gà ?

I đề chọn những cặp chữ mang ý nghĩa liên hệ nhau, giống cặp chữ đề đề ở đầu mỗi câu nhất. Thí dụ, cặp chữ mau ở đầu mỗi câu là không khí — vô xe thí sinh sẽ chọn những cặp chữ như : Điện bóng điện; khinh khí — khinh khí cầu v.v.

Sau đó là I đề so sánh chữ và số. Mỗi câu gồm 5 cặp chữ (Anh) hoặc số dài để thí dụ thí sinh nhận xem có giống nhau không. Công việc nầy mới xem qua thì rất dễ, nhưng thưa quí vị, để thời để thật nhưng nó làm mình hoa mắt lắm quí vị ạ !

Nó bắt mình phải chú ý kỹ lắm mới được sắt là sai khi đã làm mấy đề trước. Chữ«a» không khéo lộn với chữ«e» Con không chữ r, s hay t... không khéo lại chen vào giữa thì khốc. Lại còn những đề chấm sau những chữ viết tắt nữa, phải coi kỹ xem chữ bên kia có đầu chấm không ?...

Cuối cùng là I đề tương tự như trên. Người ta đặt ở đầu câu 3 mẫu tự và 3 con số. Thí dụ :

01J294, sau đó thí sinh xem trong 5 mẫu a, b, c, d, e mẫu nào giống chứng chỉ và số như vậy thì gạch chéo vào ô liên hệ trong bảng trả lời (Các chữ và số được đảo lộn vị trí.)

Mỗi đề gồm khoảng chừng 50 câu. Theo ý kiến của đàn em, đề thi không có gì gọi là khó quá. Tuy nhiên có điều là (theo ngu ý) muốn làm xong 6 đề trên một cách đàng hoàng thì sinh phải cần 4 hay 5 tiếng đồng hồ lận.

Nói thật ra, đàn em rất khâm phục các ngài cho đề thi. Mỗi thí sinh vì đề thi, phải cần cù làm bài của mình ít có thì giờ quay sang bên cạnh «tham khảo». Ngoại trừ những trường hợp lâu lâu có một vị giám thị đi tới bên cạnh I cậu

(Xem tiếp trang 6)

Mái ấm gia đình

Phụ trách : HÀ-MAI-LAN, HỒ-LỆ-NGUYỆN

CHUYỆN GIA ĐÌNH TÔI

3 ngày làm «ông nội... trợ» bất đắc dĩ

(Thân tặng những ông chồng ham bỏ vợ hoặc khinh thường vợ)

★ TRỌNG-TẤU

— Tôi vẫn thường dùng câu « chồng chúa vợ tôi » để ấp đáo bà xã một cách vô tội vạ.

— Ba ngày vắng vợ quả là ba ngày dài nhất đời.

(Tiếp theo)

— Chết thế thế này mà các ông đưa cho tôi tâm thế tồi xấu đi thôi ! Biết là sẽ chết khéo đông bao ly Chế Đăng Anh của tôi bèn nói :

— Thôi đi sếp ! Cô làm biếng thì nói đại đi cho rồi ! Chỗ anh em mình thiệt, anh tâm chó đo người ta giả bao nhiêu tôi không cần biết, nhưng lão nầy thì tụi nầy không những không chịu thêm tâm Chúa mà còn trả cho anh mấy con ba sấp là đúng khác.

— Ngon quá vậy ?

— Tiên vàng lòng chỗ mới lâu mà ! Tựu được chó quý cũng cần phải «tiêu lòng» chứ !

Dành tự vựa lòng của giới nuôi chó có nghĩa là «ăn mừng chó mới» cũng như phương ngôn ta Tân Gia «gọi Biết là bạn tốt nên thay, hơn nữa, thấy tiền tốt bắt lại tốt bên lân lượt đất hai con chó vào chả cọ lại sẽ hạn vui 2 ông bạn vài giờ sau lại là Tới khép khởi mừng thêm. Chỉ lâu sự sơ có 2 con chó mà kiếm được sau sắp thì con gì bỏ bơm của Phòng nay thà bỏ mà lo vui mà Chú Ca (A quốc mà thống chó).

Nhưng sau khi các bạn tốt bỏ đi rồi, tôi mới thấy rằng ăn tiền được của chó thiệt là không phải là dễ. Trước hết, muốn tâm hai con chó nầy, tôi cần phải đặc chúng no đi nhất nhá. Mức đầu vốc đồng to lớn của con Berger to gần trăm lần nó, nhưng con Dinhô xin chăng biết ăn ngon. Nó chỉ tôi tôn cùng ngày khiến tôi bết hồn phải đến mỗi sớc lực vào kèm chặt đây chó đó bên Berger.

Bambi quen tân công luôn cả chó cái chỉ trừ kẻ nào chó nầy ở trong Chợ ký chín đem Bỏ Bỏ Bỏ Bỏ. Biết là không xong, tôi đành phải lôi con Berger trở ra chỗ nhốt cô của nó. Thế đành tâm hai con chó nay ở ngay trước cửa nhà vậy. Mà tôi ở trước cửa nhà thì cũng là một công việc vô cùng khó khăn vô cả. Trước hết là coi khó vì sự di chuyển những thùng nước từ phía sau ra trước nhà. Mà thêm hai con Berger to bề đâu phải ít nước. Rồi tới những đụng cự tâm chó nữa.

Nào xô, nào hăn chái, nào sa bông shampoo, thuốc Tyal, đồ xây lông v.v... Hai năm, phía trước cửa nhà tôi lúc, cũng, có một bầy chó Nhật lai khá gia. Chú chó nó quen thả rông nhưng ăn bên ngon và bắt cứ ai đi ngang qua cũng đều bị chúng khó tay gây sự, kể cả người lẫn chó.

Tôi thầm nghĩ : «Chó cấy gần nhà ! Đu ào tôi thì những con chó Berger đi tâm nầy cũng được coi ý gần nhà trên tôi. Ta nhà hàng xóm. Như vậy chắc là mấy con chó Nhật lai hồn ăn kia của phái ngài ngông đó chứ thôi !»

(Còn nữa)

CHA ĐỠ ĐẦU

(189)

Nguyên tác : Le Parrain của Mario Puzz

Phỏng dịch : TRỌNG TẤU

CHƯƠNG BA

Nàng thấy chàng tự cười bỏ cái lớp vỏ ngoài đơn điệu để tạo chàng thàng một con số không chàng làm cho ai sự cả Hiện tượng này đã bắt đầu ngay từ lúc chàng quyết định đi theo định mệnh của chàng. Chàng đã quyết định điều đó hơn tế một chút: Vào năm hai mươi tám tuổi. Nhưng chàng sẽ khởi sự bằng một cú thật nặng.

Vito Corleone quyết định giết chết Fanucci. Sự kiện nầy sẽ làm cho giá trị của chàng tăng thêm được bảy trăm Mỹ kim. Ba trăm mà lẽ ra chàng phải nộp cho bọn không bố của đảng Bàn Tay Đen và bốn trăm mà Tessio và Clemenza đã trao cho chàng. Nếu chàng không giết chết Fanucci thì chắc bắt buộc phải nộp đủ bảy trăm Mỹ Kim bằng tiền mặt. Thế mà bọn chơi con mặt của Vito thì cuộc đời con người đó không đáng giá một sẽ tiền to đến như vậy, chắc chắn là chàng sẽ không dám nào chịu chi tiền bảy trăm Mỹ Kim để cứu sống cuộc đời Fanucci, và chàng cũng chẳng bao giờ chịu ứng trước món tiền đó cho y để y trả cho một nhà giải phẫu trong trường hợp cần thiết. Họ không có bà con họ hàng gì với nhau và chàng lại không thương yêu gì lắm ta mà cũng chẳng hề bao giờ chịu ơn nhất nhá. Mức đầu vốc đồng to lớn của con Berger to gần trăm lần nó, nhưng con Dinhô xin chăng biết ăn ngon. Nó chỉ tôi tôn cùng ngày khiến tôi bết hồn phải đến mỗi sớc lực vào kèm chặt đây chó đó bên Berger.

Bambi quen tân công luôn cả chó cái chỉ trừ kẻ nào chó nầy ở trong Chợ ký chín đem Bỏ Bỏ Bỏ Bỏ. Biết là không xong, tôi đành phải lôi con Berger trở ra chỗ nhốt cô của nó. Thế đành tâm hai con chó nay ở ngay trước cửa nhà vậy. Mà tôi ở trước cửa nhà thì cũng là một công việc vô cùng khó khăn vô cả. Trước hết là coi khó vì sự di chuyển những thùng nước từ phía sau ra trước nhà. Mà thêm hai con Berger to bề đâu phải ít nước. Rồi tới những đụng cự tâm chó nữa.

Nào xô, nào hăn chái, nào sa bông shampoo, thuốc Tyal, đồ xây lông v.v... Hai năm, phía trước cửa nhà tôi lúc, cũng, có một bầy chó Nhật lai khá gia. Chú chó nó quen thả rông nhưng ăn bên ngon và bắt cứ ai đi ngang qua cũng đều bị chúng khó tay gây sự, kể cả người lẫn chó.

Tôi thầm nghĩ : «Chó cấy gần nhà ! Đu ào tôi thì những con chó Berger đi tâm nầy cũng được coi ý gần nhà trên tôi. Ta nhà hàng xóm. Như vậy chắc là mấy con chó Nhật lai hồn ăn kia của phái ngài ngông đó chứ thôi !»

(Còn nữa)

Câu chuyện khoa học

(Tiếp theo trang 6)

Cứ tưởng tượng một mình ở trên con đường lăng đi hàn bắt vô y tanh vào đêm không trăng và phải qua một bãi thu-ma hoang tàn thì cũng ngại lắm rồi, còn nếu phải gặp anh đen anh le lói, chạy chôn quái đâu kia ! Cái thế giới huyền bí có thật hay không ? là sẽ đề tùy cảm nhận. Riêng kẻ hèn này, hồi nào đề thật ở bậc trung học, đã được nghe thầy dạy lý hóa giảng giải chán lắm trong cương vinh chết lâu ngày sẽ thơ kả hồ của mộ mà bay lên, khi gặp Oxy của không khí thì bùng cháy rồi sau đó tắt hẳn !

Nay gặp nói chuyện phim đông đúc quá, bây giờ xin trở lại sân đề của chúng ta !

Nếu đông, tinh hột, chất hóa protein, ta có phải kể tới sinh tố. Sinh tố ! một sản phẩm kỳ diệu vì đã của cây xanh. Bác đã bảng đường cây tạo ra sinh tố. Ta biết rằng, có thể ta cần tới ít sinh tố mỗi ngày, nhưng thiếu chúng ta ta ốm đau ngay. Mà ốm đau luôn thì còn đâu

Đi sâu vào thế giới

(Tiếp theo trang 6)

Nhờ sự đun đường của ông bà nó người ta đã khám phá ra cách chế bắt các con vi-rút mà đem ba trên. Trong tay mụ, có các chục đồ trết Hàng nuôi chúng mang về chỉ mụ khám thiên gạo Mỹ. Mà mụ đã có nhà khá khang-trang trên nghĩa vô đặc biệt bơn cả, mụ lại là một tay chuyên đầu bán gạo lẻ ở khu ngo chợ. Rồi tới những đụng cự tâm chó nữa.

Nào xô, nào hăn chái, nào sa bông shampoo, thuốc Tyal, đồ xây lông v.v... Hai năm, phía trước cửa nhà tôi lúc, cũng, có một bầy chó Nhật lai khá gia. Chú chó nó quen thả rông nhưng ăn bên ngon và bắt cứ ai đi ngang qua cũng đều bị chúng khó tay gây sự, kể cả người lẫn chó.

Tôi thầm nghĩ : «Chó cấy gần nhà ! Đu ào tôi thì những con chó Berger đi tâm nầy cũng được coi ý gần nhà trên tôi. Ta nhà hàng xóm. Như vậy chắc là mấy con chó Nhật lai hồn ăn kia của phái ngài ngông đó chứ thôi !»

(Còn nữa)

Giải đáp thắc mắc Quân dịch

Thề nào là bắt phục tùng ? Thề nào là trình diện trễ hạn ?

Thể theo yêu cầu của một số đông độc giả, Chính Luận đã liên lạc với Bộ Tổng Tham Mưu để tìm hiểu các trường hợp bắt phục tùng, trình diện trễ và các biện pháp chế tài áp dụng đối với những trường hợp này. Sau đây là bản giải đáp các thắc mắc của quý bạn :

1.— THANH NIÊN BẤT PHỤC TÙNG là những thanh niên không tới trình diện trong khoảng hạn 15 ngày kể từ ngày hết hạn trình diện ấn định trong Thông Cáo gọi nhập ngũ tập thể, hoặc không tới trình diện trong ấn hạn 20 ngày kể từ ngày phát trình diện ghi trên lệnh gọi cá nhân được ấn định hợp lệ.

2) THANH NIÊN TRÌNH DIỆN TRỄ HẠN là những thanh niên không tới trình diện trong thời hạn đã được ấn định trong Thông Cáo gọi nhập ngũ tập thể hoặc trên lệnh gọi cá nhân đã được hợp lệ, nhưng đã trình diện trong ấn hạng 15 ngày đối với lệnh gọi tập thể và 20 ngày đối với lệnh gọi cá nhân.

3) BIỆN PHÁP ÁP DỤNG ĐỐI VỚI THANH NIÊN BẤT PHỤC TÙNG :

a- Thuộc tài nguyên sĩ quan (có TH8IC hoặc bộ học bạ lớp 9 trở lên), được thu hồi khỏi HSQ TB nhưng vẫn được tiếp tục áp dụng Tổng Ước Binh 2 nếu không trúng tuyển). Sau khi ra trường phải phục vụ tối thiểu 2 năm tại đơn vị tác chiến.

b- Thuộc tài nguyên hạ sĩ quan (có TH8IC hoặc bộ học bạ lớp 9 trở lên), được thu hồi khỏi HSQ TB nhưng vẫn được áp dụng Tổng Ước Binh 2 nếu không trúng tuyển). Sau khi ra trường phải phục vụ tối thiểu 2 năm tại đơn vị tác chiến.

c) thuộc tài nguyên binh sĩ (không có bằng cấp), sẽ phải nhập ngũ với tư cách binh nhì và phải phục vụ tại đơn vị tác chiến ít nhất là 2 năm.

4- ĐỐI VỚI THANH NIÊN TRÌNH DIỆN TRỄ HẠN: các đương sự sẽ được theo học những khóa SQ hay HSQ nếu có đủ bằng cấp văn hóa Tuy nhiên, sau khi mãn khóa, các đương sự sẽ phải phục vụ tối thiểu 1 năm tại đơn vị tác chiến.

5- Ngoài cái biện pháp chế tài kể trên, điều thứ 11 Sắc luật số 004/65 ngày 19-7-65 còn xử phạt cấm cố các thanh niên phạm tội bất phục tùng lịnh gọi nhập ngũ hay tại ngũ cá nhân, và 3 năm tù các thanh niên bất phục tùng lịnh gọi nhập ngũ hay tại ngũ tập thể được ban bố bằng Thông Cáo chung của Bộ QP.-

Trả lời em Phạm kim Tuấn ở Saigon

HỎI : Tôi sinh năm 1955, đậu Tú tài phần hai năm 1972, hiện có một biên nhận nộp hồ sơ xin hoãn dịch học vấn lớp 12 (có hiệu lực đến ngày 15-10-72) do Sở Động Viên số 3 cấp. Vì đã có Tú tài 2 nên tôi sẽ học năm đầu Đại Học kể từ niên khóa 72-73, ấy xin quý Báo vui lòng cho biết :

1) Tôi phải xin giấy tờ gì về quân dịch để xử dụng khi biên nhận hãn sơ lớp 12 hết hiệu lực vào 15-10-72 sắp tới ?

2) Hạn chót nộp hồ sơ xin ĐVTC về học vấn của sinh viên Đại học là 30-11-72 nhưng hiện nay các Trường Đại học chưa khai-giảng. Vậy tôi phải làm thế nào để chứng minh tính trạng hợp lệ quân dịch ?

TRẢ LỜI : 1/ Em nhập học năm đầu Đại Học-nói tuần 17 là hoãn thời hạn số sơ xin hoãn học vấn lớp 12 NK 71-72 nay không còn giá trị nữa và đã sang niên học 72-73.

2/ Hiện chưa có lệnh gọi nhập ngũ các thanh niên sinh năm 1955 nên em chưa cần phải xin chứng chỉ quân dịch. Trường hợp sắp nhận viên không học hiểu sinh viên, thì em chỉ cần xuất trình cho Ban hiểu nhân khoá học giấy chứng nhận là đã đề chứng minh tính trạng hợp lệ quân dịch khóa 1972-73.

3) Khi Đại Học khai giảng NK 72-73, em nhớ nộp hồ sơ đúng hạn để được cấp 1 biện nhận mà tạm thời xử dụng trong khi chờ nhận sơ thẻ ĐVTC vì lý do học vấn với tư cách sinh viên năm đầu Đại Học năm khóa 1972-73.

GIỚI THIỆU SÁCH MỚI

CHÍNH LUẬN vừa nhận được :

— VĂN VIỆT lớp mẫu giáo

— VĂN VIỆT NGỮ lớp I

— VIỆT NGỮ VUI lớp I

— VIỆT NGỮ lớp 1, 2, 3, 4, và 5

— BÀI HỌC GIÁN ĐỒ lớp 2, 3, 4, và 5

Do Bác Tu thư Nhóm Lửa Việt biên soạn, nhà xuất bản Chân Hồng ấn hành và gửi tặng.

Các sách giáo khoa nói trên đều in Offset, trình bày trang nhã biên soạn công phu, dễ hiểu...

Thành thật cảm ơn tác giả, nhà xuất bản, và ân cần giới thiệu cùng quý vị phụ huynh học sinh các lớp trên.

CHÍNH LUẬN

Mở cửa trở lại từ Thứ Bảy 14-10-72

Khách Sạn TRẦN-HOÀNG

25 Trần Hưng Đạo Vũngtàu

Phòng rộng rải, đầy đủ tiện nghi

nước nóng mát lạnh và nhà đề xe an toàn

Gần Chợ - Gần Biển

Cáo Thị Đấu Thầu Công Khai (Lần thứ 2)

1. NƠI VÀ NGÀY MỞ THẦU :
— Tại Trường Thiếu Sinh Quân đồn trú ở Thủ xã Vũng Tàu.
— Ngày 23 tháng 10 năm 1972 lúc 09 giờ 00
2. MỤC TIÊU VIỆC THẦU :
Cung cấp quân áo ngắn trắng và vàng cho Thiếu sinh Quân gồm 8 loại dưới đây :
— Trị giá ước lượng : 2.000.000đ.00
3. NƠI THAM KHẢO ĐIỀU LỆ SẠCH :
— Cục Mãi Dịch Quân Đội
— Sở Hành Chánh và Tài Chánh số 1.
— Trường Thiếu Sinh Quân trong những ngày giờ làm việc

KBC 4,437 ngày 5 tháng 10 năm 1972

ĐẠI TÁ CHỈ HUY TRƯỞNG
TRƯỜNG THIẾU SINH QUÂN VIỆT NAM

VIỆT NAM CỘNG HÒA — Saigon ngày 27 tháng 09 năm 1972
BỘ Y TẾ

Cáo Thị Đấu Thầu Công Khai

MỤC ĐÍCH : Cung cấp và in phiếu vệ công tác Lập Sổ Vệ Sinh cho nhân viên và Tài Chánh Bộ Y Tế và Công Công.
NGÀY GIỜ ẤN ĐỊA ĐIỂM : Đúng 10 giờ ngày 26-10-1972 tại chân viên và Tài Chánh Bộ Y Tế số 59 Hồng thập Tự Saigon.
TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG : Hai Triệu đồng bạc (2.000.000đ)
KỲ QUỸ TẠM : Ba mươi ngàn đồng bạc (30.000đ)
HẠN NỘP ĐƠN : Trước giờ mở thầu 15 phút.
NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH : Nhà Y Tế Công Cộng số 699 Trần hưng Đạo Saigon trong những ngày giờ làm việc.

Giám Đốc Nhà Nhân Viên và Tài Chánh.

BÙI QUANG AN

NHƯỢNG QUYỀN KHAI THÁC VƯỜN ĐỊA ĐÀNG (Sở Thú)

Để tiếp tục công tác phát triển Giải trí và Giáo dục trên đất Tỉnh Công Ty VUDIDACO sẵn sàng nhường quyền khai thác Khu Giải trí Địa Đàng tại Thảo cầm Viên cho Quí vị ưa thích đăng tiền vào đó cuộc kinh doanh rất có ý nghĩa vừa hưởng lợi tức chắc chắn. Cần tài quyết sớm để kịp thời bắt đầu khai thác. Liên lạc đề hỏi viếng Tổng Giám Đốc qua Đ.T. 95.430 và 92.009.

VUDIDACO

VIỆT-NAM / ÂU-CHÂU

TRONG 15 TIẾNG ĐỒNG HỒ

THAI INTERNATIONAL, với sự hợp tác của AIR VIETNAM rất hành diện cống hiến quí vị một phương thức vui vẻ và nhanh chóng nhất, và không một công ty hàng không nào sánh bằng, để là đưa quí vị từ VIỆT-NAM qua tận ÂU-CHÂU, nội trong ngày.

Một chách thức như vậy, phi-cơ chỉ bay trong vòng 15 tiếng đồng-hồ được chọn hiện nổi ngày Tức-Bảy trong tuần bằng sự hợp tác của hai loại phản lực cơ, B727 của AIR VIETNAM và DC8-62 của THAI INTERNATIONAL, tiến đường bay sau đây.

	GIỜ	
SAIGON	Đi 08.30 Thứ-Ba	Chuyến bay VN-680
BANGKOK	Đến 09.45 -nt-	Phản-lực co B727
	Đi 10.30 -nt-	
TEHERAN	Đến 14.20 -nt-	Chuyến bay TG-992
	Đi 15.00 -nt-	Phản-lực co DC8-62
COPENHAGEN	Đến 17.55 -nt-	

(chỉ ghé TEHERAN để tiếp nhận nhiên liệu)

Một khi đến COPENHAGEN, chỉ I hay 2 giờ đồng-hồ sau quí vị có thể tới PARIS, LONDRES, BRUXELLES, AMSTERDAM, FRANKFURT, GENEVE, hoặc bất cứ một thị-trấn nào khác ở Âu-Châu.

Thì giờ là tiền bạc !!! Nếu quả thực như vậy, chúng tôi tin chắc chuyến bay bị-lực trên đây sẽ giúp qui vị đỡ mất thì giờ nhưng dịp chuyến đi Âu-Châu sắp tới.

THAI INTERNATIONAL và AIR VIETNAM ước mong được hân hạnh đón tiếp qui vị đáp chuyến bay vô song và đầy thích thú nầy.

VIỆT-NAM CỘNG HÒA — Số 22231-BYT/UBXC
BỘ Y-TẾ

CÁO THỊ ĐẤU THẦU CÔNG KHAI

MỤC TIÊU CÔNG TÁC ĐẤU THẦU.—
Đặt hệ thống ống cải dẫn nước tại Bệnh-viện Chợ-Rẫy Saigon.
ƯỚC LƯỢNG CÔNG TÁC.— 2.981-655.400
KỲ QUỸ TẠM.— 49.000.400
NGÀY GIỜ VÀ NƠI XÉT ĐƠN DỰ THẦU VÀ KHUI ĐƠN CHỈ THẦU :
Ngày 01-11-1972 hồi 9 giờ tại Bộ Y Tế.
Số 59 Hồng thập Tự Saigon.
Nhà thầu nào muốn đấu thầu phải làm đơn xin dự (2 bản) gửi đến Bộ Y-Tế (Văn-phòng Tự-Bản Xây-cất) số 59 Hồng thập Tự Saigon.
Y-Tế (Văn-phòng Tự-Bản Xây-cất) số 59 Hồng thập Tự Saigon.
ít nhất là 2 ngày trước ngày mở thầu. Nếu gửi theo Bưu-điện, đơn xin dự thầu phải gửi đến chậm nhất là hồi 17g trước ngày mở thầu.
Đơn xin dự thầu phải đính kèm theo những văn kiện ghi nơi điều 6 của Điều kiện sách riêng của Công-tác.
NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ.—
Trong những ngày giờ làm việc tại :
— Văn Phòng Uỷ Ban Xây Bộ Y Tế số 59 Hồng thập Tự Saigon.
— Văn Phòng Bình viện Chợ Rẫy Saigon.
Saigon, ngày 06 tháng 10 năm 1972
GIÁM-ĐỐC NHÀ NHÂN-VIÊN VÀ TÀI-CHÁNH

VIỆT NAM CỘNG HÒA — Số 22230-BYT/UBXC
BỘ Y TẾ

cáo thị đấu thầu công khai

MỤC TIÊU CÔNG TÁC ĐẤU THẦU. Công tác xây cất Hàng rào hàng Nha Tiếp Vận Bộ Y Tế.
ƯỚC LƯỢNG CÔNG TÁC. 7,011.072.000.
KỲ QUỸ TẠM. 116.000.000
NGÀY GIỜ và NƠI XÉT ĐƠN DỰ THẦU và KHUI ĐƠN CHỈ THẦU. Ngày 30-10-1972 hồi 09 giờ tại Bộ Y Tế số 59 Hồng Thập Tự Saigon
Nhà thầu nào muốn dự thầu phải làm đơn xin dự (2 bản) gửi đến Bộ Y Tế (Văn phòng Tự bản xây cất) Số 59 Hồng thập Tự Saigon ít nhất là 2 ngày trước ngày mở thầu. Nếu gửi theo Bưu điện, đơn xin dự thầu phải gửi đến chậm nhất là hồi 17g trước ngày mở thầu.
Đơn xin dự thầu phải đính kèm theo những văn kiện ghi nơi điều 6 của Điều kiện Sách riêng của Công-tác.
NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ.
Trong những ngày giờ làm việc tại.
— Văn phòng Uỷ ban xây cất Bộ Y Tế số 59 Hồng Thập Tự Sg.
— Văn phòng Nha Tiếp Vận số 135 Tô Hiến Thành Saigon.
Saigon ngày 06 tháng 10 năm 1972
GIÁM ĐỐC NHÀ NHÂN VIÊN và TÀI CHÁNH

Sinh Viên Có nhân Toán lý Hóa chăm dạy lớp 12AB trở xuống. Thư về Thanh 37 Nguyễn Huệ Phú Nhuận

S V Nhận kèm trẻ từ lớp 9 trở xuống. Liên lạc Đ.T 97530. Người giữ làm việc

Nhận dạy trẻ em Piano Xin bài cô Nguyên mỗi ngày từ 16g.30. Chiều Thứ Bảy từ 15 giờ tại F 5 Cư Xá Hồng Hoa Phú Thọ Hòa A.

BÀ Gazeau Vidal

Giáo sư Văn Hóa Pháp 13 C Kỳ Đồng phòng số 3 sẽ nhận kèm học sinh từ thứ Bảy 14/10.

MỚI IN LẠI

Loại sách Pháp văn của Gs. Phan Tất Đắc : Học bài Classe de Française. Grammaire et Syntaxe Cours d'analyse, Etude du verbe Nhà in ABC, 293 Của Long (Sg)

Dạy Khiêu Vũ

Riêng từng người mới biết Võ sư Thanh 585/2 Phan đình Phùng.

Nhà May Đakao

Chuyên nhận áo dài Raglan đã cắm sẵn đầu cổ cuối, dọ bọi lấy lấy.

DẠY CẮT MAY

Cấp tốc 1 tháng biết cắt may, đồ đầm áo dài Raglan. Chi tiết tại 60 Nguyễn Huy Tự Đakao (Ngã tư Cầu Bông) Đ.T 96.292.

VIỆT NỮ

Trường dạy cắt may UY TÍN NHẤT THỦ ĐỨC 026 F Chung cư Minh Mạng (mặt đường Vạn Hạnh.) S G Áo dài Raglan, quần Pette, tiqueur, Robe Tunique mới nhất 3.000đ Áo Việt phục trọn khóa 5000đ do chính bà Hiệu trưởng tận tâm hướng dẫn từng người một. Nhận học vào mỗi ngày

Học sửa xe Nhật

Honda, Suzuki, Yamaha, Bridgestone Lý Thuyết và thực hành Khóa cấp tốc 15 ngày, Học phí 6000đ. Ăn ở 3500đ. Máy khóa sẵn bằng. Ghi tên mỗi ngày Đại Nam 239 - 241 Nguyễn Tri Phương Ngã 6 CL. và 608 và 1011 Trần H.Đạo (gần cinePetra)

Thợ Máy Xe Hơi

Khóa cấp tốc 1 Tháng học sáng chiều đủ thực hành đủ loại máy do các GS Kỹ Thuật phụ trách. Khóa thường lệ 2 tháng. Học phí 6.000đ Bảo đảm tranh nghề. Máy khóa cấp bằng. Nhận kèm 6000 1 tháng. Ghi tên mỗi ngày tại ĐẠI LÂM 474 Phan thanh Giản (góc Cao Thắng) và ĐẠI NAM 239-241 Nguyễn tri Phương Ngã 6 Chợ lớn.

Làm Hoa - Làm bánh

Chiều thứ Ba 3g - Chiều thứ năm 3g : LÀM HOA BĂNG HÀNG VÀI TÔ MAU.
Chiều thứ bảy 3g : 1- Bánh bao tân, 2- Bánh bạnh nhân
Chiều chủ nhật 3g : 1- Pâtés chaude. 2- Tablette.
Xin hỏi Cô THÚY QUỲNH, 99 Công Quỳnh SG. Đ.T 23 583.

Phòng phiên dịch TVC Anh, Việt, Pháp

130 Pasteur Phòng 104 ĐT. 95.567 (trước rạp Casino Sg). Dịch đủ các tài liệu văn chương bảo chí thư từ và kỹ thuật.

Dạy khiêu vũ

Riêng từng người giữa bước mới bảo đảm mau biết (60 nhân đều nhà dạy.) Do bà Bích Hồng hướng dẫn 529/15B Phan th. Giản Sàigòn.

DẠY NGHỀ HOA HỒE

Kiếm sống khá khăn, việc làm khó kiếm, nên học gấp cái nghề sau : Sà bông, Bột giặt, Eau de javel, Eau de Cologne, Sirops Liqueurs, Tàu vị yếu, Bột Cori, Bột ngọt Hồ thơm, mực đỏ lọ, Thước tẩy mực, Thước đánh bóng đồng, crème, Lait de Beauté, Thước vẽ, ép rạc, dầu gội đầu, Trang phấn và sửa bình đen trắng và mầu. Mà điện v.v... Hỏi nơi 226/3 Trương minh Kỳ Gia Định

HỌC LÁI XE

10 Jeep và Dahatsu thực tập, bảo đảm thi đậu. Học phí bạ, Lớp đặc biệt cho người kém chậm, bền vững, lớp cấp tốc 3 tuần 5 ngày. Ghi tên **ĐẠI NAM** 808, 1011 Trần hưng Đạo (gần cine Opéra) Saigon. Đ.T. 37201, 239 Nguyễn tri Phương (Ngã 6) Cholon, 474 Phan thanh Giản (góc Cao Thắng)

HỌC RADIO — T.V.

11-10đến18-10-72khai giảng các lớp

RADIO-AMPLI

sáng chiều tối, H.phí 6000đ đặc biệt mỗi học viên tập sửa 1 máy, khóa 1 tháng rưỡi, sửa đủ loại máy. Lớp Radio Transistor sáng và chiều. Lớp trường sướng sáng 2 khóa 5000đ

Lớp sửa TV

Dreon, National, Sanyo, Sharp, Toshiba, HP 10.000đDo GS.Kỹ Sư Điện tử phụ trách 2 học viên sửa 1 máy, Khóa 2 tháng. Bảo đảm. Máu khóa cấp bằng.Ăn ở 6 6000đ

ĐẠI NAM

474 Phan thanh Giản (góc Cao Thắng) 608 và 1011 Trần hưng Đạo (gần cine Opéra) 239 Nguyễn tri Phương Ngã 6 CL.

KHIÊU VŨ

Dạy riêng từng người. Bản bài Vũ tự học đề hiểu có khóa 12 bài 500đ Hỏi ở: Đã Lang-85 Phan Thanh Giản Sg. ĐT. 95 326.

Trước khi quyết định HỌC CẮT MAY

Bạn đã nghe nói rất nhiều về trường Thanh Mỹ, bạn đã tham quan các bạn cô tuyển trường Thanh Mỹ, chứng bạn bây I lần ghé trường Thanh Mỹ cho biết và hỏi I tờ chương trình để quyết định đi học trường Thanh Mỹ 339B Pétrus Ký, Saigon nội trú I.500đ, (nếu ở Gia định, Hãy tại 543 Lê quang Định gần Quan Gò vấp).

Trường đã được tiếp chính thức được Bộ Giáo Dục cho phép dạy Vô Tuyến Truyền Hình từ 1969

(Giấy phép số 659/GD TN/KTHV)

NGHỀ NÃO

— TƯƠNG LAI Bảo đảm ?
— NHẸ NHÀNG phụ với làm được ?
— VUI mà thu nhiều tiền ???

Chỉ học gần nghề sửa.
RADIO - TV - ĐIỆN
tại Trường Kỹ Thuật, Điện Tử MINH - TRÍ
157 Đại lộ Trần quang Khải Saigon. Trường lớn nhất Thủ Đô Đ.T. 97.493.

Nhẫn tin gấp

Văn Khoa-Luật Khoa

Xin các bạn có tập tài liệu số 216 đến 900 liên lạc gấp với Trung Tâm để nhờ thêm phần bổ túc. Vì in thêm 1.000 thể lệ ghi danh mới nhất tăng SV ở xa, quân nhân, công, tư chức — TRUNG TÂM DỊCH VỤ THANH NIÊN — 106 Phạm Ngũ Lão Hương - Dakao Saigon I. Đ.T : 96.073 Các tỉnh thư về Box 2114 SG.

DẠY CẮT MAY

NHÀ MAY ROSETTE
428 LÝ THÁI TỔ — SAIGON
Bảo đảm cắt khéo may đẹp, đồ kiểu Áu phục. đã đầm phụ nữ và áo dài Raglan trong 3 tháng.

TRƯỜNG DẠY CẮT MAY lớn nhất Thủ Đô Saigon

HIỀN - MẪU

004 là G Chung cư Ng. thiện Thuật Dạy theo Mẫu, H Cout. de Paris Học phí áo dài 3000đ Hai ngày may giỏi Raglan 3000đ, Robe 3000đ, Raglan costume. 5.000đ, Pattes 3000đ, trọn khóa 5000đ nhận học viên mỗi ngày

GIA CHÁNH HIỀN MẪU

004 Là G chung cư Ng. thiện Thuật Mười năm 2.500đ. Bánh sinh nhật Trung Thu. Thiếu nga, bouche Noel bánh trái cây v.v...

Dạy đan máy

HÀNG ĐẸT TOÀN MỸ 257 GIALONG SAIGON dạy đan tay, đan máy, móc crochet, tên chủ nhật áo đồ kiểu, quần, chemise, robe, jupe nữ áo choàng, đồ bộ, bà bầu tay, bông mây, cách đo vẽ. Mới thêm ra nghề bao viền lâm. Nhận mẫu, đan theo Catalogue. Bán máy mới mướn máy cũ, sửa máy bảo bảo tốt như mới. DẠY, CẮT, MAY, THÊU, ÂU, VIỆT PHỤC theo phương pháp mới đề hiểu. ÁO LEN XUẤT NGOẠI : đan lấy, đan máy bán sẵn, bán lẻ giá hạ.

Lớp Gia Chánh

43 TỰ ĐỨC đã Bà Giáo đảm trách dạy khóa 10 môn bánh giá 2000đ bảo đảm làm được nhận đặt bánh sinh nhật đám cưới, bouche de noel.
Thứ năm 3g chiều 12-10 Bánh Cake sửa tươi.
Thứ sáu 9 giờ sáng 13-10 Kẹo tân thiếu nhiu.
Thứ Bảy 9 giờ sáng 14-10 Bánh cuốn (bột mua làm liền)

ANH NGỮ

Giáo Sư Trần Việt Anh

130 Pasteur P. 104 Đ.T. 93567 (trước rạp Casino Saigon)
Phòng lạnh. Lớp 10 bv— Sáng, chiều, tối. Chuyên dạy các lớp ĐÀM THOẠI và THÔNG DỊCH VIÊN. Bài có thêm vào bảng đề bổ, luyện giọng thêm ở nhà. GS. Mỹ kinh nghiệm. Đặc biệt lớp ANH PHÁP VIỆT dạy đề mỗi đành cho trẻ em từ 5 tuổi. Sáng. Chiều.

LỚP VĂN DẠY và HỌC KỸ NGHỆ LẠNH

GS tốt nghiệp Sư Phạm Hoàn Nghệ tại Mỹ đã có 22 năm nghề. Hướng dẫn lý thuyết, thực hành cách mạp, sắc lại sử dụng đồ nghề và đồ pan bằng máy điện tử. Trường sẽ điều tiên mở lớp Kỹ nghệ lạnh, đào tạo nhiều thợ giỏi sau có thành chuyên viên Trường xưởng. Chủ tiệm. Hoàn Luyện viên làm việc khắp nơi. Đại Nam 808 Trần Hưng Đạo. 239 Nguyễn tri Phương Ngã Sau Chợlớn. Học phí 9.000đ Ăn ở 6000đ. Lớp vừa dạy (bobisser) 6000đ.

HỌC LÁI XE Ở ĐÂU ???

Khai giảng 11 và 15 tây mỗi tháng
RADIO : đề hiểu, vui I tháng thực tập.
TRANS. : Sửa ngay mạch in máy trường CASSETTE : hoàn toàn máy mới.
TV : đọc đáo bao xong sẽ được ngay. Kết quả Khóa lo bồi ngày học viên đang học GS Bảo : Tối nghiệp TV Pháp — Mỹ trực tiếp điều khiển.

Trường Điện Tử HIỆN ĐẠI

277 Trương minh Kỳ — Gia Định.

Hình thờ lưu niệm - mộ bia

(Giống hình đen trắng hàn và hình mầu tuyệt đẹp)
— In trên Plastic Acryl dày 2 ly trong suốt.
— In trên gạch men đủ cỡ
— Hình thờ các tôn giáo bắc nhân Mặt hình trang men hóa học bền Formica. Cam đoan mới lạ bền đẹp, rẻ nhất VN.
Tại HOÀNG VIỆT Electronic 642Phan thanh Giản, Saigon (gần chợ Bàn Cờ)

Dạy Lái Xe

Hay ít tiền kèm-nhất ? THANH LONG 24 Phan bằng Thái Giảng (Lê văn Duyệt nối dài Saigon) địa chỉ cũ 84 Võ Tánh Sg. THÀNG LONG 464 Lý thái Tổ Sg. ANH TUẤN 35 nhà thờ Nha Trang với : — 20 xe mới đủ loại, tập nhiều gió, lớp đặc biệt cho người ít chỗ.

2 SV năm cuối ĐHSP ban nghiệm lân tăm nhận kèm tư gia từ lớp 12AB trở xuống xin liên lạc Điện 373/10 Phan đình Phùng SG.

SV Năm thứ 3 ban Kỹ sư Nhận kèm trẻ tại tư gia từ lớp 6 đến lớp 5 xin liên lạc với ông Lộc Điện Thoại 41.574 (nhờ chuyển).

Anh Pháp, Toán

1. Đàm thoại (Giáo sư Mỹ và Pháp luyện giọng 2 Sinh ngữ) Luận văn, Phiên Dịch.
2. Luyện dịch bảo chí Anh.Pháp Việt cho thông dịch viên.
3. Toán luyện thi và ôn lại Tiếu bộ mau lẹ (26 năm kinh nghiệm). Hỏi : G.S Trí Đức 209 Bùi Việp Saigon (gần Công Quỳnh)

Dạy Cắt May Thêu NGỌC HƯƠNG

200 Đường công Trường Chợlon (góc Tăng hoàng Quốc)
Trung tâm đào tạo nhiều thợ giỏi nơi đông tiếp nhận đề bạn gái học khóa Âu. Việt, Phục phụ nữ áo dài Raglan.
Hướng dẫn tận tâm thực hành ngay trên nhà học phải bảo giúp thiện việc làm bảo đảm cắt may giỏi các lớp sáng, Chiều, Tối. Nhận may áo dài và đồ đầm hợp thời trang giá phải chăng

HỌC RADIO TV - CASSETTE

Khai giảng 11 và 15 tây mỗi tháng
RADIO : đề hiểu, vui I tháng thực tập.
TRANS. : Sửa ngay mạch in máy trường CASSETTE : hoàn toàn máy mới.
TV : đọc đáo bao xong sẽ được ngay. Kết quả Khóa lo bồi ngày học viên đang học GS Bảo : Tối nghiệp TV Pháp — Mỹ trực tiếp điều khiển.

Trường Điện Tử HIỆN ĐẠI

277 Trương minh Kỳ — Gia Định.

Trường dạy Hàm Thụ

Tin-chỉnh nhỏ thi đàn rất cao Đầu đề các lớp Trung Học Chi đanh lấy cours Lutte Vâs, Khoa

Trg. TÂN HÀM THỤ

23 Nguyễn văn Giai Đakao Saigon I Đ.T. 95.753

HS Mất căn bản ?

Gửi tên lớp kèm Toán Lý Hóa 15-10-72. đề mở nhóm gs.K.sư.Cố nhân tố chức tại T.H. LÂM-SƠN 105 Bùi Cơ (phi trên trước giờ chỉ)

Học phí tượng trưng

MAY CẮT ÁO DÀI VIỆT NAM
Dạy đủ kiểu mới có, áo cổ đầu, chủ rẽ, áo dạ hội. Trong I tuần cắt được áo.
MAY CẮT ÂU PHỤC : Các kiểu Robe, Blouse, Quần, Jupe, áo lôn (Tailleur) Manteau..., (có lớp tiếng may áo tập các kiểu và áo khác)
MAY CẮT ĐỒ BỘ : Các kiểu áo ngắn xinh đẹp, dùng trong nhà hay may bán sỉ. Tất các gia đình phải cần dùng. Phương pháp rất dễ dàng.
ĐAN LEN : Đan tay các kiểu đẹp lạ. Đan áo trẻ con, người lớn, mũ, tất.v.v Và các lớp cắm hoa, làm hoa, đàn tranh, piano. Thường xuyên hoạt động.

Nữ Công Gia Chánh PHƯƠNG CHÍNH

NÂU VIỆT NAM : Bóng cá nhỏ tươi hoặc chiên. Yếu hầm chim bồ câu, chuyên, bồ nhồi, Gà rút xương. VỊT tiềm, Nem nướng.v.v. I khóa 48 món lịch sự có tiếng quốc tế.
BÁNH VIỆT : Bánh hoa hồng, Cốm, Thạch, Bao, Đẩu, Phất, Hồ thiên ngọc, Bế Quay ngọt, Trái cây.v.v
NÂU TÀU : Lẩu (Giảng Đông, Thượng Hải, Bắc Kinh...Yến tiệc thượng hạng Trung Quốc.
BÁNH PHÁP : Croissant, Choux Pate chaud, Gâteau D' anivcrsaire, Buche de Noel, Paté froid, Champagne.v.v
NÂU PHÁP : Poulet au four Canard à l'orange. Boeuf en daube, Bouillabaisse civet Lapin poisson facé et stéi.,.Trường Phương Chính 39 Nguyễn đình Chiểu (Tân Định).

SV Kỹ Sư Điện Tử năm thứ 4. đồng đẳng, kinh nghiệm. Nhận kèm tại tư gia Toán Lý Hóa từ 12AB trở xuống đặc biệt có những em đã mất căn bản.
Liên lạc với Tân 211 Cư xá Lô Gia hoặc ông Nguyễn ngọc Diệp ĐT 36191-36192.

Buche Noel

Sinh nhật, bánh cưới tại Huyền Trân 167 Lý thái Tổ Ngã Bảy Chợ Lớn được chiều người cùng nhà : NGON-LỘNG LẠY-GIÁ HẠ hou tất cả mọi nơi. Mời xem mẫu bánh và đặt thử. Nhận cung cấp sỉ và lẻ đồ các loại bánh chế tiệc trà bắt bông kem bơ thật ngon, giá thật hạ. Sản xuất lấy công làm lợi.

Dạy Kèm Toán Lý Hóa 12AB

Do các Ciêu sư cũ nhân chuyên dạy 12AB Công Lập Saigon phụ trách Khai giảng ngày 30-10-1972 LỚP GIỚI HẠN 10 HỌC SINH KẾT QUẢ BẢO ĐẢM
Chỉ tiêu giữ chỗ trước và hỏi thì tại GS Cao Thắng Saigon. Trung giờ làm việc

GIÁO SƯ DO

Mỗi ngày đều có người có bệnh viện vì đau yếu rồi nay bạy bất cần. Có người bị giải tòa không vì tội lỗi nay cũng bởi lý do khác. Mỗi ngày đều có những em tung thế thanh bà con thân hữu khóc rỏng. Có những ở nơi cuối linh đinh. Xe bao đụng chật nghẹt cả thường. Dạ Vũ tiệc thêu đêm suốt sáng. Con khóc vẽ sống được ngày nào nào tìm đến học Vô G.Sư Do Cao Sơ 1 đường Phan văn Hãn phòng C lầu I (Ngã 6 Saigon).

Lớp Gia Chánh HUYỀN TRÂN

167 Lý thái Tổ Ngã Bảy Chợ lớn
Dạy cắm ẩn làm bánh pháp Việt Hoa Hàn với Hoa giấy. Thờ a sau 15g : Sương sa bông rêu ngũ sắc chế tiu hồ bạnh nhân thêu 14 trái cây trước đẹp đâu xanh. Thờ bảy 15g chiều Cơm Tàu chân vịt rút xương, nhân nhịu hấp dẫn cá chiên: xôi thập cẩm chủ nhật 15-10-8g sáng Lớp trung vất 15g Bánh bao trăng sốp đã làm Sa xíu Quảng Đông. Thứ ba 15gBánhToscesMille Feurs trình-bày đẹp ngon.

LỚP NHẠC TÌNH CA

Chuyên dạy cấp tốc Guitar -Trống Piano - Organ - Basse - luyện Ca tại 119/2 Trương minh kỳ (gần chùng xe lửa — Cho mướn đàn

Lớp hoa vải

Xem hoa và chọn hoa trước thì học. Mỗi khóa 6 hoa 1500đ. Mỗi ngày đều có lớp sáng và chiều (trừ thứ 7 — chủ nhật). Có bán mỗi ôi hoa 9 đồng, có thêm các vật thay đổi bông tay, chưa đề mẹ không chạy và contact điện vào tăm tượng 2400đ.
Trường VĂN HIẾN 68/29 Trần quang Khải Tân-Định (bên bông rạp Văn Hoa)

CÔ HƯƠNG

Dạy may

Dạy trong người, học cắt, may quần áo pattes, áo chemiser, áo thời tay Raglan gần bích đẹp, mau biết. Tại 175 Lý thái Tổ (cuối bảy)

COURS PARTICULIERS

HOÀNG ĐỨC 251/4 Bùi Chu SG MATH MODERNE : 5e, 6e, 3e MATH - PHYS - CHIM: 2e, 1ère et Ter ABCD. Pré licenciés.
Ouverture : 16 oct 1972

Dạy piano đã tốt nghiệp Q.G.Â.N. Xin hỏi Cô Nga 290/3 Công Lý Saigon.

Nam SV Cần dạy kèm tại tư gia Toán Lý Hóa lớp 9. Hỏi 69 đường Tôn thất Thuyết K.H. Saigon.

S.V Sư phạm Toán. kinh nghiệm xin kèm Toán Lý Hóa từ 12AB trở xuống Tiểu Học. Xin liên lạc đề 16/73 Trần quang Diệu Saigon 3.

Uốn Kết Nhuộm ?

— Nhận kết tóc và sửa lỗi mới không dùng lưới Nylon vì nóng đầu Cho tóc giả bền và đẹp.
— Nhận dạy nghề sẽ mở mở tiệm hoặc làm thợ chính (có chỗ trợ).
— Nghề thuật tượng mỹ của nghề uốn tóc là : 1) biến chế làm tóc thích nhiều mẫu sắc. 2) cắt tóc ngắn tóc bằng dao. 3) Chải kiểu tùy theo khuôn mặt theo mẫu trong tạp chí Tây Phương (có bảng trăm mẫu đề lựa). Do bà Thúy Ái chuyên viên bảo hàng đã nhiều năm được tập tại Pháp đảm nhận. Đang được tín nhiệm trong giới phụ nữ Việt và ngoại quốc ở Saigon. Lành sửa những tóc bị hư và chẩy, dùng toàn mỹ phẩm của Pháp—Mỹ Có máy bào thì làm tóc đẹp đẽ rất nhanh chóng. Giá cả phải chăng 2A Cao Thắng Saigon.

LỚP CẮT NHẠC KỊCH Cấp tốc 2 tháng

Do các nghề sĩ trong tuổi trên 25 năm thực nghiệm. Tận tâm chỉ dẫn từng người.
Đã lớp SÁNG, CHIỀU, TỐI
Đào tạo Ca sĩ, Cải lương, Vũ Cảm, Tiếng (G.sư Lý hồng Bo) Đào tạo Ca sĩ, Đàn Hạ Uy Cầm Thoại Kịch (G.S. Huyền Linh)
Hòa Âm, Sáng Tác, Quay Phim Tài Tử (Phủ quốc Thắng)
Chuyên dạy Kịch Giảng Nhạ loại Đàn Điện (NS Hồng Chung) Nhận Tuyển Điển Viên Nghệ 56 Nguyễn thiện Thuật 56

Nữ Công Gia chánh PHƯƠNG NGA

106 Phạm Ngũ Lão Sg (ngang chợ Tân Bình)
Khai giảng các lớp dạy như sau đây vào ngày18-10-72nhằm học viên có học phí bảo đảm.
Phải ghi tên trước ngày khai giảng.
1)— Làm bánh. Nấu ăn Tây, Tàu và Việt Nam. 2)— Làm Ruốc cân con sóc và 10 thứ trái cây đã mầu bằng đường 3)— Thêu chỉ len chấy nhỏ các loại thêu phụ mầu rất đẹp 4)— Đan áo len, áo len mầu đủ kiểu 5)— Thêu tay và thêu máy rất nhiều phương pháp đề thêu6)— Tin hoa bằng trái đu đủ sống 7)— Làm đồ các thứ mứt 8)— Làm cành hoa bướng cổ là và bông đủ cỡ 9)— Mỹ viện và trang điểm dạy chung I khóa 10)Cắm hoa tươi 20 kiểu cổ bình làm kiểu đẹp lạ.
Khi học xong, bốn trường sẽ cấp «Bằng Cấp» để sau tiện sử dụng—Bà Hiệu trưởng LÀ NGỌC CHI sẽ nói tiếng Quan Thoại và Tiếng Quảng đông với các học viên người Trung Hoa.

Một nhóm S.V Cao học giáo kinh nghiệm. Nhận, dạy, kèm Toán Lý Hóa mọi trình độ. Liên lạc mục cu Hải ĐT : 93874 Địa chỉ 529/18 Phan thanh Giản Sg.

Gia Chánh Hoa vải

12 bài Bích Đoàn Saigon
Chưa nhận: 15-10- 15giờ : Bouche Noel, Bánh hoa hồng. Hàng năm hướng dẫn làm hoa vải. 15 giờ thứ bảy, 9giờ chủa nhật Chỉ cách bỏ vải, tô màu. Làm nhụy lá. Cô trang bày nhiều loại hoa đặc biệt chưa từng có. Xin gọi tên trước. Nhận học viên có học.

Nam Giáo sư, nguyên Giáo Học bổ túc, nhiều kinh nghiệm ở học Tiểu Học. nhận kèm tết tại tư gia từ lớp thứ I.p 6 trở xuống. Xin thư về 158 nhật Quang, số 301-303 Chợ Saigon.

Du học, proficiency Đàm thoại

Khóa mới : 16-10-72. Du Học các nước nói tiếng Pháp (Pays Francophones) các nước nói tiếng Anh (English speaking countries) Michigan Proficiency 73. (Trên học máy, Conv.,Essay bảo đảm) Đàm thoại Anh Pháp bảo đảm nói viết lưu loát trong 3 khóa. I.T. : S.N Tả tài (trăng tủ tiếu tiếp 3 miền khóa). EF, Today, Mauger. Chủ trường có đã Diplômes : Bachelier Université Đại Học Ngoại Quốc đã học viên thưa khóa và chọn ngành học phù danh tại ANH PHÁP NAM KỲM, 160/5 Hiến Vương, 5 Yên Đã, Tân Định, có lớp bàn thy.

Gia Chánh HỒNG - NGỌC

44 Nguyễn Phi Khanh Tân Định ĐT. 97.905
Thứ hai 16-10 ; Sáng 9h ; Dịu bồ đương -|- Sửa đầu mình
Chiều 3o : Hoa thược đương (cách) -|- Hoa hướng dương (tiếng)
Chiều 3h : Phở gà đặc biệt
Thứ ba 17-10 : Sáng 9g ; Bánh pháp : Croissant au beurre (bánh sừng trăng nở và sốp) -|- Petit Fours
Chiều 3h ; Cơm Tàu : Cơm vàng muối Diamond -|- Bò cầu nhồi rau.

Thực thi...4 điểm

1) Học phí thật hạ, vì trường lớn nhất thủ đô.
2) Dạy kết quả 100o/o. vì trường lập từ 1954.
3) Vác bằng giá trị, vì trường có giấy phép B.Q.G.G.D.
4) Giúp được việc làm, vì trường mở lâu năm, nên các chủ nhân tiếu may đều đến xin thợ tốt nghiệp tại trường may THÀNH MỸ ghi tên học tại 339B Pétrus Ký Saigon, số 543 Lê quang Định đầu cầu Gò Vấp Gia Định.

Tìm việc

S.V năm thứ III Kỹ Sư Nông Nghiệp nhận kèm tại tư gia từ lớp 6-12 AB về Toán Lý Hóa, luyện thi THĐNC cho những học Sinh mất căn bản. Liên Lạc : Nguyễn văn Hải 152/9 kp 6 Hùng Vương Thượng Gia định.

ĐÔNG-PHƯƠNG 129 Trần. qu. Toản Saigon
15-10 TOÁN LÝ HÓA 12A, 12B, 11

12-10 *Đặc biệt Khai Giảng* và **16-10** Sáng - Chiều - Tối
Toán Lý Hóa Gs Thanh Phong phụ trách. Lớp 7, 8, 9, 10AB — 11 AB
ĐẶC BIỆT NHIỀU LỚP 9 TẠO CĂN BẢN
— Nhiều lớp 9 luyện thi Trung Học 1973
— Lớp 9 — 10 luyện thi lớp 10 N.L.S 73
Học sinh có thể học thêm môn Anh văn với GS. Nguyễn trọng Phác Cô nhân văn chương GS Chu văn An Ghi tên giữ chỗ trước **478** Nguyễn tri Phương Chợ lớn (gần góc Trần quốc Toản) Tại lớp Hoàn phát Sáy đã I Lớp học mất mát.

17 - 10 Mở Các lớp mới **Anh Ngữ Đặc Biệt**
12C Học Chiều 2—4—6 Học phí 1.000đ
Pre Proficiency 6g 15 Học Tối 3—5 —7 Học Phí 1.200đ
Proficiency 7g45 tối 3—5—7 Học 1.200đ
4-10 Đã mở Proficiency và Anh Ngữ Đặc biệt Tối 2.4.6 Gs Anh Xoka (D.E.S Cambridge) Nguyễn ngọc Thăng (B.A.) Lớp nghiệp Nam (M.A) ông Shipton và Cô Joyce Pinhany
Ghi tên Tại Trường Sinh Ngữ **Y-TÂN 478** Nguyễn tri Phương Chợ lớn (góc Trần quốc Toản)

Lớp 9 thi Trung Học (Toán Lý Hóa / Sinh Ngữ, Việt)
TOÁN LÝ HÓA 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12.
ANH PHÁP I, II, III
Mở tại Trung Học Trí-Đức 180 Lý thái Tổ.
LỚP TỐI có ôn lại những năm trước cho học sinh mất căn bản và người lớn bỏ lâu muốn học lại thi Trung Học và Tú Tài

16-10 TOÁN LÝ HÓA 12A, 12B
TOÁN LÝ HÓA 11AB và DỰ BỊ 12AB
G.S' NG-Đ-ĐẠI, NGuV.VÝ. Đ-T.LÂNG. Đ-T-VINH. B-M-TIẾN
ghi tên trước chiều và tối tại : **Trường-Sơn** 129 Lê-v Duyệt Sg
TRUNG HỌC NÔNG LÂM SÚC

DÂN - SANH
189 —191 —193 Mạnh Tử Saigon 11;
Giấy phép số : 7363-GD/ITT ngày 9-10-72
15-10-1972 MỞ LỚP MỚI.THU NHẬN HỌC SINH SANH NĂM 1955 và 1956 VÀO CÁC LỚP 10 và 11 MỤC SỨC CANH NÔNG SÁNG—CHIỀU—TỐI — LO HOÀN DỊCH NHANH CHÓNG NHẤT—BAN GIÁO SƯ NỔI TIẾNG NHẤT.
Ghi tên và hỏi chi tiết gấp tại :
Số 9 Tân Đã Chợ Lớn Đ.T. 38.234

MINH TÂN 525 Ng.tri.Phương (gần góc Trần Quốc Toản) **17-10** khai giảng lớp *Toán 12B Toán 12A Lý-Hóa 12AB*
Toán : HÀ XUÂN CHÂU-CU ÂN HƯNG-VŨ ĐÌNH LƯU-ĐINH BỨC MẬU-Lý-Hóa : VŨ MỘNG HÀ NGUYỄN SỸ THÂN

KHOA ĐẠT 55 Cao Thắng **9-10** Luyện thi Đốc Sự Hành Chánh
✱Ban GS.chuyên luyện thi ĐSHC✱ Tài liệu in Ronéo đầy đủ
16/10 Sáng / Chiều (12A (đủ môn) Dự Bị 12A
● TOÁN LÝ HÓA TRIẾT 12AB
✱ 12A HỌC LẠI ✱ DỰ BỊ 12AB
● TOÁN LÝ HÓA9,11AB (4th hết C/T)
GS : Ng việt Chước, Ng sỹ Thân, Ngô tư Vọng, Ng hữu Ích, Đặng vũ Thuật Lê Nguyên, Ng. vũ Công, Phan ngọc Rằng, Hoàng Chương, Lê Phương Hồng Hà

VIỆT NAM CỘNG HÒA
TỈNH SA ĐÉC
Số 104B—SD/TC/ITT4

LỜI RAO ĐẤU GIÁ HOA CHI (Lần thứ 2)

1- ĐỀ MỤC : Nhượng quyền khai thác trong thời hạn. (01) Một Năm kể từ 1-1-73 đến 31-12-73 Hoa Chi Chợ bến đò và 16 thị thuộc tỉnh Sađec theo lịch trình ấn định dưới đây :

Ngày giờ mở cuộc đấu giá	Huệ lợi của Xã	GIÁ CĂN BẢN Chợ	GIÁ CĂN BẢN : Bến Đò	GIÁ CĂN BẢN : Lò Thịt
vào lúc 09g ngày 24-10-72	QUẬN ĐỨC THỊNH — Tân Vĩnh Hiệp		1.575.000đ	
	— Tân khánh Tây	265.000đ		
	QUẬN LẤP VÒ — Bình Thạnh Đông		1.000.000đ	440.000đ.00
	— Bình Thành Tây	2.414.000đ	400,000đ	
	— Mỹ An Hưng	2.440.000đ		
	— Định Yên	610.000đ		
	QUẬN ĐỨC THÀNH			
vào lúc 9giờ ngày 25-10-1972	— Long Hậu	560.000đ		
	— Tân Thành	700.000đ		
	— Phong Hòa	236.000đ	360.000đ	
	— Tân Hòa Bình	234.000đ		
	QUẬN ĐỨC TÔN — Phú hựu	1 850.000đ		
	— Tân mỹ Đông	840.000đ		

2/ TIỀN KÝ QUỸ : — Tạm..... 2 tháng phải khóa tính theo giá căn bản.
— Thêm Thu 3 tháng phải khóa tính theo giá trung thầu.
3/ NGÀY VÀ NƠI NỘP ĐƠN :
— Tòa Hành Chánh Sađec (Ty Tài Chánh)
— 01 (một) ngày trước ngày đấu giá.
4/ NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :
— Tòa Hành Chánh Sa Đec (Ty Tài Chánh).
— Văn phòng Quận xã liên hệ trong những ngày giờ làm việc
Sađec ngày 30 tháng 9 năm 1972
Tỉnh Trưởng
Đại Tá HUỲNH NGỌC DIỆP

Sau khi đã thành công đưa TÍN NGHĨA NGÂN HÀNG lên địa vị Đệ Nhất Ngân Hàng Tư VN

Nhóm TÍN NGHĨA đã xông vào làng báo

Đầu tàu NGUYỄN TẤN ĐỜI cùng nhóm cộng sự thân tín ra trình làng

trên tờ

VIỆT NAM
NHỰT BÁO
tờ báo của những người không tự mãn

RAO VẶT RAO VẶT

Phò... ...tắc đã tiện nghi cho ...ngoại kiều thuê, 178 Trần Hưng Đạo Saigon.

Cho Ngoại kiều

Tuyệt nhiều nhà, apartement, Villa Tiện Đình, Quán 1, Hồng Bàng, Trần Hưng Đạo, Đề Thám, Mạc Đĩnh Chi, Lăng... giá từ 25 đến 100 ngàn. Hỏi 5C Trần nhật Duật Tân Định. ĐT 95461.

Appt phòng, rất đẹp cho người lịch sự, tiện nghi mướn. 148 Trần quý Cáp Sg.

Căn thuê gia đình người giàu đoàn cần thuê gấp 2 Villa, 2 và 3 phòng ngủ, vùng yên tĩnh Saigon, Dakao, Tân Định, từ 70 đến 150 ngàn. Hỏi 139/ Võ Tánh Sg. Đ.T. 92.775.

Villa có Piscine

Căn gấp, trả đủ tại hạn, tăng tiền Saigon. Q. Phú. H. Việt Mỹ. 67 Trần khắc Chân TĐ. Đ.T. 97.353.

KHÁCH SẠN THIÊN NGÀ

72 Huỳnh quang Tiên Saigon (cạp tư 291 Trần hưng Đạo) ĐT 91.194 Phòng rộng rãi, lịch sự, đầy đủ tiện nghi, yên tĩnh. Giá hạ. Trung tâm Saigon.

Phòng 5.000đ. mỗi tháng 5000đ bao luôn điện nước đã, giường, bàn ghế v.v... khéo đóng thế chân. Hỏi Bà Thành Mỹ 943 Lê quang Định, mặt tiền, khu hoàn toàn an ninh và tiện đường xe cộ gần quân Hành chánh cầu hàng Gò Vấp G9. Liên có nhiều phòng

Vũng Tàu muốn mướn 1 villa vùng tàu cũ. Vui lòng liên lạc cho điều kiện ở. Duy Hiệp thự 54 Vũng Tàu.

Lầu 1 cho mướn số 597 bến xe Đakao, đã tiện nghi, mát mẻ, đường Pétrus Ký.

Lầu 2 cho thuê đầy đủ tiện nghi, phòng ngủ, phòng khách, phòng tắm có bồn tắm... 120/147 Trần Bình Trọng. Saigon.

Cho Mỹ kiều thuê lầu. Hỏi 156B Nguyễn huỳnh Đức PN.

Phòng lầu đẹp cho thuê, tiện nghi, sạch sẽ đành cho phụ nữ hay cặp vợ chồng son 500đ. 527-X Chung cư Minh Mạng B Trần nhân Tôn CL.

Lầu vững đẹp, tiện nghi cho thuê. Vũ 222/184H Lý thái Tổ Sg.

Phòng cho người kiều thuê tiện nghi sạch sẽ an ninh. Hỏi 637A Trần hưng Đạo. Sg.

Cho thuê 1 tầng lầu 2 phòng ngủ đầy đủ tiện nghi. Hỏi 51/7 A Nguyễn Trãi.

Cho mướn 1 phòng sân giường tủ, đồ đẹp, yên tĩnh, lối đi riêng, đành cho đôi thân, vợ chồng son lịch sự. 80000đ. 1 tháng (đặc cọc 3th.). 132/2a Trần quang Diệu, Saigon 3.

Gác trọ cho học sinh nam sinh viên. TK21/13 Ng. Cảnh Chân Sg.

Lầu đức 15.000đ một tháng Hỏi 220/65 Trương minh Giảng Sg.

Cho thuê Cửa hàng tiện Hỏi 216B Trương Tấn Bửu Ngã Tư Cách Mạng.

Lầu đức rộng mát, giường nước, cho thang tường nhân phát nữ 391/ATK40/38 Trần hưng Đạo. Sg (ngã rẽ bên 391A đi thẳng độ 80 thước tới ngã ba qua bên tả đến).

Lầu đức mặt tiền 4x17 hẻm, tăng thêm, đã đẹp, yên tĩnh, lối đi riêng, đành cho đôi thân, vợ chồng son lịch sự. 80000đ. 1 tháng (đặc cọc 3th.). 132/2a Trần quang Diệu, Saigon 3.

Jeep Willys hoàn toàn đã xe bán 6 640 000đ. Hỏi Đức Hiệu 106 Lê Thánh Tôn Sg.

Xe du lịch Anh, nhỏ, đẹp đồng máy toàn bộ 3337/C Lý thái Tổ Sg 10.

Ngoại kiều đầu sự cần thuê đầy đủ tiện nghi xe du lịch Honda Mazda, Toyota, Datsun v.v... Hỏi 139/J. Võ Tánh Saigon ĐT 92.775.

Lầu đức rộng mát, giường nước, cho thang tường nhân phát nữ 391/ATK40/38 Trần hưng Đạo. Sg (ngã rẽ bên 391A đi thẳng độ 80 thước tới ngã ba qua bên tả đến).

Lầu đức mặt tiền 4x17 hẻm, tăng thêm, đã đẹp, yên tĩnh, lối đi riêng, đành cho đôi thân, vợ chồng son lịch sự. 80000đ. 1 tháng (đặc cọc 3th.). 132/2a Trần quang Diệu, Saigon 3.

Cho thuê 1 căn gác rộng mát, gần chợ, khu trung tâm thành phố. Hỏi 193/52 Công Lý Saigon III.

Nhà lầu đẹp gần đình tứ tế đầy đủ tiện nghi, hiện đang 3 phòng cho vợ chồng son thuê. Mặt phòng đều có Toilette nước nóng và lạnh riêng biệt, giá 12.000đ. Nhà hiện lại 267D (hẻm 333 Trương minh Ký Gia Định (người giữ lầu việc). Xin miễn tiếp Người khác.

R10 EH 6

xe như mới 416 (số 552) Nguyễn Huỳnh Đức Phú Nhuận (qua cầu xe lửa số 6 Trương-m-Giảng quay trái 200m).

Toyota Corona Mark II EI Pick up đã xe bán tại 29 Thái lập Thành (gần Tự Do) Saigon.

Cần mua xe hơi Du lịch và vận tải nhẹ (đã loại) trả tiền ngay. Salon Cộp Phát 508 Lý thái Tổ Saigon.

Renault 8. EB. 6 đầu toàn bộ máy bao đổi đồng mười triệu. 411/59 cư xá Lữ Gia Hàng (ngang cửa trường đua) Saigon 11.

Cần bán 1 LaDalat EQ. 1 Dalbatro P.U. Vào tiền Hỏi 648 Hồng Vương Saigon.

Đồng hồ tốc lực điều chỉnh sức chạy chính đúng mọi thứ ông Sa Bảo tại trạm xăng Gare gần Lê văn Duyệt — Phan đình Phùng Saigon 3.

MUỐN XE NHÀ

80 - 50 ngàn xe du lịch, VT xong, đã thu. **40 ngàn** xe Vespa, Nhà, Apt. **30 - 200 ngàn** Kích mọi quý vị Chủ xe Cho nhà và khách muốn kiếm hiểu rõ Công ty VN liên tục số 81 **Chi Lăng** Gia Định. ĐT 41.530 đã gọi XE, NHÀ cả thảo XE, NHÀ. (hoặc Chủ nhà và LÁ) gần CSQC Gia Định.

Daihatsu EO VTN đã đi mới làm mui hoàn toàn mới, bán 1T150. Hỏi 543 Bình Thới Cholon.

Cho Thuê có dụng cụ thể thao gần xe cầu Cuttergillot D7, D4, xe xúc 944, 933, xe hàng đất lớn Cuttergillot, xe ủi đất lớn, nhỏ. Xin liên lạc hãng Thanh Liêm. 50/7 Bến Chương Dương Saigon, 91.97.884 (sau Tin Nghĩa Ngân Hàng).

Bán gấp đồng toàn bộ, đổi EC. giá 900.000đ. 360K Trương minh Ký Gia Định hoặc ĐT 37677. hỏi có Hồng.

Toyota Mark II Pickup EO xe đã xài thật tốt, cần tiền bán gấp thật rẻ. Hỏi 32 Bùi Lê Quang Chiêu CL gần cầu Bát Quan 6 tiệm hớt tóc Thanh Long.

Dư dùng bán Jeep bộ cao EQ.5... tình trạng đồng xem máy tốt bán 20C. 306 Võ Tánh nối dài Lăng Cha Cả.

Austin 1100 Đã xa bán gấp. Mâm cam, Hoàn bảo. Hỏi số 145/45 Nguyễn Thiện Thuật Saigon.

Bán xe Volkswagen EA.9... Xem xe 26 Tô Xương Sg Giờ làm việc Ô: Hảo.

Phòng 5.000đ. mỗi tháng 5000đ bao luôn điện nước đã, giường, bàn ghế v.v... khéo đóng thế chân. Hỏi Bà Thành Mỹ 943 Lê quang Định, mặt tiền, khu hoàn toàn an ninh và tiện đường xe cộ gần quân Hành chánh cầu hàng Gò Vấp G9. Liên có nhiều phòng

2CV. EC máy, nóng, đồng mới bán giá hạ. Hỏi 47/4 Cư xá công chức đường Hòa Hưng Saigon. Xem xe ngoài giờ làm việc.

Traction 11 Normale bán tình trạng tốt, máy êm, ít đi. Hỏi 44 Bùi hữu Nghĩa. Gia Định.

R16 EL45 mầu trắng. Xe toàn bộ máy đồng, giá 27D90 ngàn. Hỏi Nhà may Thy's 112 Phan đ. Phùng Biên Hòa.

Bán 1 xe hơi nhỏ, thích hợp cho mọi lứa tuổi, ly thường chạy xe chẳng son hoặc ít cần, sơn nguyên thủy, máy đang ngồng, vô rước mới tinh, đã xe bán thật rẻ. (80/34A. Trần quang Diệu gần T.M.Giang Saigon 3).

Mazda 1500 đời EQ máy trắng Radio, máy lạnh Origine.

R.10 đời EI mầu trắng. Hỏi tại 203 Võ đã Trung Sg.

La Dalat EP mới toàn bán rẻ 1 chiếc tại 351 Pétrus Ký (B ư Gò Công).

XE LA DALAT EP, EO, ER

CHỦ Ý

Tầng chuyên sửa La Dalat trước 6 .63/3 Trương Tấn Bửu. Nay đã đổi về cư sở mới 57 Trần nhật Duật (xóm Chiếu) Đ.T. 41.807 cách xô Nông Cụ Tân Định. Có cơ sở rộng lớn, đầy đủ phương tiện, phục vụ đã đa nhiều : Lắp revision mới 2.500km, lắm máy, thay Pots, thay cáng, lắm cửa máu, lắm đồng, sơn complet. Sửa chữa lấy xe ngay. Giá thì mới 57 Trần nhật Duật Tân định.

Jeep Willys hoàn toàn đã xe bán rẻ 640 000đ. Hỏi Đức Hiệu 106 Lê Thánh Tôn Sg.

Xe du lịch Anh, nhỏ, đẹp đồng máy toàn bộ 3337/C Lý thái Tổ Sg 10.

Ngoại kiều đầu sự cần thuê đầy đủ tiện nghi xe du lịch Honda Mazda, Toyota, Datsun v.v... Hỏi 139/J. Võ Tánh Saigon ĐT 92.775.

Bedford DL thực đụng EE đã đi như mới chế lắt, 326 Trần hưng Đạo Saigon.

Bán 03 Ford Microbus và Fiat du lịch.46C Phát Diệm Sg.

Cần tiền Bán gấp 1 Jeep Capot cao đời EP.7... tình trạng tốt, Hỏi tại 133 Pétrus Ký Saigon.

P.203 du lịch xe thật tốt máy êm, mới, gọn tinh, giá chẳng. 553 Phan đình Phùng Saigon.

Taxi Renault 4CV chế lắt lấy thiệt tốt giá 580.000.Hỏi 220A đg Bà Hom Phú Lâm CL.

Mustang số T... máy hình radio Cassette. Bán rẻ hoặc đổi Datsun, Mazda 1000 đi. Hỏi 25, Tạ văn Thâu ĐT. 99.395.

Dịp may hiếm có

Cần bán gấp 1 xe hàng hiệu Chevrolet 4 đầu, máy, đồng toàn bảo. Giá nhất định 400.000đ. Hỏi 40. Trần quý Cáp GĐ (gần ngã ba Cây Thị).

Bán xe ủi đất Caterpillar D8F mới toàn bảo, hộp số thường, cổ Trouil-tam, mui đi rộng, thích hợp cho công việc kéo cây, đã rộng Hỏi Ô. Long. ĐT. 22.415 hoặc 3/1 Cư xá Lữ Gia Phú Thọ Saigon.

Cho mướn 3 Ford Microbus đời EEO và Fiat du lịch hiệu 1500L. 46C Phát Diệm Sg.

Toyota Mark II Familial EO chế cải 15.000km, Radio AM-FM antenne tự động, giá xe rẻ kỷ Xem xe tại 140 Lê Lai Saigon 2.

820.000đ Taxi Dauphine Ngã Nam Hòa, trước cư xá Sữ Cái Hàng đường Bắc hải. Lê văn Duyệt.

Taxi 4CV. bán gấp. Hỏi 304B Minh Phụng C.L.

Vận tải 375 Ford E-500 đã xài ER bán gấp 171/ 165/18 Trần quốc Tuấn Sg.

Xe Microbus Fiat EM hàng kiểu du đã 8000đ. 1 xe du lịch Anglais nhỏ đẹp máy Austin 1100 530003. 378/16 Cô Giang Sg.

Bán mới xe 9.203 vận tải nhẹ, máy XJ lắt 410 hay 436/111/A Võ đã Ngọc Phú Nhuận.

Salon xe hơi Thanh Tùng 443B gần Yên Đỗ Hoàng Hoa Sg nhân dịp khai trương ngày 12-10-72 bán giá đặc biệt. Hiệu có bảng Mazda 1300 mới.

Taxi Daphine bán chế lắt xe Vốn số 399/8C Trương minh Giảng SG. Từ Sg vòng đến 12giờ.

Traction 11 Normale thật đẹp. Quán bán đã đi xe bán gấp. 350.000đ. Hỏi 102 Phan đình . Phùng Saigon.

DS.19 Bán xe, xe cũ, bán bảo. Xin hỏi Tuần 121 đường Cô Giang Sg 2.

Mazda 1000 đã lắt hoặc đổi Honda N360. Hỏi 41A. Nguyễn Đình Chiểu Tân Định.

Bán xe nhỏ số máy trên 1 triệu rưỡi. Xe hoàn toàn tốt đã chế lắt. Bán rẻ. Hỏi tại 473 Đường Tăng Đông (cây Cây Thị) Gia định. Coi xe trọn ngày Chủ Nhật.

Daihatsu EP toàn bảo. hiệu 200/4 Gương Xem Chiếu K.H.

Bán gấp xe hãng Deasto 600 xe mới tốt đổi EH. Hỏi địa chỉ số 128/10 Cô Bắc Sg.

TOYOTA HILUX P.U

Daihatsu EO EP.2cửa mở bảo. Ô. Châu 260 Trần hưng Đạo Sgòn.

MAZDA PU mui vải mới tinh và Daihatsu PU mui tôn, bán rẻ. 69/3 Đường công Trường (hàng trong đua Phú Thọ).

Mazda 1000 Familial EI toàn bảo, đã đổi, bán 29. Võ Văn Duyệt Saigon

Toyota Corona De Luxe DL EH. Radio origine, 1 đời chủ đã đi. Hỏi 27. Lê Văn Duyệt Saigon.

BánPeugeot 403 Số EM VTN May đồng xen toàn bảo xin hỏi tiện sửa xe gần máy Văn Lợi 238 đường Gia Long Gò Vấp.

Simca 9 xe Taxi mới xin số, chế lắt, giá gấp kỹ, thật toàn bảo, bán miễn trung gian. Hỏi 311 bà D Chung cư Nguyễn thiện Thuật Sg.

Vauxhall Super, xe đang toàn bảo tốt, cần bán gấp, chấp giá 490.000đ Hỏi 221 Công hòa Sg (Cầu Lê Bá Đại học Sư Phạm).

Vauxhall Super, xe tốt bảo gấp, giá 520.000đ. Hỏi 653 (số mới) Trần quốc Toản, (số cũ 339) xem xe từ 12g đến 18g

2CV đã lắt đổi EA Semi Auto, máy đồng xen vô rước thật tốt. Tại 55 đường Đinh Hòa tại bến xe lam Q.8 Xóm Cui.

Peugeot 203 tân trang và thay nhiều phụ tùng 403 bán rẻ. Hỏi 53/11 Trần khánh Dư Tân Định (sau tiền) sáng : 11-3 giờ tối : từ 8 giờ.

SALON XUÂN - QUANG

356 Phan Thanh Giản Saigon (ngang Bình Điền Bình Viên)

BÁN : Jeep Willys EH — Honda 600 — 2CV Fourg EB — Simca NBT — Peugeot NBD — Contrex EC — Toyota 25 EI — Opel NBN-NHÂN; mua, bán, đổi, gửi các loại xe gọi cả mới. Hết hàng rất nhe.

Cần bán 2 xe đò chạy lộ trình Saigon Bảo Lộc vì không có người trông coi, ai muốn xin liên hệ 566 Phạm Ngũ Lão.

270.000đ traction 11 normal. Hỏi 59/20 Nguyễn Bỉnh Khiêm. Hồi hồi trưa.

Bán Simca 1000 EC 8 cửa toàn bảo xem xe suốt ngày. 280 Trương tấn Bửu P.N.

Datsun 1.300 EE toàn bảo bán gấp. Hỏi 3M Cư Xá Hồa Hợp Phú Thọ.

Cần tiền bán gấp Fiat EC.7... hàng kiểng xe toàn bảo coi tại 187 Trần quốc Toản Sg (gần Việt Hoa Đạo).

Bán xe hàng 16 International EQ.3... giá nhất định 950.000đ. Số 5 đường La Trực Chợlớn gần trường học Bình Tây.

La Dalat EQ

Thật tốt, sơn mầu cam bán giá trung bình. Xem xe cả ngày tại 57 Trần Tuấn Khải Tân Định. Gần trường Huỳnh thị Ngà.

DAIHATSU EP và HONDA

EI.8 đã, vào tất nhẹ 2 xe cần người thích hợp giá thật rẻ, 1 trong 2 chiếc. Trung Nam 121 Trần quốc Toản Saigon.

Datsun 1000 D.L EI 7... cả radio Cartridge. Xe rất tốt và ít đi. 197B Lê văn Duyệt Saigon.

Toyota Mark II PU EI.8... bán gấp 1 tấn 800 Hỏi 229 Nguyễn Huệ Phú Nhuận (B.S Tường).

XE CƯỚI, HÀNH HƯỚNG VŨNG TÀU

Đẹp 8-20 chỗ, đã xe, giá gấp. Hỏi Ô. Phúc H. Việt-Mỹ. 87 Trần Khắc Chân Tân Định, gần Cuộc CSQG Trần Q. Khải. ĐT.97353. Cả H. Chi Nhân.

Vận tải T.25 đầu tiên đổi EM.. ít hao xăng không chế đã bán gấp, nếu đồng xen thật mới, máy cho rồng, 6 vô máy mới, 2 bánh Sonores, tăng đầy đủ. Hỏi 211/5 đường Minh Phụng (Cholon).

Mazda 1000 Familial EI cho máy mới 1 triệu (19.500 Km). đã điều chỉnh, đồng thông, tiếng đã đẹp, máu sanh chạy. Hỏi 553 Trần-quốc-Toản Quận 10 (gần Nguyễn Tri Phương (TQT).

Cortina ED. máy, xen, vô, rước toàn bảo, đã xài miễn bảo. Hỏi số 83 Hai Bà Trưng Saigon.

Peugeot 203 DL. Số máy 1 triệu 37. NBH. hộp số tốt, máy mới. 589 Bà Hạt Cholon.

Traction Đã đi xa bán 11 Ing. Đồng máy mới dinamo tới bị cháy vòng điện 12V mua đi xây khối nhà. Hỏi Bà Ân 392 Hai Bà Trưng Tân Định.

Volkswagen 1500 V... rượt tất 9 cửa. Bán số 218 Lê Lai.

Bán 1 xe Toyopet ER.8. cũ máy lạnh, radio origine. 1 xe Volkswagen Station Wagon ER... 1 xe Moto Honda 450cc số ER, chưa lăn bánh. Hỏi chỉ 98 Ngô tùng Châu Sg. Đ.T.: 92.978.

Toyota vận tải nhẹ 1200 mầu xanh, đổi EG... sơn đồng cần máy toàn, bán rẻ. Xem xe tại 539/2D Hồng hà Bình Thới (trước cửa Ty CSQG quận 11, quẹo trái cách nhà ghi xe 2 cây).

Bán Peugeot 203 số máy 1T26 tình trạng tốt, giá 6700000đ. Hỏi nhà may 192 Nhóc 99 Hoàng Hoa Thám Gia Định.

Toyota T.25 EO.6 dư dùng đổi chủ, cần bán đồng, xe chở garage xài thật kỹ. Xem xét đồng đính kỹ, rất tốt, bán rẻ. 143 Cộng Hòa Sg.

Daihatsu EO.9... Vận tải nhẹ, hoàn bảo, cần bán. Hỏi 275 Trần Quốc Toản (Cửa Nhà Quân Cụ).

Bán gấp 500 ngàn Ford F500 vận tải xe cần nguyên thủy số ER. 280 xe International Familial số T... đang thuê tốt. Xem 53 Trần Q.Toản hỏi Bà Ba.

RADIO XE REO!

Chuyên bán, sửa, đổi **Radio, Cassette, Cartridge** xe hơi. Auto, Autom shanh kỹ, bảo đảm, mới đặc xe an toàn.

RADIO THANH VÂN
132-134 Công Quỳnh Saigon

Toyota 800 DL chưa sơn lại máu trắng radio. Antenne tự động như mới. 189 Chi Lăng Phú Nhuận.

Bán Datsun 1000 DL EI 2e toàn bảo Radio, Cassette. Hỏi 33/58 đường Tuân Sg 6.

Toyota Mark II PickUp EO dư dùng bán gấp.280 Phú Định Cholon.

Xe cho thuê

Ford 72 và Matador Microbus. Ngày, chuyến, tháng. Nguyễn Bình Khiêm hẻm 54 số 30/27 ĐT.97.857

Peugeot 203 đã đi xa, bán số 351/53B Trg. minh Giảng Saigon.

Peugeot 203 vận tải nhẹ, tình trạng tốt. Hỏi 303 Đường Công Trường Thị Nghè.

Chevrolet tân trang, nguyên sơn, đồng và vận tốc điện mới bán hoặc đổi Vespa Sprint. Hỏi 189 Trần Quang Khải (TĐ).

DƯ DÙNG BÁN RẺ

(A) Một xe Toyota 600 Station, Wagon d'origine, EF.95... có Radio máy, đồng, sơn, nguyên toàn mới, giá 850.000đ.

(B) Một Honda, 360, vận tải nhẹ có 3 bánh nguyên mới bể EI.56... giá : 550.000đ.

(C) Một Opel. Rekord 1700, có máy lạnh, radio, automatique, EE.26... 4 đèn lái trước, xe thật tốt, giá 1.550.000đ. Xin liên 296 Bến Phàm Tự Cholon. Điện Thoại 37099.

Bán xe Mazda 1500 mới Toyota Mark II 70 Honda 360 EO... Toyota 800 EI Volkswagen 1500. Xem xe 443B Hai Bà Trưng Saigon.

Bán Peugeot 203 đã lắt số máy 1 triệu 7 (850.000đ). Opel DL 2 cửa đổi 58 (650.000đ). máy trị giá Bán 125 và nhu 125.5 đường Lực Tỉnh Cholon đã bán có phòng tên nước.

DATSUN 1000 du lịch EO. Đồng, cả gần radio antenne tự động, đã nữ chỉ nhân lái giữ kỹ. Mới 2 ông ở Tây Ninh và 2 cảo ở Nguyễn văn Thoại đã rất 1.850.000đ nếu lại thương lượng. Hỏi 124 Nguyễn Hoàng Saigon 5 (nhớ bảo chuông).

Mazda 1500SS đổi EI.8... radio, cassette, máy lạnh, tình trạng toàn bảo, dư dùng bán gấp. Phone 42.283-42.559 (đã chỉ 31.33 Nghĩa Phát) ngang cây xăng Esso (Nguyễn văn Thoại Phú Thọ).

Dư dùng bán 1 Studebaker mới EM, máy mới, toàn bảo. 1 10 Chevrolet 2201.. 80*/o, 165L nguyên thông cơng đồng. Liên lạc 189 Võ đã Ngụy PN. Đ.T. 40.574.

Txe Volkwagen EI.94... cần 200.000đ. 1 xe Ford Chateau EQ máu vàng, cần nguyên, chưa hết radiator, cần gấp 1.700.000đ. mới tại số 32 Nguyễn tri Phương Thủ Đức.

Jeep capot bầu đang sơn máy toàn bảo, giá 750.000đ Hỏi 115 Trần quang Khải Tân định.

Mazda B1500 vận tải nhẹ máy mới 1 triệu 25 kỷ nhất trong toàn bảo bán. Hỏi 329 Nguyễn tiến Ta ngang trại Đồng Đa Trần q. Tân.

Austin 1.100 EE

9 mới có radio cassette sơn trắng 5 vô rượt mới xe toàn bảo, cần bán gấp giá rẻ, xin bán 196 Lý thái Tổ.

Xe Vỹ Hiệu Alfa Romeo nhỏ đã xài 125.5 số tốt tại 180 đường Đồng Khánh tel 51312.

403 du lịch xe toàn bảo bán gấp. Hỏi 51 đường Đào Duy Anh gần ngã lăng.

Taxi 702/4. Phan thanh Giản Saigon.

Xe lăn tay phụ tùng bán xỉ xả tế tại 533 Trần hưng Đạo Saigon. ĐT.985002

Mazda DI500 vừa sơn, bán gấp. Hỏi ông Chín Taxi. 10B Sương Nguyệt Anh Sg.

Jeep máy mới nguyên khối chế số EQ. mới coi xe chắc ăng y, cần chúc bán gấp giá rẻ 620.000đ có xe tại 203 đường Cách Mạng Phú Nhuận Gia Định.

Honda EO... Vận tải nhẹ Renault. 8. EB. 6 đã lịch, cần tiền, bán rẻ. Hỏi 275 Trần quốc Toản (cửa Nhà Quân Cụ).

Bán Jeep Capot bầu hoàn toàn đã xài giá rẻ. 2205 Trương minh Giảng Sg 3.

2CV mới đổi tân trang, rất hoàn bảo. Giá 675.000đ. Hỏi 225A. gần Công Quỳnh và Phạm viết Chánh Sg.

MAZDA 1000, 1500 P.U.

P.403 ED VTN bảo. O. Sơn. 260 Trần h. Đạo Sg.

Dư dùng bán rẻ xe Buick thật đẹp toàn bảo. Hỏi tại Mai GarageLiên Bảo 16A Lê văn Duyệt Gia Định.

Cửa Mica La Dalat 10.500

Có sẵn, chở tấp lấy ngay. May mui nắp, tấp trên, cửa mốc Radio có bảng đi. Số 3 đường, 8 Phạm ngũ vẽ, ít đi mang số EQ 9 đầu... Xem xe 138/5 Bùi thị Xuân Saigon. Điện thoại 93.299.

Simca 1000 EB Deluxe, Vauxhall Deluxe không bảo đã, trong 2 bán 1, xe đang lấy đồng, máy mới, sơn toàn bảo. 25 Nguyễn thanh Ý Đakao Sg.

Peugeot 203 máy sơn 850.000đ. 463B Lê văn Duyệt Saigon.

Taxi Dauphine

bán gấp 222. Phan Văn Trị Gia Định.

Bán bồn nước và xeReo III

Xe mới Reo III ít xài đã 5m20 đang chạy, xe bán nước Reo III bảo bồn nước đang chạy được. Xin Lo O. Kinh, C50 đường Xóm Chiếu Saigon 4.

Renault 8 EO

chín mới. Toàn bảo. Có radio, antenne tự động. giá 1.750.000đ. Xem xe suốt ngày tại 68 Bà Hom Phú Lâm.

Cần bán Taxi hiệu Renault. Hỏi 478 đường Bà Hát (ngang cư xá Sĩ Quan Chi Hòa).

Bán Vauxhall Victor có radio Ngụy PN.

Sunbeam Sport thời trang toàn bảo, bị đổi xe cần bán gấp, rất rẻ. Hỏi người giữ lầu việc tại B.201 đường Xóm Chiếu (cạnh trường Nguyễn Trãi, T.M.Thế Anhtel. 760).

Taxi 4CV. nhà bình đổi đã xa bán gấp : 259/2C Cư xá Tự Do, Phạm-h-Thái Chi hòa, GĐ.

Peugeot 203 Décapotable. Coi xe 209 Đề Thám Saigon.

Bán 1 xe hàng Intern. 1700 đổi EQ.7151, xe còn bảo bảo, bực đích 1800. Xem xe ở 9 Phan văn Trị Gia Định.

Biên Hòa bán 2 Traction 11.N thật tốt 1 Opel đời 1955 vừa tốt. Hỏi 49 Phan đình Phùng Biên Hòa.

Taunus 12M EC8...

Du lịch, coi ưng ngay bán gấp 800 ngàn. Hỏi 505 Lý thái Tổ Saigon.

Mazda PU.1.000. EO 4. Số máy 1 triệu 5 đã đổi đã đổi. Hỏi 213 Bạch Đằng GĐ. Garage Hiệp Lợi ĐT.97.700.

Toyota 800 EH.4

Bán xe 1 Pick-up. 1 Familiale, đã đổi chính Station Wagon cho mới. Đo 527 Phan thanh Giản Sg.

Toyota 800 EI 2

Renault 8 EI 5 Toyota Corona Familiale EH.6. Coi xe 12 giờ đến 19 giờ. 130 Vinh Viễn

545 ngựa Vauxhall Super EI (N.BV) Sơn đồng máy toàn bảo, 4 vô mới thay. Hỏi cựu Tuyển 124 (lầu 1) ĐL Cách Mạng G.Đ (Cách nhà may Hoa Phượng 1 cây)

Thật rẻ 1 Vespa du lịch 400 Tây Ninh, số, sinh 1 Anglais đều hoàn bảo. Hỏi 32 Chi Lăng G.Đ.

Mazda 1200 EI 9 mầu trắng của cần bọc nylon có gối 2.100.000. Honda VTN EO5 như mới 550.000. Hỏi Garage Tân Phát 111/7D Xa Lộ.

2CV du lịch toàn bảo Semi Auto, tân trang lớp lây xem xét ưng ngay (bán 860.000đ) Hỏi 386/17A Trương m Giảng Sg.

Bán xe Dauphine. EB xe chạy (N.BV) Sơn đồng máy toàn bảo, 4 vô mới thay. Hỏi cựu Tuyển 124 (lầu 1) ĐL Cách Mạng G.Đ (Cách nhà may Hoa Phượng 1 cây)

Thật rẻ 1 Vespa du lịch 400 Tây Ninh, số, sinh 1 Anglais đều hoàn bảo. Hỏi 32 Chi Lăng G.Đ.

Mazda 1200 EI 9 mầu trắng của cần bọc nylon có gối 2.100.000. Honda VTN EO5 như mới 550.000. Hỏi Garage Tân Phát 111/7D Xa Lộ.

2CV du lịch toàn bảo Semi Auto, tân trang lớp lây xem xét ưng ngay (bán 860.000đ) Hỏi 386/17A Trương m Giảng Sg.

Bán xe Dauphine. EB xe chạy (N.BV) Sơn đồng máy toàn bảo. Hỏi bảo Tuổi Hoa. 38. Kỹ Đồng Saigon. (Trong khuôn viên nhà thờ đồng Cha Cả Thế).

Bán Toyota 25 đổi EI Trương Tấn Bửu Cholon 358/B

Traction 11L và 15CV cộp vuông. Hỏi garage Công Thành 587/ gần Đặc chi Xa Cảng Xa Lộ.

Toyota 800 Familial

xe thật hoàn bảo, ít đi, đổi EI.7 một đổi chủ cần bán. Hỏi 197B Lê văn Duyệt Sg.

Dauphine EE.9 nữ toàn bảo. 513 Phan Đình Phùng Saigon.

Bán một xe Jeep đổi EO Cabo cao. Hỏi số 513/45 Phan thanh Giản Sg.

Cần mua Toyota Corona Corolla. Hỏi hoặc Fiat 1300 giá cao. Hỏi 142/144 Nguyễn văn Thoại Gia định.

Datsun EE 1300

toàn bảo, bán gấp. 377A Lê Văn Duyệt Sg..

Daihatsu 1500

Pick-up VTN EQ đầu bằng như 125, Mui toàn xe như mới. 235 Võ Di Ngụy PN.

Toyota EH7... bảo hoàn toàn mới. Hỏi 23/1 Lê văn Duyệt Gần đầu bên trái gà Vinapo. Coi xe suốt ngày. MIG

Bán 190 000đ Renault 10 EB 1971 máy mới lắm cần rồng, sơn mới. Taxi. Hỏi ông Phán. Garage Quy Tắc số 102 Phan Thanh Giản Sg.

Mazda 1000 ... gần bảo sơn toàn bảo mới. 1... Nguyễn Tri Phương Cholon.

Ford Falcon ... du lịch toàn bảo 1965. Toyota P.U 9 mới đổi EB bán gấp 1 triệu 7 cần bán 106 Tô công Định (gần Nguyễn Du Saigon).

Chevrolet Belair, đổi cần tốt, bán. Do 106 Hồng Thập Tự Saigon.

Jeep bảo Jeep lớn EP9, đã kiểm tốt (580.000đ). Jeep Cabot cao EQ9 (660.000đ) mới tân trang chưa rodage. Hỏi ông Quang 12/18 bến Cầu Giúp. Xóm Cầu Cholon.

Bán Jeep Capot bảo hoàn bảo. Hỏi 303 Nguyễn văn Hoc GiaEnjoh. Cạnh Siêu thị Bình Lợi.

BÁN HOẶC ĐỔI XE NHỎ!

Peugeot 404 Super luxe, modèle cuối 1969. Sáng trắng, cửa mốc Radio có bảng đi. Số 3 đường, 8 Phạm ngũ vẽ, ít đi mang số EQ 9 đầu... Xem xe 138/5 Bùi thị Xuân Saigon. Điện thoại 93.299.

Bán thật rẻ 1 xe Sport hiệu MGB decarbotable (mui xếp) đổi EC... Máy đồng toàn bảo Xem xe 042 La B Chung cư Minh Mạng Q.10 (Sau trường nữ T.H Sương Nguyệt Anh).

Bán Toyota Mark II EO.1 Vận tải nhẹ, cần tốt 91B Lê văn Duyệt Saigon.

Inter 1890 thân hư lại đồng máy, kể, không ngoài trong cơ, mới, máy sơn số 1. Coi xe từ 16g tới 19g. Chủ Nhật cả ngày 84. B6 Trần quốc Toản Sg ngang trường đua cạnh Việt Bắc Lai.

Taxi Renault 4CVdoi EA thiệt Coi xe 304B Minh Phụng Cholon. Hỏi Garage Uy chỗ xét xe Taxi.

Jeep tình đã kiểm soát tình trạng tốt giá 470.000đ. Ô. Chính Bình Viện Grall.

Bán rẻ gấp 400 Jeep willys Xem 53 Trần q. Toản hoàn bảo.

Fiat 125 +R có máy lạnh radio 404 ER có máy lạnh 2 xe rất mới bán hay đổi xe nhỏ. 442 Phan đình Phùng Sg.

Dat 1000 DL EO 5...

Deluxe, xe nguyên hảy, một chủ cần bán gấp, thích hợp qui vị cần xe tốt, 197B Lê văn Duyệt Saigon.

Toyota Corona de luxe đã đổi X. Radio xét Máy lạnh ngu-ên thủy, mới đi 23000km, người kiểu vẽ cần xem. Hỏi 290 Công Lý Saigon.

Honda P.U đổi EO bán 570. Hỏi 206B Hàm Giang Cholon.

TOYOTA FAMILIAL EH.4

Radio, máu tanh toàn bảo, điều chỉnh Station Wagon, 31 Lê văn Duyệt Saigon.

Daihatsu 360 PU EP. mui bố. Toyota 800 PU EP. Fargo Microbus 12 ... nguồn, hao tăng rất xin cần. 1750. Hỏi 224B Pétrus Ký Cholon.

Taxi bán 2 chiếc R.4CV toàn đã mới, tất nguyên giá rẻ Hỏi 288 Lê quang Định Gò Vấp Trương Minh Giảng bên Gò Vấp M.T.G.

Austin Cambrige đổi EA Elite giống P 404 bán rẻ 700. Hỏi 206B Hồng Giang Cl...

Bán xe 184 Bùi Viện Saigon Toyota Mark II mầu trắng, kiểu sanh, máy lạnh, radio nguyên xe, Kỹ, 1 xe Taxi số hàng 5 ngàn đầu rất máy lạnh. Cần bán 184 Bùi Viện Saigon, nhà đức 2 tầng mặt tiền, đã đổi tiền nghi.

Bán xe Renault R.4. loại thay (N.BV) Sơn đồng máy toàn bảo, 4 vô mới thay. Hỏi cựu Tuyển 124 (lầu 1) ĐL Cách Mạng G.Đ (Cách nhà may Hoa Phượng 1 cây). Số 171 Nguyễn Huệ Phú Nhuận. coi xe trong giờ làm việc.

MAZDA 800 hảo, bán hoặc đổi xe chủ Honda N360. Hỏi 977/ Võ Tấn Sa Chiều, chợ Lăng Cha Cả Gia Định Trương min

Nhận tin gấp
Ông Mạnh vắn tắng EH.3803, rất cần gấp đi chỉ Bình Minh, hai ngày 10 và 11/10-72, từ sáng đến chiều tối, ông nào có tin xin đến để giúp ông hết tình hình để ông hoàn tất tiền cần lại cho.

Hậu tạ tới TRẦN THỊ HƯNG cần gấp 05378564, cần gấp 19-8-1970 tại Nha Trang. Đã đánh rơi không đường Trần nhân Tông. Ai Trương được vui lòng đem lại 2/17 Trần nhân Tông 10. Xin hậu tạ.

Thất lạc giấy tờ
Tôi VOONG-A-SEC, cựu quân nhân cấp hạ Trung Sĩ, số quân 51/721.747, đi Taxi ngày 16-10-72, trước khi xuống xe có bỏ quên số giấy tờ cần thiết và một quân hàng (số tuy thân) tại quý xe. Xin cám ơn ai tìm và liên đến cho số 43 Hồng Bàng Chợlớn. Tôi xin hậu tạ, nhất định không làm phiền đến.

Xin Hậu Tạ
Tôi tên NGUYỄN PHƯỚC BẢO ĐỨC, học sinh, đã đánh rơi 1 cái bóp cũng thẻ NHÂN 5-10-72 tại đường Cách Mạng, gần Trường Tiểu Bửu, đường giáp từ cần thiết: các số 07992116 cấp tại Tân Bình, được giải cả nhân vào. Nếu ai được được đem đến số 105 đường Cách Mạng. Tôi xin hậu tạ và cám ơn không làm khó dễ.

Lời rao mất bằng khoán
Lời rao bằng khoán điền thổ số 223, đặc thành 12m 01 60c, tọa lạc tại xã Long Trạch (Long An) do chủ tên Nguyễn văn Ngọc (chết) đứng tên đã bị thất lạc. Bằng khoán số 54.
Lời rao này ấn bản thời điểm 365 các Sắc Lệnh ngày 27-7-1925 để xin cấp đệ nhị phó bản bằng khoán điền thổ trên đây.
Đồng Tân tỉnh nhất.
NGUYỄN LÊ BỘ

HẬU TẠ 500.000đ
Cho hết cứ ai tìm được chiếc xe đạp hiệu Mazda 1500, số máy SUA 100797, số máy SUB 35.179. Xin liên lạc : số 141 đường Hồng Thập Tự. Saigon.

Tìm việc quý tự gia trường cần sự hợp tác cho sự quan cần sự hợp tác cho SV trong việc dạy kèm, thư ký, điện thoại viên (Vitt, Pháp, Anh v.v...). Liên lạc Thư viện Đã Lộ 161 Yên Đỗ Sg. Đ.T. 24.592.

Quà Tết trang nhã và rẻ
LỊCH BLOC
Lịch mạ vàng — Lịch Offset màu
Lịch thiếu in Lux (Serigraphie)
Có bán ở Mỹ Thuật trình bày.
Đại nhiều giá RẺ và ĐẸP
Xem mẫu và giá tại :
MC
4c HIỆN VƯƠNG
cảng — đt. 21637

Phòng mạch Nhân Khoa Bác sĩ GIÀU
Điều trị : Mắt và thử kính các BỊNH MẮT. Đó và số 98B Chi Lăng (gần Chi Lăng và Nguyễn Huệ) Phú Nhuận.

BÁC SĨ Võ Thành Phụng
Y sĩ giải phẫu Bịnh Viện Bình Dân Y sĩ giải phẫu Bịnh Viện Nhi Đồng Cây xương, lao xương bình xương thọp người lớn và trẻ em.
Phòng mạch đó: số 383A Phan Thanh Giản, gần Bịnh Viện Bình Dân

Chuộc xe hết 20 ngày 16.9-1792 mất chiếc xe hiệu Dalhatsu số đăng bộ 61.3099 ở trước nhà số 4Q đường Hồng Vương Thị Nghệ. Làm ơn cho xin lại với giá 200.000đ hoặc chỉ chỗ cho thấy xe xin hậu tạ 10.000đ. Địa chỉ Võ văn Chương, 114C đường Nguyễn Lâm khu chợ Nguyễn tri Phương.

Chuộc 10.000đ
Rớt xách tay trên đường từ Cư xá Kiến Thiết tới Tân Sơn Nhất trong chế thất liên tra và giấy tờ cần thiết mang tên Nguyễn thị Lan, đc số 05662711 tại quận Tân Bình. Ai được được xin mang lại 233/6 Đ. T Cư xá Kiến Thiết T.M.Giáng.

Nhận tin giới xích lô máy
ngày 6-10-72 tôi có nhờ 1 chiếc xích lô cho 1 số phim cần để chụp, nhưng không có địa chỉ. Vậy bác xích lô nào chở cô phim này, xin vui lòng mang lại số 9 Cách Mạng Tiếp Chuộn (Quận 1). Xin hậu tạ 10.000đ. Cam đoan không làm khó đã. Ai mang tới công đồng. Đ.T. 38.124. HƯNG.

Hạnh có thư con vẽ ngày. Ba mẹ ăn hậu. Bé nhỏ con. PMĐ.

Ô.Bà ĐẶNG ĐÌNH SOAN số 9 Trương Quốc Dung Phú Nhuận, tiếng trong mới bà Hà ở Đakao, gần bà Xung. Hai quân Trung tá và ông Lê ông Lập lại nhà ngày 15.10.72 hồi 16g nhiều đề bàn chuyện riêng.

XE SCOOTERS

Lambro tốt, EF hợp lý Gia Định, 629bis Trần Hưng Đạo Saigon.

Honda dame đời mới (42.000đ) và PC50 (98.000đ). Hỏi 248 Bùi hữu Nghĩa (GĐ) qua cầu Sát Đakao 150m.

Honda C50 cần như mới bán gấp. Hỏi 199 Bùi Viện Saigon.

Suzuki M.15 đen tốt mới 86.000 mua nhiều tốt Vespa V và 10-NAC...đến EE (bắt đầu) Hỏi 213 Lê Ứ chung cư Minh Mạng.

Cần mua giá cao
Nhiều xe Vespa Lambretta, trả tiền ngay 5 phút Salon CỰ PHÚ 508 Lý thái Tổ Saigon.

Mini Lambretta
Vì đi xa cần bán gấp, xem nguyên thầy. Máy đang Rodage. Vỏ vuốt mới tinh. Giá thật rẻ. 80/34A Trần quang Diệu Saigon.

Bán Cyclo Máy
Bán tiện thời Đời NAP. Hỏi 213/22 Nguyễn Thiện Thuật Sg (Đối Điện số 51 Lê B Chung Cư N.T. Thuật).

Honda bán 1 dame xanh 1 đời tốt. Bán 1 trong 3. Tiện Hoàng Nga 54/2 Vườn Chuối Sg.

Bán xe dầu ong vs Dame. Hỏi 48 Võ Tánh nối dài (Cầu ngã tư Bảy Hiền).

Dư dùng Bán 1 PC 50 Mini Lam, cả hai tình trạng cần tốt. Xin hỏi 157B Cô Bắc Saigon 2.

Honda SS67 thích tốt bán rẻ là 25/3 đường Vườn Chuối Sg 3.

BÁN VESPA SPRINT
1 EP, 1 EO, 3 E1, 1 EH, 1 EG, 2 Standard, 1 ED, 1 EE. Hỏi 173 Nguyễn Trãi.

Bán hoặc đổi
Honda VTN còn rất tốt giá 5800000đ hoặc đổi lấy xe Scooter bù tiền vì nhà không chỗ đỗ. Hỏi 394 Hồng Bàng Q10 (ngã 6 chaloon).

2 Vespa Standart ED và EE bán 1 Mini Vespa như mới 120.000đ. Tại 75A Công Hòa (Chợ Nhỏ và Tân Sơn Nhất).

Bán nhiều Honda 6 C50, 3 SS67 4 Yamaha dam 2 SS50 72 ICD5 4 Suzuki M30, Tại 75A Công Hòa chợ Nhỏ xi vô 10m.

Bán xe đạp hiệu Mỹ đủ màu. 426 Hai BàTrưng Saigon.

Cần mua giá cao
Trả tiền ngay nhiều Vespa Lambretto do Salon 527 Phan Thanh Giản Saigon.

Honda mầu đỏ đàn ông vì bán 81/23 Trần văn Thịch Tân Định. ĐT 97430.

Vespa-Lambretta
Quí khách muốn BÁN hoặc MUA hãy đến 222 Trần quang Khải. Nơi đây lúc nào cũng đủ xe để khách lựa chọn.

Mua giá cao Xe Scooter
Vespa Lambretta hiện có nhiều xe trong bán hoặc đổi giá đặc biệt. Tiện tực mua chăng.Salon Nam 197B Lê văn Duyệt Saigon 3.

Võ xe Honda
Võ Honda nhập cảng bán giá nhỉu đỉnh 8000đ (1 cái.) Hỏi số 10E Cư xá Trần quốc Toản (Honda) đến điện cố 401.

Salon Đại Phát
43 Trần Quang Khải TĐ. bán một số xe Honda Yamaha Suzuki dân ông. đã bán PC50 Cady đã loại đã cũ nên cần tìm mua chăng.

Lambretta Special toàn bán bán gấp. Hỏi 11 Võ Tánh Sg.

Bán 1 Honda C50 xanh vỏ, 1 Mobylette xanh lá cây 751 đường Nguyễn Tiểu Q.5 gần thạc chinowot từ 7g-6g.

Honda CL50 toàn bán bán rẻ. Hỏi 362/270 Phan đình Phùng Saigon.

Bán xe Honda SS50 (135) máy trái cây Mỹ (18) sự 35/23B Phát Diệm.

Vespa Super EG xe toàn bán. Hỏi 345/000đ. Hỏi cô Hiếu 322/29 Thành Thái Saigon 5.

Honda dame-1-Suzuki dame 1 trong 2 384/47 Ly Thái Tổ Sg.

Lambretta special 150, EE, nhập tăng nguyên chiếc, ít đi thì tình trạng rất tốt, như đã chỉ bán. 1434/24A Phạm Đăng Hưng, Đakao.

Bán 1 xe Yamaha đàn ông mầu đỏ giá rẻ. Hỏi 178/3B Pasteur Sg ngoài giờ làm việc.

Bán gấp 1 xe mini lam và 1 Honda dame xanh mới tại 417 Võ duy Ngụy PN.

PC50 (Honda) và Suzuki M15 bán 172 Trương Minh Giảng Saigon.

Bán Honda Dame C-50 máy đồng, mới, còn nguyên thầy. Hỏi : Hẻm 166/31 đường Dương Bá Trạc qua cầu chữ Y rẽ trái.

SS67 còn mới 90đ/đ, sơn máy nguyên thầy bán. Hỏi 199 Bùi Viện.

Vespa Sprint EI Lambretta Special EE. Vespa Super EF bán. 435 Phan đ. Phùng Saigon.

Bán xe Honda C50 đen bán 1 đời 1970. Hỏi Loan nữ sinh trường Phép MCF 51/5 tại chợ An Nhơn ngang văn phòng xã thuộc Gò Vấp.

Cần tiền bán gấp xe Honda tốt mới ít đi xem xe chịu ngay. Hỏi 25/17 Trần khắc Chân Sg.

PC50 Bán 250/14 Hai Bà Trưng Hỏi trước nhà thờ Tân Định.

Bán Honda dame C.50. May đồng chạy ngon thầy,xét đi. Hỏi 75 cư xá Thái lập Thành Phú Nhuận, Gia Định.

Bán Vespa EC Standard mới sơn toàn bán. 119 Bến Vân Đồn (Q.4).

Mini Vespa
toàn bán, xem xe chịu liền. 59/22 Nguyễn Hoàng (CL) bỏ số 59/22 ngoài cầu 10 m (Cô Giang).

Honda dame mới ít đi xem xe chịu ngay cần tiền bán gấp. Hỏi 38/10/10 Trần Khắc Chân Saigon.

Bán Mobylette xanh -1- Sacha Cady và mua, lành sơn các loại giá đặc biệt Phan thanh Giản công cư xá Đô Thành 1C.

Mini Lambretta
trắng ít đi còn mới tuyệt đẹp tình trạng tốt bán Original giá thật rẻ. Hỏi 46/2 cư xá Lữ Gia Phú Thọ.

Bán 1 C.50 xanh mới 1 SS.50 101 Cô Giang Saigon.

Honda 90cc EP. mầu Bordeaux mới, bán. Hỏi 87/54C Trần Văn Thịch Tân Định.

Honda Dame xanh thật mới giá 250.000đ. Hỏi 119 Hàm Nghi Sg.

Salon Thu Tiên
Mua cao Scooter Honda lớn nhỏ. Có trung bán đủ Loại xe 2 bánh. 189 Chi Lăng Phú Nhuận.

Suzuki M12 tốt bán 108/69 Trần quang Diệu, Hỏi Quán Café cô Hai gần bàng ASAM.

Bán Lambro 398/9 Thánh Thầy.

Lambretta Special 150 toàn bán bán 377 Phạm thế Hiển Qua cầu chữ Y Quẹo phải 300m.

Honda dame xanh, thật tốt. Hỏi 133 Trần quang Khải Tânđịnh.

Honda La văn Duyệt GĐ (cạnh cầu Bông).

Honda dame, SS.67, CL 68, Suzuki, Yamaha, Mini Lambretta bán. Hỏi 275 Trần quốc Toản (Sprint-EO Vespa Su-

Vespa per EG 1 đời chả ít đi bán. 161 Trương văn Bửu PN.

Mini Lam 150 quyền lớn tốt mới bán giá 22.000đ. Hỏi Trần tuấn quốc hiện có 1986 được phòng cầu 2511 được cả thế một nửa tập trung tại Saigon-Cholon, trong khi tại nhiều quan chưa nhỏ đến làng. không có nhỉ 1 được phòng.

Sau hết, GS Niên cho biết trong những ngày sắp tới ngành Được sẽ có nhiều cải tổ quan trọng.

TIẾP THEO **M** TRANG 3

thuốc xá Mỹ Chính đã có 2 lần đưa cho trường trái để làm quốc tế 4. Trước khi đôi cô, hàng thầu phải cắt 2 nhân viên đăng gắc hai đầu đã chặn người qua lại vì ngay hôm trước 1 tuần 1 trong 2 người cô phạm sự đó đã chính mảng với nhiệm vụ làm, ông Nguyễn văn Bình bị thiết mạng oan, uổng vì mìn nổ nên lượt sư thính cầu Tòa án nhận tội trong, dạy bị cen bên thường quanh cô 1 chiều đồng thiệt hại. Luật sư của hãng RMK trách nhiệm đàn sự trong vụ đã bắc lỗi cho luật sư Nguyễn văn Đỉ lúc bày giờ mà cứ phòng đại đi mặc dù Ủi đã bảo đồng cô sự ngụy hiểm. Như vậy, không thể đặt Ủi vào trường hợp bắt cân phải chịu cho nạn nhân đã bị tổn hao việc bồi thường của nguyên cáo. Tòa tuyên phán bị can Nguyễn văn Ủi không có lỗi, và trả lại vô chấm quyền xe quyền lợi dân sự.

HOA-HOA-HOA.
RUBAN, Nhựu TOKYO mới về
Xin đến mua ngay kẻo hết. Có bán đủ các thứ màu hoa : lá, cành hoa, Satin, bột màu, nhựu thông, keo, dây đồng v.v...
HOÀNG-VIỆT
642 Phan Thanh Giản — Saigon (gần Cây Bàn Cờ)

Cần nhiều thợ phụ nữ bắt tốc đến ngay 224B Pétrus Ký CL. (bên xe An Đông).

Cần thiếu thanh niên bắt tốc cho đến ngay 2 ngày thợ thôi tốt nghề hãng hoa hồng hợp thời trang. Hỏi 424 Trần q.Cap.

Cần 1 cô y tá, 3 người giúp việc nhà bếp, 2 bồi, 145 Đề Thám Sg.

Cần gấp 1 cô độ quốc gia thiếu 20.000đ hoặc đã đi khiếu nhà Hội Sinh 1 Nha Sĩ mở phòng chẩn răng thương lượng 49 đường Tự Do Sg.

Cần 2 thợ hành giải, lương tối thiểu 20.000đ hoặc ăn ở (Tập sự miễn). Hỏi : Tiệm hành Quang Nhựu Thanh Thái Thủa Long An.

Cần gấp 2 em gái bán vải và một chị giúp việc nhà biết làm cơm Bắc. Đến điện Tân xăng Shell 169 Hai bà Trưng.

Cần gấp : Lương hậu
1 tài xế, hợp lệ tình trạng quân đích lái xe nhà, kinh nghiệm trong nghề. Hỏi tại 626 Phan thanh Giản S.G trong giờ làm việc.

Cần chiếu nữ thư ký đã giúi phòng, hãng tư. Hỏi Hồng Hoàng Văn Phòng Dịch Vụ, 216C Nguyễn huỳnh Đức Phú Nhuận.

Quý vị chủ nhân
Khi cần người làm (đầu mọi giới) nên mời đến được giới thiệu ngay.

Nơi 75 Lê quang Định GĐ tel 40607. Cung cấp nhân công cho thuê mướn. bán cần thể cho vay sinh lời.

Cần gấp 4 em gái nhà 14-15 tuổi, nơi việc lương cao. Hỏi 5C Trần Nhật Duật Tân Định.

Cần Cựu Nam công chức có bằng tốt nghiệp trung cấp 45-50 tuổi sinh quán lý công việc hành chánh hãng buôn, Giải Phẩm viết. Cần nhà Nhật đẹp chỗ ở. Lương hậu. Viết thư ở. Anh Hiệp thư 86 Saigon.

Cần 1 cô ẩu phụ nữ (và 1 chú) hợp tác chạy 1 hãng may lớn. Hỏi 644-646 P.B Phong ĐT. 92868.

CẦN NGƯỜI HỢP TÁC
Một quán điểm cần và cần gấp xa cảng, hiệu ngày trên 200đ thực khách. Địa điểm tốt đi ra xe đò đông. Hỏi 469 Lê Tuấn (PhúLâm) Sg 6.

Cần gấp 5 ụ Bếp thợ giỏi làm cho người Việt và chủ hàng. 10 chị giữ em và chị bồi, 1 tài xế giỏi, 1 cô thư ký, 2 xâm. Lương hậu. Cần việc ngay. Lựa chọn nơi làm. Xin đến số 5E Trần Nhựt Duật Tân Định Sg (Trần Quốc Khánh gần số 100m).

AI CẦN NGƯỜI LÀM ?
Có cần cần nhiều người như : bếp, bồi, giữ em, shop kỹ, kinh tài, tài xế v.v... Đ.T. 95.401 hoặc đến người tại 5E Trần Nhựt Duật Tân Định (VP Dịch Vụ chuyên hợp đồng đến, ký ký tiếp).

Cần nhiều 13-14 tuổi xếp bài Rondo. Hỏi Rondo Đệ 307 Trần quốc Toản Sg.

Cần 1 nữ bán sỉ vẻ Quảng cáo thương mại. Hỏi : Hỏi 362/270 Phan Hiền Vương Đakao từ 9 tới 11giờ.

Cần cai nhà may lớn, cần 1 người cai đủ phục phụ nữ. Cần khéo và có tình nghiệm. Hỏi 646 Phan đình Phùng (Saigon).

Cần dùng lịch thiệp, cần nhân nhân nại, có xe gắn máy đi giới thiệu bán gấp hàng cho các tiệm tạp hóa. Viết thư hỏi bà Nguyễn văn Phước. 399/126A Lý thái Tổ Sg Quận 10.

Cần 1 nữ tài xế lái xe nhà. Hỏi 627B Nguyễn Tri Chôlon buổi chiều.

Cần người làm việc nhà trong hậu. Hỏi 82 Lê văn Duyệt Saigon.

Cần một nữ giáo dạy em bé lớp Pháp và 1 tài xế lái xe nhà. Hỏi 123 Bà Huyện thanh Quan Saigon.

Cần 1 chị hợp lương thăng 7000đ và 1 chị giúp em lương thăng 5000đ. Hỏi số 75 đường Thà Khoa Huân gần Nguyễn Du.

Cần 2 nữ thư ký thấu ngôn, viết rõ hợp sinh, tánh việc tiếp xúc với bọc sinh, làm việc một buổi, tại trường ở Thị Nghệ (có điều kiện). Các cô đã chịu điều kiện, xin đến tại số 1 Hồng Hà 183B Nguyễn Biểu Chợ Quán.

Cần 1 người giúp việc nhà, biết nấu ăn, 1 người giữ em và nhiều cô bồi bàn. Hỏi, 147A Nguyễn Lâm chợ Nguyễn Tri Phương.

QUÁN: THANH LỢI
Số 98 bàn Văn Đức Quận 4 cần gấp nhiều chiếu viên bán ăn chín.

Cần 1 chị vừa tuổi từ 30-40 sức khoẻ dày dỏi, siêng sạch sẽ lương 7000đ, ăn ở. Tại 105 Hồng-T.Tự Saigon.

1 nhóm nữ công chức muốn làm việc lấy thời buổi tối, xin thư đến : Cô Thủy 164/22 Hiền Vương Saigon (nhà chuyên).

Nữ Dược Sĩ hợp tác để mở nhà thuốc, có thể đi tỉnh. Cô Khánh 135 (56 mới) Huyền-q. Tiếp PN (gần chỗ thờ ông Chánh).

Cần gấp 1 nữ y tá có kinh nghiệm, 1 nữ chẩu gấp có điều kiện. 2 chị bếp, 2 chị giữ em cần 4 cô giúp việc nhà. Trả lương hậu. Hỏi 136/1 Võ Tánh Sg.

Cần nữ cấu hay cô giữ kèm Pháp văn Toán cho các em từ đệ Tam trở xuống. Hỏi 194/5 Bạch Đằng G.B. vào hẻm C5 Hàng Xanh hay Đ.T. 97.510.

Cần nữ giữ em, sạch sẽ, lương 4000đ. Hỏi 66E Pasteur (trên lầu) Sg.

Cần 1 nữ quản gia 40-50, đọc thông, có đơn, có học, biết chăm, có phép giúp công việc kinh đường đàn. Ưu tiên đánh cho người có điều kiện bao đảm. Hỏi 136/26, Trương quang Diệu Saigon 3. (2-9 giờ sáng).

Cần người giáo sư kinh nghiệm dạy kèm Francais và Math. Moderne 1 học sinh lớp 6a. Hỏi 205/5 Võ Tánh Saigon, ngoài giờ làm việc.

Cần hợp tác với người có vốn để mở phòng hoặc cần phố để mở phòng coi tay (Tướng Số) và đánh máy cho các giấy tờ Hộ-Tịch, làm đơn cần thể vớc v.v... Xin liên lạc bà Tân Nguyên hộp thư 2.599 Saigon.

Cần chị bếp, giặt ủi, trên 30 tuổi, nhà 2 người, hiền lành, chịu làm lâu, lương hậu. Hỏi 99B Hiền Vương Saigon.

Cần gấp nhà, 1 bà bếp hiền lành khéo nhanh. Hỏi tại 49 Hạ thập Tự Saigon.

Cần 1 bà giúp việc nhà khoảng chừng 40 tuổi, biết tổ đồ. Hỏi 35 Trần quang Khải Đakao.

Cần thợ phụ sơn xi và thợ phụ nhà máy. Hỏi 74 Phạm hồng Thái Ngã sáu Saigon.

Cần người làm việc nhà lương hậu. Hỏi 522 Phan thanh Giản Sg.

Cần một thư ký viết chữ đẹp biết Anh văn cho, biết quan vẽ xỉ sách kế toán, có xe gắn máy. Hợp lý quân đích nếu là nam. Hỏi 25 (23 cũ) Phan Châu Trinh G.Đình ĐT 95510.

Cần gấp 4 cô thợ hotteo cho Mỹ gần Tân Sơn Nhất. Số 260/1B Trương minh Kỳ GĐ (Cô Lê).

TV & RADIO

TV thiếu hàng Sony TC 355 1 cặp Loa CS33A TV Sanyo 17in Nec 19 in RCA 20in. 165 Huyền Q. Tiên GĐ.

NEC mới nguyên 48.000 Sanyo 16" (42). National 16" (28) Magnavox 19" (32). Hỏi 1011 Trần hưng Đạo (sẽ chỉ Opéra Cholon.)

Cần mua TV, Ampli thâu băng loa. Hỏi 1 Công Trường Tự Do Thị Nghệ. Đ.T.95823.

Quá rẻ 2 T.V R.C.A 16 in 32 ngày. 19 in sách 34 ngày Sanyo 16in 42 ngày. 94/14 Trần khắc Chân Tân Định.

37.000đ TV R.C.A 19" 19" mới 95đ/đ cả hai hình đó và đang lm. Hỏi 24A Cư xá DaThành (đường sau Bình viện Bình Dân).

39.500đ TVI RCA 19 in. 39.000đ TVI Sylvania (tất cả hình đều rõ khỏi chỉ). 25 (cũ) Nguyễn Huệ Gia Định.

SÂM TV, CASSETTE và Radio ở đâu ?
Mua đến **217 Nguyễn Thiện Thuật SG.** Tìm TV TUYẾT THÁI BÌNH. Nơi tập trung đầy đủ Cassette các loại TV đen và màu bình, pin và điện, đủ hiệu. Giá thật tốt, bảo đảm mới nguyên. Xin giúp việc đến nơi đó sẽ trang hiểu xem là sẽ thấy ưa. Đến liền tục từ 7 ...

43.500đ TV Denon 19" Mini 17. 65.000đ Mini 17, kiểu mới tốt 90% (41.000đ) toàn hảo. 208/2 Minh Mạng Phú Nhuận.

40.000 TV Zenith 19". Hỏi ngõ 455 (kế ngõ vô nhà thờ Phát Diệm) nhà 42/12 Vũ đi Ngụy PN (thẳng lộ vô 30m là tới.)

Bán thật rẻ Akai 370D, 365D, Bán M10, M9, 1810W, 1810-SD, X200D, Sanyo 1810 Hitachi 380D, 370, Teac 4070, 4010SL, 4010SL, Ampli Sansui 7000, 5000, X, 800, Pioneer SX9000, SX2500, Kenwood 5150, Loa CS99A, CS-99, 88A, 77A, 35A, Sansui SP-3500, 2500, AR2ax, R4x, Fisher 411K, Ampli Fisher 800T, 500T, Coral 1200, 101, Echo A500. Quay đĩa PL50. Tất cả nguyên thùng, giao tận tay nơi cần thiết hỏi. 89 Bùi tấn Diên (thoàng qiêm Phan đình Phùng và Phan thanh Giản).

24.000 TV 12" tình hình chỉ, Akai 1710W Loa Fisher (44). Deck Tape Aiwa 3 đầu, Stereo (SG có một) (38). Cassette Radio 4 bánh giá FM Philips (5). TV 19" (34). 23" (48) toàn hảo cả hai. Quay đĩa luôn 2 Loa Stereo tự động (18). Quạt bàn (7). Omega Homer Controllaire (5). Máy ảnh Canon (27). Olmo vàng dame (3,5). Mới lại 108/2 Trần quang Diệu (T.T. Bưu cũ) Saigon 3.

Sony 530 Loa rời, Akai 150D Sony Nhật. Sc 260/1B Trương minh Kỳ GĐ (Cô Lê).

Teac 4010S đổi sau (78). Dokorder 8020 (65) RS. 257S (77). RS763FS (80). Loa Sonic 300 (40). Ampli TV Mỹ 19" mới 95đ/đ cả hai hình đó và đang lm. Hỏi 24A Cư xá DaThành (đường sau Bình viện Bình Dân).

Quà rẻ 2 T.V R.C.A 16 in 32 ngày. 19 in sách 34 ngày Sanyo 16in 42 ngày. 94/14 Trần khắc Chân Tân Định.

37.000đ TV R.C.A 19" 19" mới 95đ/đ cả hai hình đó và đang lm. Hỏi 24A Cư xá DaThành (đường sau Bình viện Bình Dân).

39.500đ TVI RCA 19 in. 39.000đ TVI Sylvania (tất cả hình đều rõ khỏi chỉ). 25 (cũ) Nguyễn Huệ Gia Định.

TRUNG TÂM BỔI BÙ
Có sẵn, Akai 1800W (Rec/Cassette...). Sony TC260 Sony 5000A, 4000, 560A. Pioneer SX9000. Kenwood TK140X. Loa SP2000 150D, AR4x, 111K. SW140, SS119. Có Thâu sang hàng hiệu MIMOSA5. (Cần mua thêm nhiều thứ hàng Ampli thông Loa mới). **629 Xuân Viên Pétrus Ký Saigon** (bên xe Dalat).

45.000đ Ampli Fisher, 1500TD. 22.000đ Cassette Radio 3 bàng pile điện. 85.000đ Loa CS99, 65.000đ SP1500, 32.000đ Sony 550. 28 (cũ) Nguyễn Huệ Gia Định.

RẺ HẾT CHÊ
Chỉ có : **TV Radio Tân Thái Bình** 154 Nguyễn thiện Thuật Sg Trung tâm bán rẻ, lẻ và sửa chữa đủ loại TV, Radio, Cassette v.v...
- Phần lượng tốt, giá hạ.
- Chuyên viên giỏi, lâu năm.
- Luôn luôn được bảo đảm.

Magnetophone
Chuyên mua sửa đủ loại máy Ghi âm Sony, Akai, Teac, Dokorder, National v.v... Các loại Ampli Sansui, Kenwood, Pioneer, Scott, Fisher v.v... kinh nghiệm lâu năm, phụ tùng đầy đủ. LÊ BỐ 123 Nguyễn Thiện Thuật Bàn Cờ. Nhận sửa các loại đồn Organ Transistor.

Ampli Sansui QS4500 (4 channel) 98.000đ. Kenwood 5150 65.000đ. Pioneer SX9000 104.000đ. 1000TX 40.000đ. 1400X 45.000đ. Teac 4010SL 125.000đ. 4010S 80.000đ. Akai 2000D 64.000đ. 220D 100.000đ. 365D 80.000đ. 360D 90.000đ (autoreverse. Nhu 365D). Revox A77 (tape recorder) 110.000đ. Cartric Nivico 8 track 30.000đ. Akai Cassette CS50D 40.000đ (autoreverse). M10 88.000đ (vẻ đẹp). Sony 330 75.000đ (tất được Cassette). 730 128.000đ. Loa Sonic 300 78đ. SP2000. SP-3500. AR3a. AR2ax. Quay đĩa PL50 47.000đ. (Tất cả còn mới nguyên). 517/152 Nguyễn Tri Phương Chợ Lớn.

TV - AMPLI hư ?
Cần Mỹ, Nhựt, Đức, Hàn Lan v.v... quay BT 48 99502 cần ngay chuyên viên đến tận nhà sửa cấp tốc bảo đảm 3 tháng. Có nhận sửa Radio Cassette đồn đồ phụ tùng. **TV Radio Phúc Lợi** 601 Trần Hưng Đạo Saigon.

Hư TV, Akai, Teac, Cas.
Kêu giây nói 22713 thợ tới nhà cấp tốc. Sửa bảo đảm, tận nhiệm. Vào Trang 46 Lê văn Duyệt Saigon.

PHÁT HÀNH
7-10-1972
BĂNG NHẠC
THANH THÚY 9
VỚI CHỦ ĐỀ
NHỚ NHAU... THƯƠNG NHAU... CHO NHAU...
● *Cuốn băng thấm thía đậm đà để tặng cho nhau*
CUỐN BĂNG CÙNG CÓ THÊM NGỒI VỊ « BÀ CHỦ » HIỆN THỜI
Tổng phát hành : Shotguns 12A Công Lý và 255D Cách Mạng Saigon.

Honda 3 TIẾP THEO TRANG 3
Hoa Kỳ cần gấp thầu cung cấp 1 số quân trang, quân dụng gồm lều vải, áo mưa, áo lạnh, áo giáp, máy biến điện đài huỳnh quang (nóng) và các dịch vụ điều hành cơ sở Keystone tại Qui Nhơn và Nha Trang.
Thời hạn chót được ấn định là 15 giờ ngày 17-10-72 tại Sài Gòn sắt, ngày 23-10 cho việc thầu đã ngày 25-10 về lều vải, ngày 27-10 cho máy biến điện huỳnh quang và ngày 28-10 cho dịch vụ điều hành cơ sở Keystone.
Các nhà thầu muốn tham dự cần liên lạc với Trung Tâm Khuếch Trương Xuất Cảng. 16-18 Hai Bà Trưng Saigon.

TIẾP THEO **L** TRANG 3
nết những gì lo trong vụ mùa năm nay mà phải chăm dùng đề bị thất mùa như năm 1972. Từ Ngày mai phải cố lắc cho tình trạng bọn bán cho đề cập đến những lời lẽ ấy phải cố tránh vấp phải lỗi phạm phải cho các nông trại tập thể.
Trong khi đó, nhà nước Nga Xô vẫn không có thông cáo chính thức nào về vụ Nga phải mua một số lớn lúa mì và ngũ cốc của Tây phương phải là riêng của Mỹ mà người ta tưởng dựi lên tới 1 tỷ MK.

Tiếp theo **K** *trang 3*
Một số bào Pháp khác, từ Cambai, tin rằng sẽ phải có một phép lý mới đặt được một thỏa hiệp trước cuộc bầu cử tổng 11 tới từ bên viết : cho cùng TT Nixon có đề đàm bàn sửa đổi được cùng luận Mỹ ông bộ đề đồng coi nhẹ các cuộc thương thuyết bàn chấm dứt chiến tranh trước ngày bầu cử. Ngoài sự kiện là cuộc bỏ rơi này không phải hợp với bản chất của đảng, nó còn có thể mất đi sự ủng hộ của 1 thành phần lớn lao trong khối đã số thăm lặng nói chung.

Tiếp theo **K** *trang 3*
1 khóa đặt biệt 1972 năng số được cấp cho lớp 22.620 người Trên toàn quốc hiện có 1986 được phòng cầu 2511 được cả thế một nửa tập trung tại Saigon-Cholon, trong khi tại nhiều quan chưa nhỏ đến làng. không có nhỉ 1 được phòng.
Sau hết, GS Niên cho biết trong những ngày sắp tới ngành Được sẽ có nhiều cải tổ quan trọng.

TIẾP THEO **M** TRANG 3
thuốc xá Mỹ Chính đã có 2 lần đưa cho trường trái để làm quốc tế 4. Trước khi đôi cô, hàng thầu phải cắt 2 nhân viên đăng gắc hai đầu đã chặn người qua lại vì ngay hôm trước 1 tuần 1 trong 2 người cô phạm sự đó đã chính mảng với nhiệm vụ làm, ông Nguyễn văn Bình bị thiết mạng oan, uổng vì mìn nổ nên lượt sư thính cầu Tòa án nhận tội trong, dạy bị can bên thường quanh cô 1 chiều đồng thiệt hại. Luật sư của hãng RMK trách nhiệm đàn sự trong vụ đã bắc lỗi cho luật sư Nguyễn văn Đỉ lúc bày giờ mà cứ phòng đại đi mặc dù Ủi đã bảo đồng cô sự ngụy hiểm. Như vậy, không thể đặt Ủi vào trường hợp bắt cân phải chịu cho nạn nhân đã bị tổn hao việc bồi thường của nguyên cáo. Tòa tuyên phán bị can Nguyễn văn Ủi không có lỗi, và trả lại vô chấm quyền xe quyền lợi dân sự.

HOA-HOA-HOA.
RUBAN, Nhựu TOKYO mới về
Xin đến mua ngay kẻo hết. Có bán đủ các thứ màu hoa : lá, cành hoa, Satin, bột màu, nhựu thông, keo, dây đồng v.v...
HOÀNG-VIỆT
642 Phan Thanh Giản — Saigon (gần Cây Bàn Cờ)

520.000đ Chaine nhạc gồm 2 tape deck 1730DSS (4 channel). 1 Ampli 8.000 (4 channel). 2 L-Pioneer CS88A. 50 Master tapes (tất cả 95%). C/C Minh Mạng Lô L. 012.

Bán Ampli Sansui 5000 Loa. Coral 1200. AR.4X quay đĩa gara 95 Trivi. Admiral 19in. 12 in. 220/5 Trương minh Giảng Sg.

Bán 1 máy ghi hiệu Cassette đĩa tự động và bảng Cassette luôn Ampli AMFM thân phát trực tiếp lên thành đặc đáo mới quyền Fisher 78-Teac 4010S (79). RS763FS bán bảng Ampli AM/FM bắt đài tự động Loa 3 cặp loa (70) và mới (80). Loa Pioneer 40watt (20). Thêm bảng Dokorder 8020 (65). Hỏi người gần làm việc tại 847 Hùng Giang City Lớn (đường ra mũi Tân Phú Lâm).

SX 6000 (69). SX1000TW (48). KR5150 (56). 3000 AW (72) Denon 2 loa (31) Teac 4010S (kiểu mới). X150D (38). TC350 (93). Loa CS86 (66). CS-77 (55). CS6E (48). CS33A (38). SP2000 (65). cả đôi bù. 15/6 Nguyễn Trãi Saigon.

Loa Fisher 111K, AR2ax
Ampli Fisher. 800T. 250TX. Sansui 5000X, 7000, Teac 4010SL, 220D Loa CS33A. Hãm 376 Tăng-Cấp, ngã 3 Tân viết, số nhà 32/30 (gần Quán 8 Lộ).

Télévision OPÉRA
Sửa các loại. T.V chỉ lấy Bảo đảm 6 tháng. Địa Thoại 37.201 sẽ chuyên viên đến nhà sửa. 1011 TRẦN HƯNG ĐẠO. (gần chợ Opéra). Liên việc cả Chà nhậc. Cho mua nhiều Radio TV cũ.

Giàn nhạc Kenwood 60W Tape Sony 355 (73) thân hàng tự động 2 chiều (48) Tivi 19 (38)

Đồng Mỹ-kim lại xuất hiện

(Tiếp theo trang 2)

Tuy vậy, nước Mỹ cũng sẽ từ bỏ cái đặc quyền tàn bạo mà họ đang nắm giữ bằng cách bắt các nước bạn phải thu hết một số Mỹ kim không giới hạn mà không biết dùng số Mỹ kim ấy để làm gì. Nhưng điều then chốt trong cuộc cải cách nằm trong cơ cấu mà bộ trưởng Shultz dự trù cho việc điều chỉnh thế quân bình cho cán cân chi phối. Nghĩa là cán cân phải ngăn chặn hiện tượng quá thiếu hoặc quá dư.

Nếu một quốc gia tích trữ quá mau số dự trữ tiền tệ thì chính quốc gia ấy phải tự làm ngưng tốc độ ấy, thí dụ như bằng cách tái định lại giá tiền tệ của mình. Quốc gia nào bị thiếu hụt nhiều quá cũng phải làm như thế.

Sẽ dự trù những trường phạt đối với quốc gia nào từ chối tuân theo cái kỷ luật bình đẳng ấy, như vậy chắc chắn nước Pháp của de Gaulle đã bị trừng phạt khi Pháp tích trữ vàng trước tháng 5 năm 1968.

Như thế là thế giới chuẩn bị đi vào một kỷ nguyên kinh tế mới.

Nhưng vấn đề vẫn để là nếu đồng Mỹ kim trở thành một thứ tiền như các thứ tiền khác thì sẽ chẳng bao giờ nó hoàn toàn trở thành một thứ dự trữ tiền tệ. Vì rằng do ở sản lượng quốc gia gồm và do ở khả năng đặc biệt để cầu tạo tư bản, nước Mỹ là quốc gia đầu tư hơn là quốc gia thương mại.

Khi nước Mỹ tố cáo sự cạnh tranh bất chính của các quốc gia kỹ nghệ khác thì người Mỹ cố ý quên khía cạnh đó của vấn đề.

Các nước đang mở mang đã nhận thấy ngay cái thái độ khó hiểu của nước Mỹ vì họ sợ rằng thỏa hiệp giữa các nước giàu sẽ có hại cho họ. Chắc chắn vì lý do ấy mà ông Schweitzer được hoan hô khi khàn mạc khóa họp của Quỹ tiền tệ Quốc tế vì ông ta được coi như phản ảnh sự chống lại các ý muốn của Mỹ. Ông ta được hoan hô nhiều hơn ông Nixon. Nhưng người ta không thể quản trị nền kinh tế thế giới bằng những lời hoan hô. Cũng không thể quản trị bằng tình cảm.

16 TIẾP THEO TRANG 1

Ông Ng. Thành Long nói rõ thuế ông bị gần cho thiếu là do UB tài định thuế khác đưa ra và UB xây dựng giải tên. Tại giá tăng công tài sản Eden Rec được độ 80 triệu mà thuế đưa 90 triệu thì ghê quá. Số thuế này thuộc các năm trước 1969. Đến 1970, khách sạn Eden Rec được bà Nguyễn thị Quy thuê lại để khai thác và thuế mới đóng đầy đủ. Bà Quy, ông Long đều trong một ấy lệnh thu truyền tạm bắn việc bắn đến giá vào ngày 12-10-72 đến tháng 5-1973. Nhưng vụ bán đấu giá vẫn được thi hành vào lúc 12 giờ kéo dài đến 3 giờ chiều thì phải ngưng vì 1 trát lệnh từ tòa tới truyền hoãn việc bán đấu giá này lại.

4 TIẾP THEO TRANG 1

Phát ngôn nhân BNG Pháp vừa tuyên bố vụ Đỗ Suzini không có một tại Hànội ngày 11-10- vì « người đưa bà thiết mang trong buồng tàu tư thất đại sứ lúc hom sớt trăng Tòa TBD Pháp ở Hà Nội không phải là phu đại sứ».

BNG Pháp xác định như trên để bác bỏ tin nhất bảo Al Ahram cho hành phi Air Cap ngày 11-10 loan báo đại sứ Pháp Suzini bị thương nặng, bà Suzini thật mang tại Hà Nội. Tờ báo trên đã loan 1967 Suzini đang làm Cố Vấn Sứ Quán Pháp tại Cairo, đã theo Hồi giáo để lấy con gái Hassan Sulman El Hakim. 1 cựu đại uỷ Ai Cập.

Bà Suzini ngày 19.5 vừa rồi đã rời Cairo sau 1 thời gian thăm nhà vì sốt rồng. BNG Ai Cập đã phản đối cho sự quan Ai Cập & Hànội để hỏi chi tiết nội vụ.

Bà Tr. Lệnh HK tại Saigon, theo AFP, ngày 12-10 loan báo một tự ban gồm toàn ái quan cao cấp đã bắt đầu thăm vấn 20 phi công Mỹ lái Phantom và Corsairs thuộc nếu hạm Midway tham gia trận oanh kích Gia Lâm trưa 11-10 để điều tra cho rõ cội nguồn. Kỳ gia của hãng AP được 1 phái ngôn nhân của BTL Mỹ ở Saigon cho biết «một vòng đai trái dọc nào đã đã được đặt quanh không phanh thuộc CSBV và là mạnh mẽ mục tiêu trong vùng HN phải tính trước để Tổng thống Nixon cho phép mới được định phá». Bà Tr. lệnh Hạm đội 7 Mỹ đang thăm vấn tất cả các phi công tham dự phi vụ trên tại BV ngày 11-10. Phát ngôn nhân Bộ Tư Lệnh HĐ 7 cho biết, kết quả không ảnh do phi cơ thám ảt thực được trong ngày 11-10 cho thấy «trái bom nào cũng trúng đích». Ba loại A-6, A-7 và F-4 tham dự trận nơm bom Gia Lâm đều đang lại bom không thường loại 250 và 500 kg. Tuy nhiên, BTL phải xem kỹ lại không ảnh xem có gì khác là không. BTL đã ở Saigon cũng xác nhận như trên. BTL không ngo 7 Mỹ nhận định rằng phi đạo SAM đã trở nên, tức vơi lại đã liên cố sức phá ngang 1 trái bom 250 kg. Từ 1-4 đến nay, lực lượng phòng không CSBV bắn 1500 SAM tức trên không ngang số 168 phi cơ Mỹ bị nạn ở BV trong thời gian này, chỉ có 38 chiếc có cố sử trăng phi đạo SAM. BTL gọi việc này là nhận, từ 1-4 nhờ đi lỗnh gồm lại anah tạc mới sẽ vùng ở BV kể cả Hà Nội đã được khai tiết và BTL Hoa Kỳ ở VN được quyền tức sẽ lạy chọn mục tiêu vì thoa gan chính phủ bắt cứ nơi nào trên tiêu nghĩ BV.

8 TIẾP THEO TRANG 1

gia muốn tham dự hội chợ.

HUYỀN-THOẠI VỀ THDQ

ĐÀI BẮC, 12-10 (Reuter).— Ngày Hoa kỳ tại Đài Bắc, ông Walter Mondaughy, tài xác nhận chủ trương của Hoa Kỳ vẫn được thi hành

liên với chính phủ THDQ và tiến đoàn sẽ có gia tăng đầu tư của HK tại Đài Loan. Trung ương sẽ loan báo sau khi thông thạo Nhân cho biết thêm là trong bài diễn văn đọc nhân dịp tiệc tại việc Đại học Hoa Kỳ hàm thăm Tư đại sứ Mutsunaga, tuyên bố giải đoạn trăm trong nhất cho Đài Loan đã chấm dứt.

Trong khi đó, các đàng cấm quyền Đại Hàn và THQG hôm nay đã kỷ 1 thông cáo chung xác nhận giá tăng cộng tác trong cuộc chiến đấu rộng lớn chống chủ nghĩa CS. Ông Kil Hoan Shik, tổng thư ký đảng Cộng Hòa Dân Chủ Đại Hàn và bác sĩ Chang Pan Shu Tổng thư ký Quốc Dân Đảng đã nhận đoàn các đảng cấm bộ đề ký bản thông cáo chung. Ông Kil Hoan Shik đã viếng thăm Trung Hoa Quốc gia một tuần theo lời mời của bác sĩ Chang, đã trở về nước hôm nay.

18 TIẾP THEO TRANG 1

mà quý vị trù định cho các lực lượng BV trước khi triệt thoái là gì?

•3 — Quý vị trù liệu những bảo đảm nào chống lại việc thêm nhập thêm các đơn vị của lực lượng BV, hoặc chống lại sự tăng cường và bổ các đơn vị hiện đương chiến đấu tại miền Nam VN qua các giai đoạn của những dự nghị mà quý vị mới đưa ra.

•4 — Quý vị muốn đề nghị những thể thức hành tra và giám sát nào đối với những biện pháp nói trên bởi những cơ quan vô tư hay cơ quan nào khác?

Còn trường đoàn đại biểu VNCH đại sứ Phạm Đăng Lâm thì có những nhận xét như sau về chương trình của CS : Ông nói VC, mặt tổ chức chỉ đại diện cho một thiểu số dân chúng ở miền Nam VN, lại đặt ra điều kiện tiên quyết để họ tham dự những cuộc bầu cử là sự thay thế chính phủ VNCH được hàn lên một cách hợp pháp bằng một chính phủ liên hiệp mà trong đó nhóm thiểu số này lại có quyền định số thế riêng của họ.

Trường phái đoàn thương thuyết CSBV Xuân Thủy hôm nay đã khẳng có một tại buổi họp hàng tuần của nhóm bà Dương Quỳnh Hoa nay đã lâm cho người ta đồn đại rằng thêm một cuộc mật đàm nữa lại diễn ra giữa tiến sĩ Henry Kissinger và các nhân vật CSBV, nhưng không có lời xác chắc về tin đồn này.

Phát ngôn viên phái đoàn CSBV Nguyễn minh Vỹ đã lên tiếng tố cáo điều ông gọi là việc Hoa Kỳ nêm bom các vùng phòng của phái bộ Quân sự Pháp ở Hà Nội, và bác bỏ điều ông gọi là «những lời cái chính quanh cơ của chính phủ Mỹ.

Ý Bình phân tích Nguyễn minh Vỹ.

Hai bên đã thảo thuận đổi phiên nhóm toàn tới 19-10 lại đến 26-10 vì có một cuộc họp của tổ chức Thị Trường Chung khai mạc tại thủ đô Pháp tào thứ Nã- tới, tại chính phủ Pháp, ông của Bộ Ngoại Giao Pháp.

15 TIẾP THEO TRANG 1

xâu lược, mà cần đủ được đại diện trong sinh hoạt chính trị của Miền Nam VN).

Tổng thống VNCH nhân dịp này cũng nhấn mạnh đến những kinh nghiệm lịch sử về việc liên hiệp với CS để kết đưa đến nát nước.

Theo Tổng Thống thì năm 1946, người Quốc gia đã liên hiệp với CS và người quốc gia «đã chết».

Theo ông, Chính phủ Pa thành phần ở Lào cũng là một hình thức Liên Hiệp với Cộng sản, và Lào đã tay vào chưa có Hòa Bình.

Những hình thức Liên hiệp với CS khác tại Roumani (Lê Ma ni) Pologne (Ba Lan) Tchecoslovakia (Tiệp Khắc) đã đưa những quốc gia này trở thành CS.

Tổng Thống cũng đã bày tỏ sự sung sướng khi đón tiếp người với Lực Lượng Hòa Sinh, Sinh viên Phong ve Hàn phương.

Ông cho rằng hoài sinh hoạt đã đánh lại đã tham gia vào hành phần SVHS cho rằng họ là những người đóng góp người lẽ cuộc chiến».

Theo Tổng Thống thì Học sinh, Sinh viên ngày nay đã ý thức được sự nói của của đất nước và ông hy vọng thế hệ Sinh viên Học sinh ngày nay sẽ làm nên lịch sử của VN, một lịch sử oai hùng chống lại hàn xâm lăng CSBV.

Tổng Thống nói thêm những người cương quyết chống xâm lăng mới được ghi tên vào lịch sử, còn bọn bán nước thì bị lịch sử đóng gói được lịch sử trừ tên.

Tổng Thống kêu gọi các học sinh, sinh viên trở nên xứng đáng với những bậc anh hùng tiền bối trước mà họ đã chọn lấm tên của hiệp đoàn như Trần quốc Toản, Le Lai, Le Loi, Nguyễn Trãi v.v...

Lực Lượng Sinh viên Học Sinh PhongVe Hàn Phương gồm tất cả các Liên đoàn Sinh viên và Học sinh từ Thủ đô cũng như tại các Tỉnh, và trong buổi lễ ra mắt hôm nay Lực Lượng trình diện gồm 30.000 đoàn viên gồm 1.200 Giáo chức, trên 8.000 Sinh viên Đại Học và Cao Đẳng Kỹ Thuật, và trên 15.000 Học sinh thuộc Lực Lượng Phòng Vệ Hàn Phương. Ngoài ra còn có rất đông Học sinh, Sinh viên và Thanh niên Thủ Đô tham dự.

2 TIẾP THEO TRANG 1

23 tỷ Mỹ kim cho công cuộc ngoại viện quân sự hôm thứ Tư 11-10 đã nghỉ hợp mà không ấn định ngày giờ họp lại. Các nhân viên các đảng bên cho biết rằng như thế có nghĩa là sẽ không

Lý luật nào cho phép chi tiêu về ngoại viện được thông qua kể từ ngày đầu khi quốc hội tái nhóm. Tuy nhiên quốc hội chắc sẽ dành đủ tiền để cho chương trình ngoại viện tiếp tục đến khi quốc hội họp trở lại vào năm tới, tức là sau khi quốc hội mới được bầu ra vào tháng 11 tới đây.

STOCKHOLM.— Giải Nobel 1972 về y học và sinh lý học vừa được trao cho ông Maurice Edelman thuộc trường đại học Rockefeller ở Nữu Ước và ông Rodney Porter thuộc trường đại học Oford. Anh Quốc về những khám phá liên quan đến chất kháng thể.

MAC TU KHOA : Ngu Xá sẽ thì hành một loạt thí nghiệm hoạtlên trong một khu vực ở miền Bắc Thái Bình Dương giữa Nhật Bản và Hạ Uy Di. Thông tin xã Tass cảnh cáo các tàu thủy và máy bay tránh khu vực này trong 17 ngày kể đầu từ ngày thứ Sáu.

TRIPOLI... Libye quyết định trừng phạt những kẻ vi phạm luật luật Hồi Giáo : những kẻ dùng khí giới để cướp bóc sẽ bị xử tử nếu có giết ai, và nếu cướp mà không giết người thì kẻ cướp sẽ bị chặt tay phải và chân trái. Những kẻ trộm trên 18 tuổi sẽ bị chặt tay phải.

7 TIẾP THEO TRANG 1

cần có nay do BĐQ - phòng vệ và sau đó tấn công bằng BB vào cản cứ này. Chưa có báo cáo về tổn thất đối bên trong trận đánh.

Tại Quảng Đức lúc 24g đêm thứ Tư, quân phỉ hoại CS giật mìn cầu Eiffel trên liên tỉnh lộ số 8 tại Sa TN lách Sa Huỳnh Tự Gia Nghĩa. Cầu bị 500lo nhưng trong không biết gì đạn.

Tại Khánh Hòa lúc 20g10 đêm thứ Tư, quân không bố CS nếm 1 quả lựu đạn vào địa điểm họp của Ban Tri Sự ấp Đồng Mỏn tại 20ca Đông quan ly Vạn Ninh. Lựu đạn nổ gây cho 2 NQ và 1 thường dân thiệt mạng, và 5 thường dân khác bị thương.

Bộ Tư Lệnh quân đoàn II đã cho chấm dứt cuộc hành quân Bắc Bình Vương 2285 sau khi tái chiếm ấp quận Bồng Sơn. Tam Quan và Hoài An ở phía Bắc Bình Định, loại khỏi vòngchiếngồi 3000 Cộ Pâchiệt trong cuộc hành quân tiến hành ở ở Hđiếp nhận 350 lính BV bỏ chánh, giải thoát 152 quân nhân bị thất lạc.Đây chấm tại 3 quận ly trên đã bắt cóc.

Tại Quảng Trị, hôm qua một đơn vị Nhảy Dù giao tranh với địch và bị phục kích 210 đạn đủ loại tại vùng từ 5 đến 10 cs TN Hà Lăng Nhảy Dù bị 39 Cq thu 9 vũ khí và 500 đạn súng cối. Phía Dù có 4 bị thương.

Nhận Thực Hiện

4c HIEN VUONG-dakao — dt. 21697

⊕ DỊCH VỤ QUẢNG CÁO
Trên các Nhật Báo — Tuần Báo Màn Ảnh — Báo Hiệu.

⊕ ẤN LOÁT MỸ THUẬT
Typo — Offset — In lụa.
Do các chuyên viên Quảng Cáo tinh nghiệm và Họa Sĩ Mỹ Thuật trình bày.

PHÍ TỔN RỚT 20o/o — HIỆU LỰC TĂNG GẤP ĐÔI

Nhận Rao Vặt đăng trên các Nhật Báo — Làm Plaque Quảng Cáo trên Màn Ảnh — Làm bản hàm và phim Offset.

Trung Tâm Quảng Cáo **OP-ART**

78. Đinh Công Tráng Saigon (Trước nhà Thờ Tân Định)
Điện Thoại : 95.405

KHAI TRƯƠNG 12-10-1972

Do nhóm Họa Sĩ Tốt nghiệp Quốc Gia Mỹ Thuật đảm trách.
Thực hiện mọi công tác về Quảng Cáo :
Bảng hiệu, Biểu ngữ, Kiến trúc, Thiết trí, Điêu khắc, Sơn mài, Chân dung, Bích chương, Ấn loát phẩm, In lụa... Ở xa có thể thực hiện tận nơi, hoặc gửi chuyển thư trao bằng cho khách hàng. Làm việc thường trực kể cả ngày lễ. Giá hạ

Hảng Sắt HỒNG-ĐIỆP

Thâu và Sản xuất thường xuyên các loại sườn sắt kho, hãng. Đủ mọi kiểu và mọi kích thước, luôn luôn có sẵn từ 12m đến 18m bề ngang.

10 NĂM ĐƯỢC UY TÍN TRONG CÁC GIỚI

VĂN PHÒNG : 99 Phạm Đăng Hưng (Cầu Sắt Dakao)
Điện Thoại : 25.710.

Tuần này, Giai Phẩm

Phụ Nữ Ngày Mai

Thân tặng

LỊCH trọn năm 1973

Vẫn giá hy sinh 60đ

☞ Một truyện độc cầu của QUỲNH-DAO

ĐỌN XEM SỐ TỚI :

Những vấn đề cần biết về

THỤ THAI và SINH SẢN

mà bạn không bẽ đâm hỏi

LINH TINH

Piano Yamaha lacquer đen P2 mới nguyên rất đẹp bán rẻ. 68 Nguyễn Du Sg.

KHÔNG MẤT TIỀN DÒ BOANH Khoa học thực nghiệm giúp đắc cảng đạnh, gia đình, tình duyên v... Đe Ca Hai coi tại 76 Lê văn Linh (cửa đi) Khánh Hội, Saigon.

Gà của cái sắp đẻ loại. Gà giống ngoại quốc đẻ xất 7 Lượng biếu Khách của xem nhà chợ Huyện Sĩ ngã ông đường tây.

Gà giống ngoại quốc (Hà nội, Pitch-Bow nhỏ) mua lon, đẻ cái chỉ đến cách chân nuôi, tiêu tốn. Chuồng gà nhỏ cảng cả, bán rẻ. Đang Đông 40/2 Nguyễn Biểu Cả. (gần cầu chữ Y).

CÁC BẠN CẦI MÊN
Muốn quan biết Người kiểu thuộc thành phần trí thức, đang đân đã trao đổi văn hóa, làm bạn, hoặc đi đến hôn nhân, Đ.T. Thảo ly (P.T. Mai Lan) 41.361.

Bán của cái sắp đẻ loại. Gà 1t, 58 8 Nguyễn văn Thoại Gò Ngã tư Bảy Hiền ĐT 42593

Thiệp Cưới BBC
Quý vị muốn có những Thiệp cưới đẹp, trang nhã, tinh tế, sang thuật. Xin mời tới nhà in BBC số 212/17 Nguyễn thiện Thuật Sg, sẽ được hoàn toàn vừa ý. Cần gấp có thể cho 5 tiếng đồng hồ để lấy ngay. Nhận in giấy tờ số sách văn phòng bằng máy rất lấy Phu tối tân. Đọc Quốc

Cơm tháng người Bắc cơm ngon vừa rẻ, 6 mâm thay đổi hàng ngày thức ăn tươi dây đủ sinh tố, 16000đ. 1 suất có thể đăng cho hai người. Hỏi 480B Hai Bà Trưng Cầu Kiệu.

Nhà may Chuyên may Âu phục mới và cũ loại hàng tốt tiêu. Mỹ, Đức, Nhật v.v. hợp thời trang tuổi trẻ, thay kiểu may mặc hàng Mới lạ 46 Mạc Đĩnh Việt, Hội Văn phòng 379 AB Hai Bà Trưng Tân Định Saigon.

DẦU GIÓ
Thanh Diệp
Hãy dùng hiệu dầu chữa trị : cảm gió, đau nhức hãy trừ cảm, gân cốt, bụng nhỉ khi bị trúng gió, nhức đầu, đau bụng. Cần tiệm thuốc Tây đều có bán.

Cầu tiêu nghệt
Thợ chuyên sửa cầu tiêu nghệt hoặc bể bồn. Liên lạc với Ngân Quang Cư Minh Mạng 618 La Y-Sơn Tân Bình Tân.

Hôn Thú Việt-Mỹ xuất ngoại
Theo chồng ? Đi kết hôn ? Hôn thú Khai sanh Giấy cống chứng và phụ thuộc : đủ, chụp anh miễn phí. Do Vũ Đại Giữ nhân sinh nghiệm vì không vào đề hôn đến trước.
Tại HOÀN VŨ DỊCH VỤ 327/329 Công Lý Sg. ĐT. 40841

Piano Yamaha nguyên thùng hàng mới, bán giá hạ 408 Nguyễn Hoàng Sg.

NHẬN RỨT HÀM CẦU
Tin-Fat 461 Lý Thái Tổ đối diện Cơ Cá T.Q.T. Việc làm đúng đắn giá phải chăng. Đ.T. 42596-50854.

Ai sắp lập tiệm ?
Nếu đây mua trọn bộ tủ kiếng Computers, bán viết cho mới và hợp thời đủ đọn liền tiệm Bazar hoặc chỉ thuốc tây. Giá 300.000 đồng. Hỏi 126 Nguyễn thị Đương Chợ lớn. Gió lớn việc.

Cá chép có 1 ao cá chép nhiều cá to tới 1 đầu 2 lít ai muốn mua. Hỏi 27B Nguyễn đình Chiểu Saigon.

NUÔI TRẺ
Nhận trẻ từ sơ sinh đến 3 tuổi. Liên 2 ấp 621 Lê văn Duyệt Saigon. Hay 141/4 Yên Đỗ Saigon.

Nơi làm giấy sống chung
Đặc biệt lấy ngay. Văn phòng 333 Công Lý Saigon 3.

PIANO, ORGAN
Các thứ nhạc cụ danh tiếng hoàn cầu. Đủ ngoại quốc hiệu. Hỏi 80/14 Tôn Quang Diệu Saigon 3.

Piano Yamaha M5A mới nguyên thùng bán rẻ. Bảm. 120/11 Lê Lai Sg.

QUÝ VỊ XUẤT NGOẠI
Gần biết : theo luật lệ hiện hành, thì có Hông Lô Hành hợp pháp mới có quyền nhận làm các giấy tờ xuất ngoại. Mặc thắc mắc về xuất ngoại. Theo chồng, đi học, du lịch, qui vị hãy đến :
Hông Lô Hành THIÊN NGA 385 đường Trần Quý Cáp Saigon

XUẤT NGOẠI - KẾT HÔN
☞ Vị bên phía là quốc nhân ngoại quốc sắp về nước gấp, không đủ thì giờ lập hôn thú tại Việt Nam. Vậy hãy liên hệ với Hông Lô Hành ngoại quốc. Qui Cô cần lo liệu mọi giấy tờ đã xuất ngoại. Xin đến :
Hông Du Lịch — Lữ Hành THIÊN - NGA
385 đường Trần Quý Cáp Saigon

VĂN PHÒNG DỊCH VỤ CÔNG LÝ
333 Công Lý Saigon ĐT : 20683
Hôn thú Việt Mỹ, hôn thú Việt Phi, hôn thú Việt Hàn (làm trong 5 ngày) giấy sống chung, Ly dị nước ngoài, nhận nhà cho Mỹ, thủ tục xuất ngoại theo chồng, ngoại kết hôn du lịch Âu Á, Ấn Độ và các nước Quốc tế. Phiên dịch và soạn thảo các thư văn Việt Ngữ ra Anh, Pháp ngữ và ngược lại, v.v...Giấy việt cần mật, tịt tinh, sau chăng.

Nhận rút hàm cầu
Văn Phòng 87 Trần khơn Tôn Cl. 343 Đt. Hùng Vương Gia Định ĐT. 94 325. Có cứu cấu nghiệp.

Nhà May Mỹ Phương 543 Hùng Vương Thiên Thủ Sg. Chuyên may áo dài Raglan 500đ (vải tốt) 600đ (ngoại hàng) áo dài thường 350đ (tự hộ bán), quần sọt Patte, áo sơ mi đủ loại kiểu cổ mới. Nhận thêu giấy lên áo kỷ lượng. Quý khách khác mặc cũng như. May gấp. 1 ngày lấy liền.

Vùng Phú Nhuận
Tiệm đồng hồ duy nhất có máy sửa chữa nhanh chóng. Nơi bán, vá cửa chữa các loại đồng hồ danh tiếng thứ nhất cũng nhanh. Xin quang tiệt Tiệm.

Atlanta, thứ đồng hồ danh tiếng thế giới cho 600 90% giá chưa hàng phải của 1 bộ trăng mới. Hỏi 80/14 Tôn Quang Diệu Saigon 3.

Piano Yamaha M5A mới nguyên thùng bán rẻ. Bảm. 120/11 Lê Lai Sg.

QUÝ VỊ XUẤT NGOẠI
Gần biết : theo luật lệ hiện hành, thì có Hông Lô Hành hợp pháp mới có quyền nhận làm các giấy tờ xuất ngoại. Mặc thắc mắc về xuất ngoại. Theo chồng, đi học, du lịch, qui vị hãy đến :
Hông Lô Hành THIÊN NGA 385 đường Trần quý Cáp Saigon

Hiệu Văn Ba
274B Lê văn Duyệt Saigon. Dư dùng bán bớt 2 khuông tiền cổ cho rẻ.

Chụp đẹp làm gấp giá rẻ
Ảnh mẫu đen trắng, do HàngCường đoạt 5 giải 71 TCC Đô thị chiến vương 104 Võ Tánh SG ĐT 25525.

Xuất ngoại hôn thú, công chứng và các thủ tục giấy tờ, hành chánh, thuê vụ, nhà bài, giấy phép mở hãng xưởng, Tuyển dụng bộ xe, nhà, đất, v.v... Xin bỏi thường nhà đất do chiếu tranh hoặc chính phủ trưng dụng, tọa nhà chỗ đi Saigon và tỉnh. Giải quyết mọi khó khăn. 190 Nguyễn Biểu. (Quốc ngày Phòng tân 1) Saigon 5 (gần Bắc ái bọc mặc).

Thay thế và thiết tế lại một loạt đồ mới đã vẽ nên bán lại 1/2 tiền 1 lần đã cả (mới ai 1 nên) rất đẹp và sang giàu. Salon, tủ buffet lớn nhỏ, đồ mỹ thuật linh tinh. Hỏi Ô. Hùng 14 đường phan văn Hùm, Phòng C. Ba 1 (Nguồ S Saigon).

Mèo xiêm đực 5 tháng khác đẹp tốt bán đặc biệt 400đ một con. Hỏi 309B Phan Thanh giản Sg3.

Bán bida Bàn gỗ rẻ. 3 cái bàn Bi da gỗ đầm đỏ. Hỏi 489 Trương minh Ký Gia định.

2000đ Nữ trẻ và đảm cần chức gia đình, đoan chính. Hỏi 281/26 Nguyễn văn Thoại (Shell Cư Lê Gia cũ).

6000đ Cơm tháng New Nhân Sinh Viên. Gia đình Nhân Sinh Viên. Hỏi 281/26 Nguyễn văn Thoại (Shell CX Lê Gia cũ).

MÁY ẤP TỰ LẠNH

Dư sắt bán tại 2 máy lạnh, máy chạy 2 tháng, cho như mới liên General Electric kiểu mới nhất. Hỏi số 233/21 Cư xá Lữ Gia Phú Thọ.

Cần bán 453/64 Trương công Định Sàn gỗ lát, máy lạnh, TV, máy nước nóng bán gấp 1 tháng, tủ sách tủ mặt tiền và nhiều đồ nghề nữa tốc. Hỏi 407 Trần Quý Cáp chỉ đến.

Bán một vô kem hiệu Hitachi chạy rất tốt. Hỏi 31/342. Phan thanh Giản Saigon.

Bán vô 3 tủ lạnh 2 cửa cho thế chỉ tốt bền. Hỏi 177/12 Trần quốc Toản Saigon (gần Hồng Hà Hình chánh).

Máy lạnh Frigidaire, Westinghouse, Whirlpool, Frigidaire 1/2 HP, 1 HP, 1 HP, 2 HP, 2CV5 110-220V. Máy lạnh gắn bán đến lắp ráp. Máy lạnh mới lại 30 % cũ. Hỏi Hoàn Cầu (KH).

Bán 1 máy máy lạnh và phòng nước rất mới. Hỏi 1 đường Sương Nguyễn thông Tân.

Freezer 240 L dùng hiệu 60.000đ. Hỏi 66 Trương minh Giảng Sg.

Máy lạnh bán rẻ vì 12 ngày tới 2 ngày rồi, kiểu mới bán đến 6 tháng vì thay tập máy đm không thấy tiếng. Hỏi mới Quý ông ba đến 78 Ký Con Sg Tel 98552.

Bán rẻ học 1 bộ bàn 6m80 6 ghế có nệm mới toanh. 1 bộ salon tối tân (1 canapé 2 ghế). Hỏi 542 Nguyễn hình Khiêm Sg ngoài gần lăm việc.

15.000đ máy giặt Mỹ còn tốt. Hỏi 527 Nguyễn trí Phương.

Bán rẻ Tủ lạnh Colspot 400 chén Hitachi mới nguyên (85) Máy lạnh General Electric 1.5 ngựa (85) Tắt cả đúng giá 110+ bán toàn tốt Hỏi 31 đường Hoàng Diệu Thủ Đức gần nhà thờ.

Máy tính N.C.R. có thể cho Pharmacie, nhà buôn cần tất (35.000đ). Ghế Mỹ có tay đẹp mới, bàu bureau, 47 Trương Đăng Tân cần hành chy thì. ĐT. 42.045 Freezer đứng 2, cửa trên đưới có khóa lanh rất tốt. Origine cho tiện ở đã thật cả v...

Tủ Hitachi 140L, Sanyo 159L Vô Nguyên zi bán rẻ. 25316, (sẽ 65) Nguyễn Huynh Đức P.N.

Fedders máy nguyên thùng 2 ngựa 2200 bán. Hỏi 242A (cũ) Ng-Minh-Chiếu TSN.

Cần thuê hoặc mua 1 máy phát điện tối đa 100 KW đến200 KW. Hỏi Lê Tuấn Kỳ ngân đông tạnh VN. 210 Hai bà Trưng ĐT. 40559 — 25756

Bán rẻ 1 tủ lạnh Sharp 140L còn mới tinh. 36r Nguyễn Chích.

Máy may bán
Dưới giá chính thức. Giá từ 15 đến 4.5 chục ngàn đủ kiểu không cần nguyên chiếc chỉ bán 7.500đ. 63 Phạm văn Hai.

Bán 1 Freezer đứng kem National có lon 2 cửa, 110V cho thấy tốt 90%. Giá chính đính 1 triệu ngân. Hỏi Kim Hà 2B Bạch Đằng Gò tel. 20.715.

26.000đ máy may Sincere Nhựt, Mitsubi-Nhựt, 48đ in Đoan như Hàn quốc Tư.

Máy May Portatable, Singer cần đạp Phan thanh Giản Saigon.

Máy vắt sổ
Bán 2 máy vắt sổ hiệu Pegasus (Nguyễn hay). Đọi bán đến tự đong. Mỗi máy của Nhật. 651 Petrus Ký Saigon.

Bán 1 máy lạnh cũ 1 ngựa, 1 máy lạnh cũ 3 ngựa. Hỏi 1 máy lạnh 1 ngựa Kim Biên Vương Sài Gòn 1 tel 92660.

Bán máy Rodeo Gasteuer 200 quay tay và máy chạy điện, giá rẻ. Hỏi Ô. Tri 92C Cao Thắng Sg, người cần lắm việc.

Rẻ bất ngờ
Cần tiền bán gấp, vừa bán vừa tăng 1 máy lạnh 1 ngựa còn rất 49.000đ. 1 cặp loa ARAs (cho thùng Grand. 1 Tape deck Akai 150đ) 29.000đ. Xem tại 60 Lý Thái Tổ Sài Gòn.

Air Conditioner National (Máy Điều Hòa Không Khí) loại 1 ngựa và 1 ngựa rưỡi, chạy điện 110V và điện 220V. Hàng nhập cảng đặc biệt rất gọn nhẹ, có thể đem nhà, có thể đem gần. Bán tại Thủ Đô Thương Cuộc 361A Phan ngũ Lão Sg (chợ Thái Bình). ĐT 22497.

Sửa máy may
Cần gấp sửa lấy liền, sửa đồ biểu máy may, thêu, vá sổ, đa và bố v... Thợ lâu tuổi trung cộng tác các hàng có tiếng tại VN tên 30 năm. Bảo đảm chính hãng, kỹ lượng. 651 Petrus Ký Saigon.

Máy Offset hiệu Shin Chin
Mới cao trung thông 65x100 dài 110V và điện 220V. Hỏi 184 Đinh Tiên Hoàng Dakao (đối diện Nhà Thuế Vụ) ĐT : 25.916.

Tủ lạnh hiệu Hitachi 140L bền thật rẻ, cần gấp. Hỏi 24/12 Thế Hữu Hàn Sanyo.

Vỉ dừng bán rẻ
1 tủ lạnh hiệu «Philips» 275L, cao đi. 1 tủ lạnh hiệu «Fridgidaire» 220L, cao tốt. Hỏi tại L.T.R. 4 Trần minh Tiết trong gần lăm việc.

Bán Rondo Gasteuer 460, tự động, máy nhỏ 36/25 Ngô Tùng Châu Saigon 2.

Bán tủ Sharp 140L 40 ngân. Hitachi 38 ngân. Sanyo model 150 38 ngân. Panasonic 25 ngân. 94/14 Trần khắc Chân Tân Định.

Chuyên bếp ga, máy giặt
Thợ rất giỏi, sửa tại nhà. Gọi ông Thịnh. Tel 23417. 84 Trần quang Khải.

Bán máy điện «Bière Pre» hàng Steak House 55 Lê thánh Tôn tăng tự 10 gần đến 14 gần, chiều 17 gần đến 22 gần.

Máy in bán 1 máy in Yuda 65x50 đang dùng v... 1 máy cắt điện hiệu Ta.An mới xài lần 1 giá. 140 650đ Phan thanh Giản Saigon ĐT. 92003.

Máy răng Bán rẻ máy răng (Yoriaka) và phế (Gyale) giá 230.000đ. 108 Nguyễn Tri Phương Dakao (8-11g) (8g-8g). Bác Hoàn bán mẫu đó.

Chuyên sửa máy lạnh, tủ lạnh, bếp Gas cách lạm, rất tiếc, do chuyên viên kinh nghiệm đảm nhận, và nhận gắn máy lạnh tốt lắm. QUANG VINH 278 Pasteur Saigon ĐT. 95.310.

Kỹ Nghệ Điện Lạnh THANH CHÂU
297 CÔNG LÝ Saigon. ĐT 95950
Lãnh sửa chữa. Sửa. Bảo trì máy lạnh, tủ lạnh, máy phát điện. Điện lạnh. Máy lạnh mới. Máy lạnh chạy không, kỹ lượng bảo đảm. chỉ lấy công. Có nhận vá gắn máy tốt nhất.

Máy máy rất tốt, phèo, máy đã hoàn mới nguyên tại 180 Dùng Khánh.

Bán 3 máy lạnh và phòng nước đã bán nước rau mà Sirop loại 2 bình 40L điện 110V 1 máy lạnh Westinghouse 1CV 8700 BTU điện 220V 30C. Hỏi 263132 Võ Tánh Sg.

Bán 2 máy máy lạnh, máy 2 bình. điện 110V và 220V. giá (120 ngân). Hỏi 283 Hùng Vương tại ngã tư Hàng Xanh (Gia Định).

Tin Mừng

Bác Sĩ và bà Ernst Brand 32 Schegletz. Nurnberg Germany vừa trong hân tin lễ định hôn ngày 14/10-72 tại Đức Quốc của Trường Nam :

GERHARD - BRAND

Cao Học Kinh Tế

cùng cô

NGUYỄN-ĐỨC-TRINH-DI CHRISTIANE

Sinh viên Kinh Tế Ngoại Giao

Trưởng nữ Bác sĩ và bà Nguyễn-Ngọc-Duyên 164 Hiền Vương Saigon Việt Nam.

Tin Mừng

Được hồng-hiệp hân tin kết từ ngày 15-10-72.

Anh PHẠM - NGỌC - DẦU

sở suất đôi đôi chung lo ái với

Chị VŨ - THỊ - QUÂN

Thành thật cảm ơn Anh Chị QUÂN–DẦU lòng yêu không bao giờ tắt.

Toàn thể Nhân Viên Nhà Máy Lọc Đường Đơn Vị Sản Xuất Biên Hòa/Công Ty Đường Việt Nam

Tin Mừng

Hân hạnh Thay Mặt Anh Chị Em Thân Hữu của 16 Tỉnh Miền Tây và Toàn Quốc, gởi lời Mừng :

D.Biểu NGUYỄN-TẤN-PHƯỚC

Tự THỌ (Đơn vị Châu-Đốc)

vừa Đắc cử Chủ Tịch Uỷ Ban Cựu Chiến Binh Hạ Nghị Viện Việt Nam Cộng Hòa.

Lương Văn Trọng — Lưu Nhựt
Lê Minh — Trương Văn Hạnh

Chúc Mừng

Chúng em kính mừng Anh Chị :

VÕ-THỊ-TUYẾT-VÂN

cùng

PHẠM-MINH-QUANG

sẽ cùng nhau thiết lập đồ án thiết kế hạnh phúc vào ngày 19-10-1972, tại Thành Bình Cao Lãnh.

Kính mừng Anh Chị trọn đời hạnh phúc bên nhau.

Các em.

Võ Th Tông, Võ Th Việt Hằng, Võ Th Việt Tâm, Võ Th Việt Lộc, Võ Th Việt Dũng... v.v... và Chị Võ Th Minh Nguyệt.

Tin Mừng

Được tin Ông Bà LÊ-TẤN-KÍNH, thương gia, ngụ tại 204 Bùi Thị Xuân, Tân Sơn Hòa, Saigon, cử hành tại Huế và Đông Kinh (Nhật Bản) ngày 10-10-72, lễ thành hôn cho lệnh thứ nam là :

LÊ - TIẾN - CƯỜNG

sinh quán cùng

HOÀNG-THỊ-MỸ-TÚ

(Chủ rể và cô dâu hiện du học tại Đông Kinh)

Thành thật chia vui cùng Anh Chị và cầu chúc hai châu trăm năm sắt cầm hảo hợp.

Ô.B. Trần trọng Điền, 155 Đinh Tiên Hoàng Saigon
Ô.B. Nguyễn qui Dân, 1/4 Chi Lăng Phú Nhuận

Nhắn Tin

BAN QUẢN TRỊ HỘI ÁI HỮU CỰU SINH VIÊN SĨ QUAN KHÓA 2 THỦ ĐỨC.

Trân trọng nhắn tin cùng toàn thể Anh em cựu SVSQ Khóa 2 Thủ Đức (tại ngũ hay đã xuất ngũ) và gia đình, thân nhân các bạn đồng khóa đã quá cố.

— Mục buổi lễ cầu siêu, cầu an sẽ được tổ chức vào chiều thứ Hai 16-10-1972 sau 2 cuộc :

1. Chùa VĨNH-NGHIỆM (đường Công Lý) từ 17 giờ đến 17 giờ 30
2. Nhà thờ ĐÔNG-TIÊN (cạnh chợ cũ, đường Trần Quốc Toản) từ 18 giờ đến 18 giờ 30.

Ban Quản Trị chân thành ước mong toàn thể anh em hưởng ứng, cố gắng tham dự đông đảo tại 2 nơi nêu trên.

Khai trương ngày 28-9-72

BÃO SANH VIỆN *PHƯỚC - THỌ*

140 - 140A Cách Mạng Phủ Nhuận

Điện Thoại : 41.151—41.582

- Phòng riêng biệt, rộng rãi, thoáng mát
- Giá 1 tuần hạng nhứt : 10.000đ, nhì : 8.000đ, ba : 6000đ
- Nữ Hộ sinh lâu năm kinh nghiệm, niềm nở
- Bác sĩ thường trực, tận tâm tận sức
- Nhận nuôi trẻ sơ sinh đến 6 tuổi
- Chăm sóc kỹ lưỡng, tận tình dạy dỗ dạy dưỡng nhi, dục nhi và giáo viên vườn trẻ phụ trách
- Là một nơi đáng tin nhiệm nhất, và lý tưởng với một khu vườn đẹp đẽ, rộng rãi (3000 thước)
- Giá hạ cho người nghèo — và miễn phí cho 1 số trẻ mồ côi khốn khổ.

MÁY KEM ĐỦ CỠ

dùng được từ Thành Thị đến Thôn Quê

- Làm đồ lạnh ngon
- Máy sử dụng dễ dàng
- Chỉ dẫn cách thức làm kem
- Có chuyên viên đến tận nơi đặt máy cho Quý khách.

GIÁ

400, 500, 600, 800 ngàn

BẰNG DƯƠNG C.TY

555, TRẦN HƯNG ĐẠO SAIGON — ĐT 98.508

Đính Chính

về CƯ XÁ NỮ SINH VIÊN ĐẠI HỌC ĐÀ LẠT

KÍNH THƯA QUÝ ĐỘC GIẢ.

Chúng tôi đọc được trong 2 Nhật Báo Chính Luận và Sống Thần số đã ngày 5, 6 và 7 tháng 10 năm 1972 có mục :

Cư Xá Nữ Sinh Viên
VIỆN ĐẠI HỌC ĐÀ - LẠT
Số 40B đường Hồ Mê Linh—Khu Chi Lăng
ĐÀ-LẠT

Nay xin minh xác :

Đây chỉ thôn là một viện Tu của Dòng NAZARETH nhằm đồng ý để Truyền Giáo và giúp Xã Hội. Tuyệt đối không mở cư xá cho Nữ Sinh Viên Đại Học cả.

Vậy xin độ loan tin sở cư xá đã đã là điều Tiết Thiệt.

GIÁM ĐỐC CƠ SỞ TRÊN

Tin Mừng

Người đẹp :

LÊ-MINH-PHÚ

cùng chàng :

NGUYỄN-NGỌC-KHUÊ

từ miền đất đỏ về thành phố, lập tổ uyên ương trên con thuyền hạnh phúc ngày 17-10-72.

Chị Văn nghệ :
Nguyễn thị Hiền
Minh Nguyệt

BỐ CÁO TỪ CON

Chúng tôi có đứa con tên ÚT tự LÂM-QUANG-TRUNG, 15 tuổi, ngỗ nghịch đi theo bạn bè du đãng làm nhiều điều phi pháp. Thương con, dù nhiều lần đem về khuyên răn, nhưng chứng nào tật ấy lại bỏ nhà ra đi.

Đau lòng thay, kể từ nay chúng tôi từ đưa con hãy trị nó, và không chịu trách nhiệm về những tình tự bị bắt của TRUNG cả sau ngày đăng chưa chấp nhận sẽ bị mang những tai hại không lường.

Ông Bà ĐỖ
đường Cô Bắc Saigon.

Chúc Mừng

H.Q. Trung Uý

NGUYỄN-CHÍ-CẦN

và

LƯƠNG-BẢO-VÂN

trăm năm hạnh phúc.

Đại Uý Nguyễn-Công-Minh (Pleiku).

Phân Ưu

Được tin :
Cụ FRANÇOIS XAVIER

DƯ-SÔNG

Thân Phụ của Trung Tướng Tư Lệnh Sư Đoàn Nhảy Dù đã mệnh chung ngày 8-10-72 tại Saigon, hưởng thọ 65 tuổi.

Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn Cụ Ông sớm về nước Chúa.

Ô.Bà Lâm-Quang-Thi.

Thông Cáo

Viện Đại Học Hòa Hảo trân trọng thông báo :

Kể từ ngày 15-10-1972 Văn phòng Liên Lạc thuộc Viện Đại Học Hòa Hảo, trước đặt tại 97 Nguyễn-đình-Chiểu, sẽ dời về địa chỉ số 26-28 đường Tân Phước — Saigon. (Chung cư Nguyễn-Kim)

Điện thoại đàm thoại : 37.594
— — quản trị : 41.602

Mọi liên lạc xin vui lòng gửi về địa chỉ nói trên.

Saigon, ngày 2 tháng 10 năm 1972
TL. TỔNG THƯ KÝ
Giám-Đốc Văn Phòng Liên Lạc
TRẦN-VĂN-CHI

Lưu ý

Trân trọng kính mời quý bạn đến tham dự buổi lễ :

CƠ-ĐỐC KHOA-HỌC

giảng bằng Việt Ngữ vào hồi 10 giờ sáng Chủ nhật 15/10/1972 tại 39 đường Lê Lợi Saigon (Phòng số 10, tầng thứ 3)

CƠ-ĐỐC KHOA-HỌC là môn tôn giáo của Tình thương yêu huynh đệ có thể giúp quý bạn tìm thấy sự yên ổn tinh thần.

Dẹp Hãng

Bán chung một lô sưởng sắt lợp Tôle Garage của hãng Pháp (ASAM) cất thật tốt còn như mới. 5 Hangars : 12x30m, 6x30m, và 5.60 ssiepes.

Hỏi Thăng Lợi, số 10, đường Bác sĩ Yersin, Saigon-2.

CẦN TUYỂN DỤNG

1/— PHỤ NỮ ĐỨNG TUỔI.

Biết Anh Văn hay tiếng Tàu, mạnh khỏe, không bận gia đình, có tài điều khiển, sắp đặt để điều khiển nhân công đan bà lầm Tâm.

2/— HỌA VIÊN.

Xác cất kinh nghiệm.

Hồ sơ đầy đủ gởi về :

HỘP THƠ P.O. Box 2.359 SAIGON

Hoặc Điện Thoại : 95.569 Hỏi Bà HẢI-PHÚ.

Phân Ưu

Được tin trễ, CÔ của Bạn LÊ-HUẤN :

Cụ Bà LÊ - THỊ - HIỆP

đã từ trần tại Đà Nẵng ngày 6-10-72 hưởng thọ 80 tuổi.

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng Bạn Đồng Cụ Bà sớm tiêu diêu miền cực lạc và thành thật chia sẻ niềm đau buồn cùng Anh Chị LÊ-HUẤN.

GIA ĐÌNH UPJOHN

Phân Ưu

Được tin :

Cụ THÂN-SINH

của Bạn VÕ-VĂN-ĐỦ

Phó Giám Đốc Công Ty Marine đã từ trần tại Vĩnh Long, hưởng thọ 95 tuổi.

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng Bạn Đủ và tang quyến. Và cầu chúc hương hồn Cụ sớm được siêu thoát.

Phước, Hạ, Hiền, Lien, Tô Khôe, Khoa, Hạ, Hỉ, Đức, Xỉ Nuôn, Bảo, Chúc, Cần, Chơn, Thu, Tạo, Nhậm — đồng kính bái

Phân Ưu

Được tin trễ :

NHẠC-PHỤ

Ông NGÔ-VĂN-SIÊNG

Tổng Tài Ký Bộ Giáo Dục

vừa mệnh chung tại Biên Hòa.

Thành kính phân ưu cùng Ông Tổng Tài Ký và tang quyến và cầu chúc hương hồn Cụ Ông sớm tiêu diêu nơi miền cực lạc.

— Nhà Sư Phạm và Giáo Dục Trung Niên
— Trung Tâm Tu Nghiệp G.C. Tiểu Học
— Trường Sư Phạm Saigon
— Trường Sư Phạm Tuyên Hành

Phân Ưu

Được tin Bà phụ của Bạn ĐOÀN-NGHĨA là :

Cụ ĐOÀN-MINH

vừa trăm lão tại Phan Thiết hưởng thọ 78 tuổi.

Chúng tôi thành thật chia buồn cùng tang quyến, và cầu chúc hương hồn Cụ Ông sớm tiêu diêu miền cực lạc.

HỒNG-HÀ
và nhóm thân hữu

Phân Ưu

Được tin buồn :

Cụ Bà NGUYỄN-DUY-QUYỀN

Nhũ danh TRẦN-THỊ TUYẾT-TRANG

Thân Mẫu của Ông NGUYỄN-DUY-HINH, Tư Lệnh Sư Đoàn 5 Bộ Binh, vừa mãn phần ngày 5 tháng 10 năm 1972 tại Sài Gòn, thọ 75 tuổi.

Thành kính phân ưu cùng Chuẩn Tướng và tang quyến. Cầu chúc hương hồn Cụ Bà sớm tiêu diêu miền cực lạc.

Tổng Cuộc Tiếp Tế.

Dòng La San Việt Nam

Sư huynh Giám Tỉnh, Các Sư huynh Dòng La San Việt Nam đau đớn báo tin :

Sư Huynh LOUIS BONNARD

LƯƠNG-BÁ-KHIÊM

đã qua đời tại La San Mai Thôn, ngày 12-10-1972 hưởng thọ 87 tuổi.

Lễ an táng sẽ cử hành tại Taberd ngày 14-10-72 lúc 17 giờ.

Cáo Phó

Chúng tôi rất đau đớn báo tin cùng thân bằng, quyến thuộc : Con Rể, Chắng, Cha, Anh, Em chúng tôi là Ông :

PHÓ-ĐỨC-TUẤN

đã mệnh chung ngày 12-10-1972 tức ngày 6 tháng 9 Nhâm Tý tại tư gia số 84H (Hẻm Cái Đợp) Phan đình Phùng Saigon hưởng thọ 51 tuổi.

Lễ di quan sẽ cử hành lúc 8 giờ sáng ngày Chủ Nhật 15-10-72 tại Nghĩa Trang Mạc Đĩnh Chi.

Mẹ vợ : Bà quả phụ Nguyễn-Văn-Minh
Vợ : Bà quả phụ Phó-Đức-Tuấn nhũ danh Nguyễn-thị Lan-Nguyệt
Con trai : Phó Đức Nghĩa
Con gái : Phó thị Phương Thu
Phó thị Phương Thảo
Phó thị Phương Thúy
Anh chị : Ông Bà Phạm văn Toàn
Em : Bà quả phụ Lê đình Phan
Cáo phó này thay thế thiệp tang.

Phân Ưu

Được tin cháu Đại Uý TRẦN-BÁ-HUỆ cho biết đồng chí :

TRẦN - BÁ - LỘC

Tạ thế ngày 11-10-1972.

Lễ an táng sẽ cử hành Tạ tại Tân Hiệp Định Tường ngày 15-10-72. Vì đường xa không kịp đến viếng gởi lời phân ưu và cầu chúc hương hồn Đồng Chí sớm tiêu diêu miền cực lạc.

Bác Sĩ NGÔ-GIA-HY
NGÔ-VĂN-ĐỊNH

Đoàn KIM - CHUNG 5

Đoàn hát của lứa tuổi đôi mươi đang giữ áo vàng

Tại Rạp : OLYMPIC

5g30 chiều Thứ Bảy 14-10 — 5g30 chiều Chủ Nhật 15-10

MÂU NHUỘM SÂN CHÙA, HẢI SA THÔN HUYỆT HẬU

Qui vị đã hoan nghênh các vở tuồng và hội THÂN GẦI DẦM TRƯỜNG, LAN HUỆ SẦU ÁI, TUYẾT TÌNH CA 3 của Ngọc Điệp soạn giả đã đoạt giải thưởng Văn Học 1971 của Tổng Thống thì không thể bỏ qua vở NAM ĐẢO NỮ PHÒNG mà soạn giả đã xây dựng suốt sáu tháng và quyết sẽ vượt các vở đã kể trên. Cập giảng viêng LÊ-THÚY MINH-PHỤNG cùng toàn bản.

HỘI CHUYÊN VIÊN và KỸ SƯ NÔNG NGHIỆP

trân trọng thông cáo :

Nhằm mục đích thắt chặt tình thân hữu và kiểm tra lại sổ hội viên hoạt động chính thức, Ban Quản Trị sẽ thiết lập cuốn KỶ YẾU HỘI VIÊN 1972 và THẺ HỘI VIÊN mới.

Vậy trân trọng yêu cầu quý Anh Chị Hội Viên gửi đến trụ sở Hội số 49 Cường Để Saigon (ĐT : 95.313) trước 31-10-1972 2 tấm hình 4x6 và các chi tiết sau đây : họ tên, căn cước (số, ngày, nơi cấp) ban (CN, TY TL), khóa ngành (KS, Kiến Sư, HS, TS), địa chỉ liên lạc (nhà hoặc sở).

BAN QUẢN TRỊ

Phân Ưu

Được tin buồn :

Cụ Bà

NGUYỄN-VĂN-KÝ AUGUSTIN

nhũ danh PHẠM-ÂN-TỪ Maria HẢI

Thân Mẫu Anh NGUYỄN-VĂN-HOÀNG Tự trần ngày 8-10-1972. Thành kính phân ưu cùng tang quyến và cầu nguyện linh hồn Cụ sớm về nước Chúa.

Ông Bà ĐỖ VĂNG-LÝ — Ô Bà DƯ-VĂN-LÂNG
NGUYỄN-THANH — NGUYỄN-ĐỨC-TỪ
HUỲNH-THÀNH-VI — ĐINH-VĂN-THUẬN
ĐỖ-BÁ-THỆ — PHẠM-ĐÀI
LÊ-SÂM — TRẦN-MẠNH-PHÚC

Cảm Tạ

Chúng tôi xin chân thành cảm tạ quý vị Sĩ quan, binh sĩ quân lực Việt Nam Cộng Hòa, thân bằng quyến thuộc đã thăm hỏi, phúng điếu và tiễn đưa chồng, con rể anh chúng tôi là :

Cố Thiếu Uý

Gioan Baotixta PHẠM-TRUNG-SƠN

đã hy sinh tại chiến trường Bắc Liêu ngày 4-10-1972

Trong lúc tang gia bối rối, có điều chi sơ suất, xin qui vị miễn tính cho thì.

Bà Quả phụ PHẠM-VĂN-BẰNG và tang gia đồng cảm tạ

Cảm Tạ

Chúng tôi chân thành cảm tạ :

- Thượng Tọa Tuyên Uý Tiểu Khu Hậu Nghĩa và quý Thầy
- Đại Úy Châu Bỉa Ân khu chân nuôi Tân Sơn Nhất và quý Thầy
- Trung Tá Tỉnh Trưởng kiêm Tiểu Khu Trưởng Tiểu Khu Hậu Nghĩa và nhân nhân
- Trung Tá Trưởng Phòng Thanh Tra Tiểu Khu Hậu Nghĩa
- Phó tuần Cả Đại Tá Tỉnh Trưởng Hậu Nghĩa
- Trung Tá Cố Vấn Trưởng và Phái Đoàn Cố Vấn Hoa Kỳ Tiểu Khu Hậu Nghĩa
- Ông Chủ Tịch và quý vị Nghị Viên Hội đồng tỉnh Hậu Nghĩa
- Trung Tá Phạm kim Anh và toàn thể Quân Cán Chính quận Đức Hòa
- Trung Tá Quân Trị Tiếp vận Tiểu khu Hậu Nghĩa
- Quận Cảnh Tỉnh Tiểu khu Hậu Nghĩa
- Đại diện và quý vị Sĩ Quan Biệt khu Thủ Đô
- Quý vị Sĩ quan Quân và Thị Trấn
- Thiếu Tá Trần duy Tuệ Cục ANQĐ và phu nhân
- Quý vị Sĩ Quan HSQ binh sĩ các cấp TĐ 5/305 ĐPQ Hậu Nghĩa
- Quý vị Sĩ quan HSQ Binh sĩ các cấp Đại Đội 175 Trinh Sát
- Quý Ông Trung Khu 4 và B khu chân nuôi Tân Sơn Nhất
- Quý vị thân bằng quyến thuộc và đồng hương

đã đến chia buồn phúng điếu, giúp đỡ và tiễn đưa linh cữu con, chồng, cha anh, em chúng tôi là

Thiếu Tá HOÀNG-GIA-KỲ

Đã Tự Đảng Bảo Quốc Huân Chương
Anh Dũng Bội Tinh với Ngành Dương Liễu

đến nơi nước tạ Đức Hóa, tỉnh Hậu Nghĩa ngày 6-10-72 đến nơi an nghỉ cuối cùng tại nghĩa trang Mạc Đĩnh Chi Saigon.

Trong lúc tang gia bối rối, có điều chi sơ suất, kính xin quý vị miễn tính thứ thì.

Cha Mẹ, Ô.Bà HOÀNG-GIA-LÊ và tang quyến

Bán APPARTEMENT

Đường Kỳ - Đồng, SAIGON

Tầng thứ 4 — Điện nước riêng — Có Điện Thoại — Rất Đẹp — Rộng 64 th. vuông.

Liên Lạc Điện Thoại : 41.032.

Cáo Phó

Chúng tôi lấy làm đau đớn báo tin cùng thân bằng quyến thuộc Mẹ chúng tôi là :

Bà Quả Phụ ĐỖ - VĂN - CỰ

Nhũ Danh TRẦN-THỊ-ÚT

Đã thất lộc tại bệnh viện Grall lúc 6g25 phút ngày 12 tháng 10 năm 1972 (tức là ngày 6 tháng 9 năm Nhâm Tý).

Hưởng Thọ 80 Tuổi

Linh cữu hiện quàn tại Chùa Vĩnh Nghiêm đường Công Lý Saigon. Lễ chuyển cữu cử hành vào hồi 9giờ sáng ngày 15 tháng 10 năm 1972 tại Nghĩa Trang Tương Tế Bắc Việt An Nhơn Ô Gò Vấp Gia Định.

Cáo phó này thay thế thiệp tang

Các con : Đỗ Văn Thắng vợ và các con
Đỗ Văn Phát vợ và các con
Đỗ Thị Lan chồng và các con
Đỗ Thị Liên chồng và các con
Các cháu : Đinh Văn Lực vợ và các con
Phan Như Văn vợ và các con
Phan Thị Vi chồng và các con
Đồng tang gia khắp bào

Phân Ưu

Được tin :

THÂN - MẪU

của Chuẩn Tướng NGUYỄN-DUY-HINH

Tư Lệnh Sư Đoàn 5 Bộ Binh

vừa thất lộc tại Saigon.

Thành kính phân ưu cùng Chuẩn Tướng và tang quyến. Cầu nguyện Hương Hồn Cụ Bà sớm tiêu diêu miền Cực Lạc.

Trung Tá VŨ-NGỌC-HƯỞNG — GS VŨ-NGỌC-HOÀN

Phân Ưu

Hay tin :

Cụ VÕ - KIM - HUỲNH

THÂN-PHỤ của Bạn VÕ-VĂN-ĐỦ

Phó Giám Đốc Hãng MYTOX

vừa mãnh chung tại Châu Thành Vĩnh Long.

Vì hay tin trễ, nên không kịp xuống Vĩnh Long để tiễn đưa linh cữu của THÂN-PHỤ Bạn VÕ-VĂN-ĐỦ.

Anh em chúng tôi xin thành khẩn cầu nguyện linh hồn Cụ được sớm tiêu diêu miền cực lạc và xin chia buồn cùng tang quyến nhứt là Bạn VÕ-VĂN-ĐỦ.

ANH EM CỰU NHÂN VIÊN ĐẤT ĐỎ

Phân Ưu

Được tin buồn :

Cụ Bà TRẦN - THỊ - YẾN

95 tuổi

THÂN-MẪU Ô.ĐỖ-VĂN-NHUẬN(Đức Nhuận-Bakao)

đã thất lộc ngày 11-10-72 tại Saigon. Tang lễ sẽ cử hành 9 giờ sáng ngày 14-10-72.

Chúng tôi xin thành thực chia buồn cùng Ô.Bà ĐỨC-NHUẬN và cầu chúc hương hồn Cụ Bà TRẦN-THỊ-YẾN sớm tiêu diêu nơi miền cực lạc.

Hòa Xác — Nghiêm Xuân Nghệ — Trần Văn Ái
Bùi Văn Vy — Bùi Trọng Tâu — Chế Văn Anh
Nguyễn Anh Dũng — Nguyễn Văn Lang

Phân Ưu

Được tin :

THÂN-PHỤ

Ông ĐÀO-VĂN-BAN, Quản Lý Bệnh Viện Phối Hợp Dân Quân Y Quân Lang Tân Xuyên, vừa qua đời tại Saigon ngày 29-9-1972 hưởng thọ 82 tuổi.

Thành thật phân ưu cùng Ông Bàn, tang quyến và cầu nguyện linh hồn Ông Cụ được sớm về nước Chúa.

BS Trưởng Tỷ Y Tế
BS Giám Đốc Bệnh Viện
và toàn thể nhân viên Tỷ Y Tế và BV/PH/DQY Quản Lang

Phân Ưu

Được tin trễ :

Cụ DƯƠNG-VĂN-QUÍ

Thân Phụ của SVSQ/OY/SYK DƯƠNG-THANH-TRẦC vừa thất lộc ngày 4-10-72 tại Rạch Giá.

Xin thành thực chia buồn cùng Bạn Dương Thanh-Trầc và tang quyến và cầu chúc linh hồn Cụ sớm về cõi Chúa.

Hồ Chí Minh Trường Quân Y cùng toàn thể SVSQ/OY thuộc FDSV/QY

Phân Ưu

Chúng tôi được tin :

Cụ François Xavier DƯ-SÔNG

Thân Phụ Trung Tướng DƯ-QUỐC-ĐỐNG Tư Lệnh Sư Đoàn Nhảy Dù, đã thất lộc ngày 08-10-1972 tại Saigon hưởng thọ 65 tuổi.

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng Trung Tướng và tang quyến. Kính chúc hương hồn Cụ sớm về nước Chúa.

Thiếu Tướng Đông-Văn-Khuyên.
Tổng Cục Trưởng Tổng Cục Tiếp Vận
Kiêm Tham Mưu Phó Tiếp Vận Bộ TTM
cùng toàn thể quân nhân công nhân viên thuộc TCTV

Phân Ưu

Được tin :

Cụ François Xavier Dư-Sông

Thân Phụ của Trung Tướng DƯ-QUỐC-ĐỐNG, Tư Lệnh Sư Đoàn Nhảy Dù, vừa tạ thế tại Saigon ngày 8-10-1972, hưởng thọ 55 tuổi.

Thành kính phân ưu cùng Trung Tướng và tang quyến. Xin quyền cầu linh hồn Cụ Ông sớm về hưởng nước Chúa.

Trung Tướng LÊ-LAN cùng toàn thể quân nhân thuộc Nha Tổng Thanh Tra Quân Lực

Cảm Tạ

Chúng tôi xin chân thành cảm tạ :

- Hòa thượng Thích Minh Trực, quý vị Thượng tọa, tăng ni, các bạn tụng niệm chùa Phật Bửu Tự
- Quý Cụ, quý Ông, quý Bà và thân hữu gần xa thân gần Đã có lòng đến phân ưu, cầu nguyện, phúng điếu, giúp đỡ và tiễn đưa linh cữu của Chồng, Mẹ, Cô, Dì, Bà Ngoại và Bà Cô chúng tôi :

Bà Góa Phụ NGUYỄN-VĂN-LƯỢNG

nhũ danh HUỲNH-THỊ-DƯƠN

Pháp danh NHƯ-THỦ

Thọ 75 tuổi

đã nơi an nghỉ cuối cùng

Trong lúc tang gia bối rối, không khỏi có điều sơ suất, Mong rất Quý vị miễn tính thứ thì.

Trưởng nữ : Bà Nguyễn thị Lâu
Thứ nữ : Bà Nguyễn thị Thành
và tang quyến đồng kính bái tạ.